

Universitäts- und Landesbibliothek Münster

Poetische Versuche in westfälischer Mundart

Zumbroock, Ferdinand

Münster, 1910

Digitale Sammlungen der Universitäts- und Landesbibliothek Münster

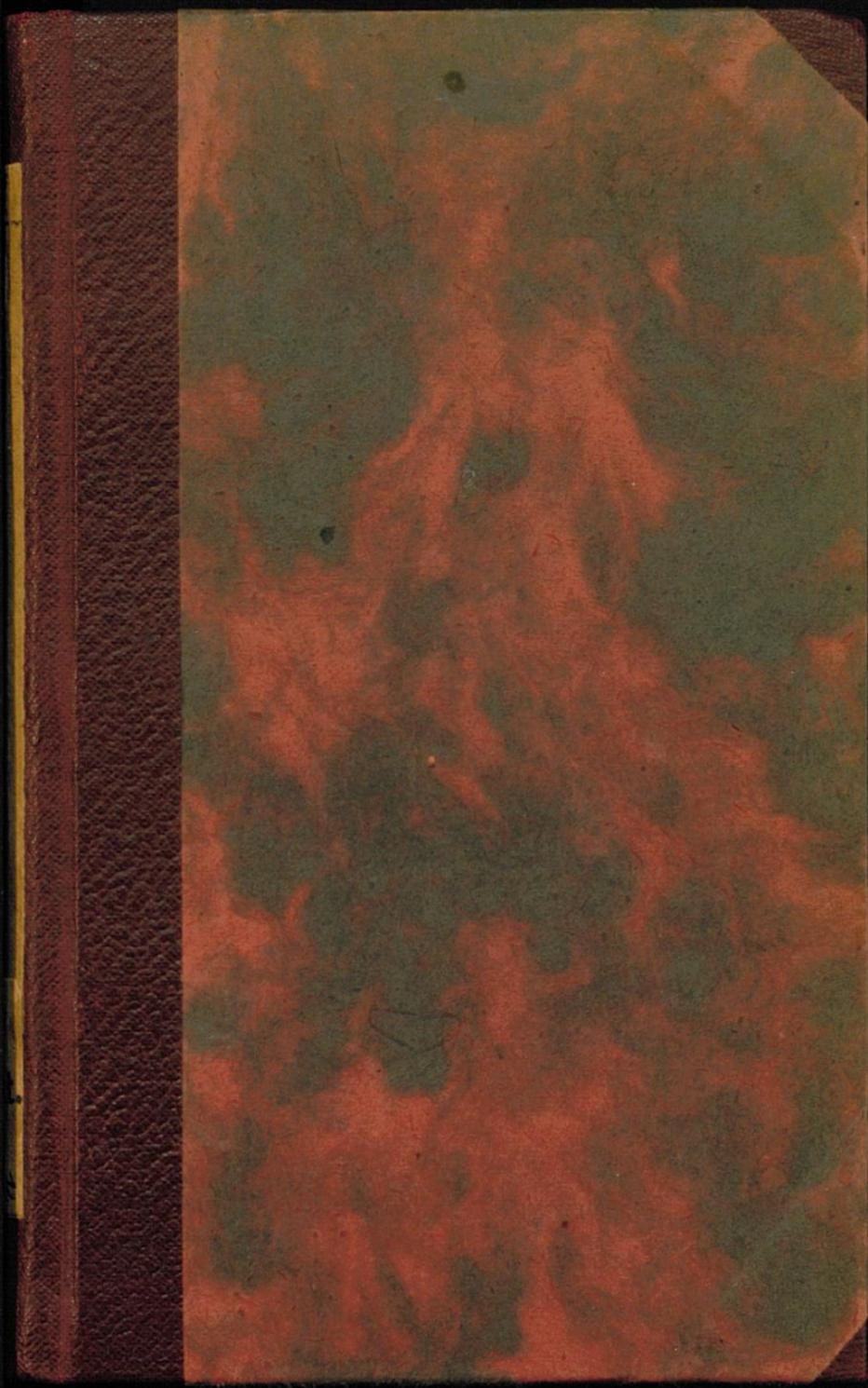
In den Digitalen Sammlungen bieten wir Ihnen Zugang zu digitalisierten Büchern und Zeitschriften aus dem historischen Bestand der Universitäts- und Landesbibliothek Münster sowie zu älterer Literatur und Sammlungen aus der Region Westfalen. Das Angebot an Einzelwerken und Sammlungen wird laufend erweitert.

<https://sammlungen.ulb.uni-muenster.de>

Nutzungsbedingungen

Dieses PDF-Dokument steht gemäß der im Portal angegebenen Lizenz kostenfrei zur Verfügung. Bei der Nutzung der Digitalisate bitten wir um eine vollständige Quellenangabe im Sinne guter wissenschaftlicher Praxis. Bitte beachten Sie außerdem unsere [Nutzungsgrundsätze](#) und die [Open-Digitization-Policy](#).

[urn:nbn:de:hbz:6:1-413938](https://nbn-resolving.de/urn:nbn:de:hbz:6:1-413938)

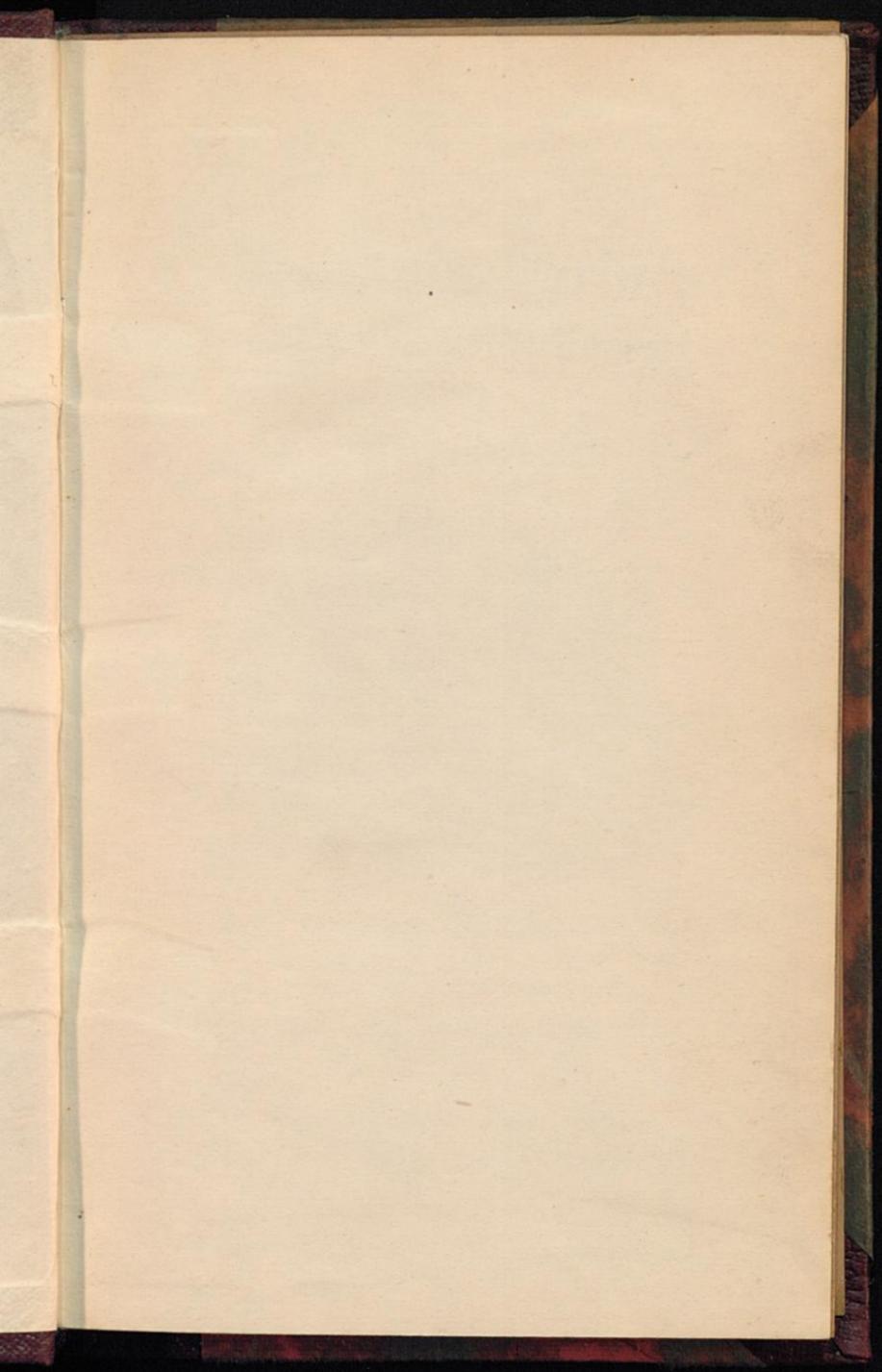


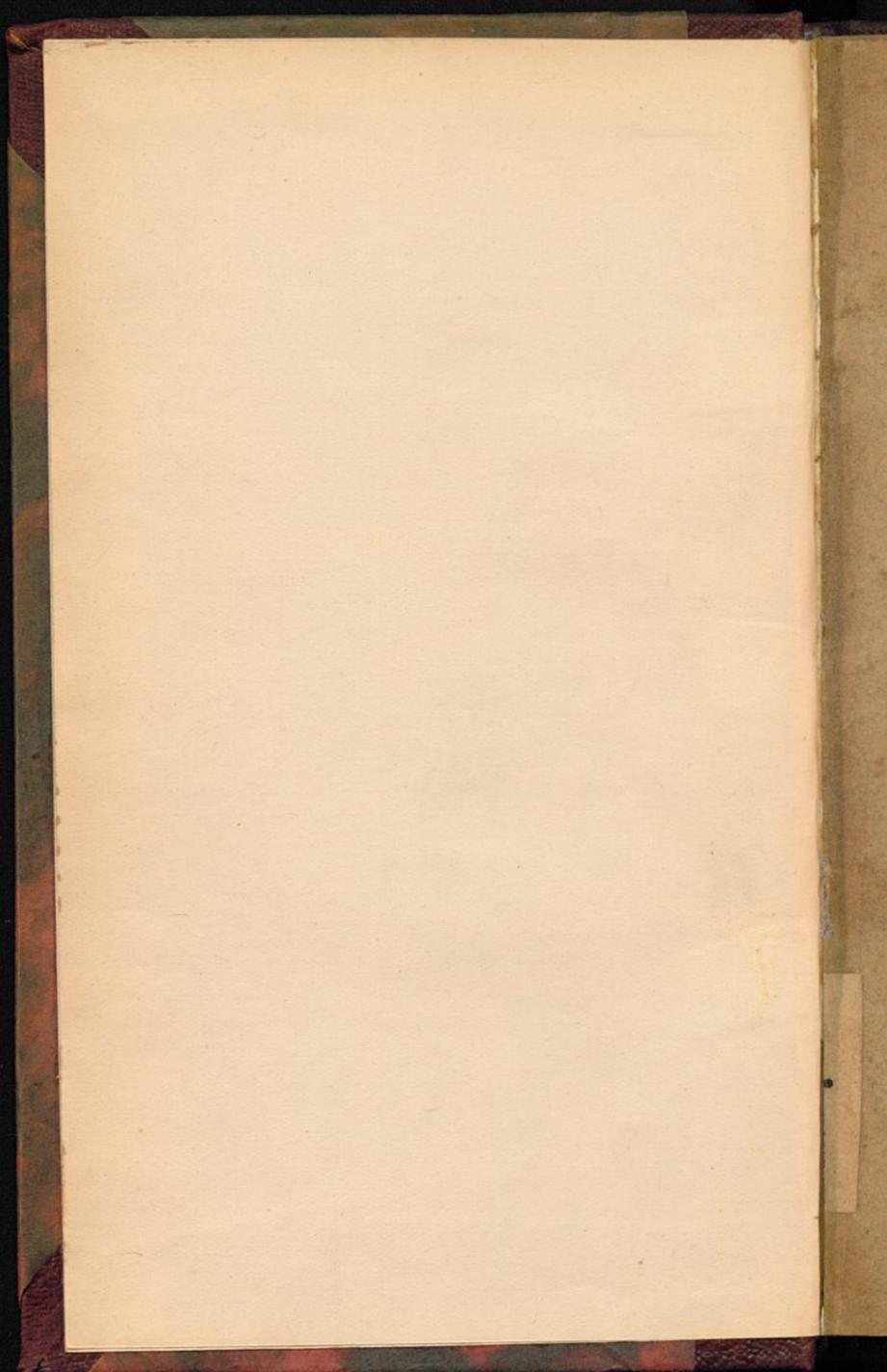
47

OPR

11038 ¹² - 1

~





Poetische Versuche

in westfälischer Mundart

von

F. Zumbroock.



Erstes Bändchen.

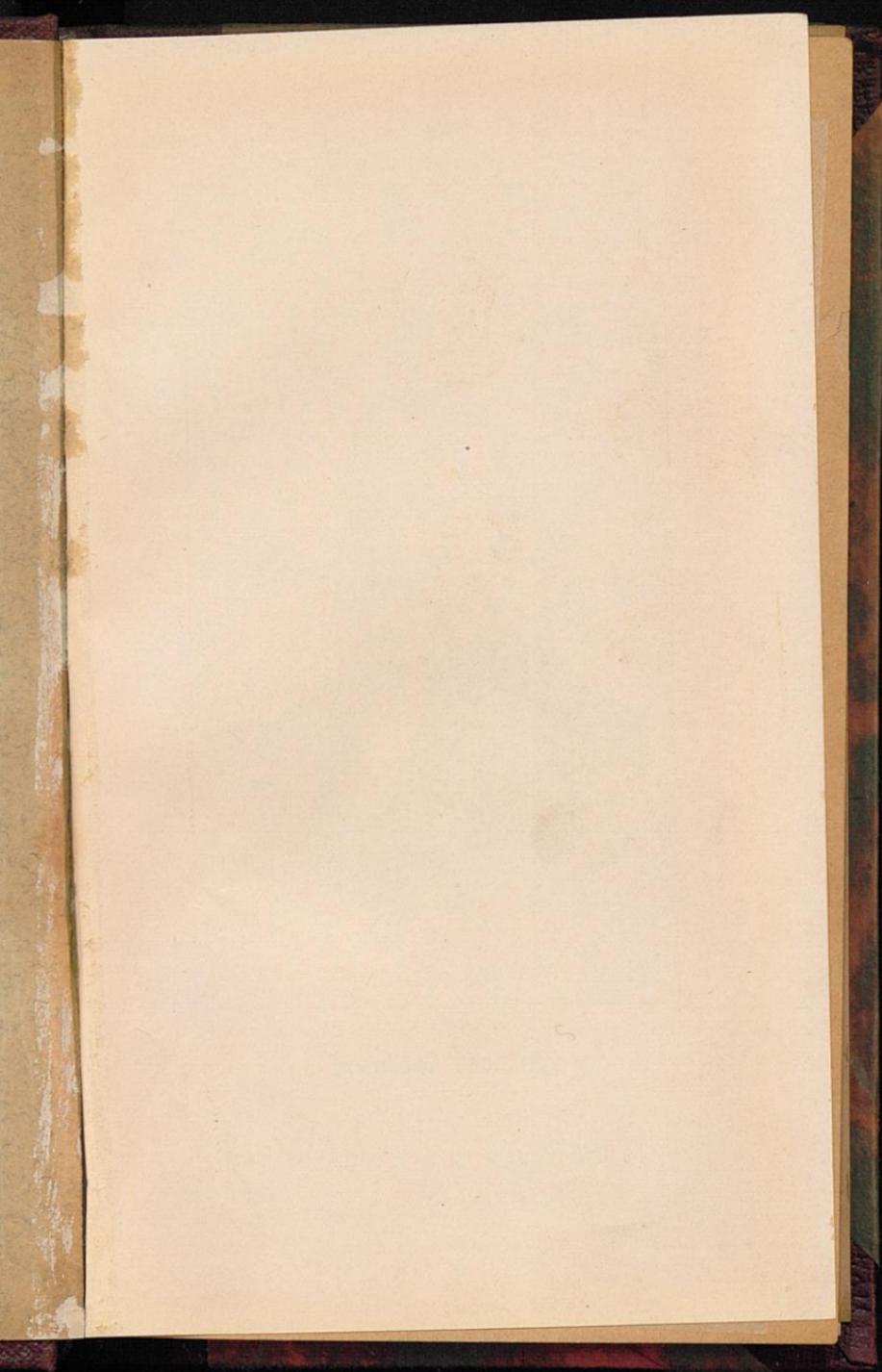
Zwölftes Auflage.

Mit dem Bildnis des Verfassers.

Münster in Westfalen. 1910.

Druck und Verlag der Aschendorffschen Buchdrdg.

47
Akt
11038¹²





Ferdinand Zumboord.

Poetische Versuche in westfälischer Mundart

von

F. Zumbroock.

Erstes Bändchen.

Zwölftes Auflage.

Mit dem Bildnis des Verfassers.



Münster in Westfalen. 1910.

Druck und Verlag der Hishendorffschen Buchhandlung.

47

OHL

11038 ¹² -1



48: 97i3/1

Vörwoard.

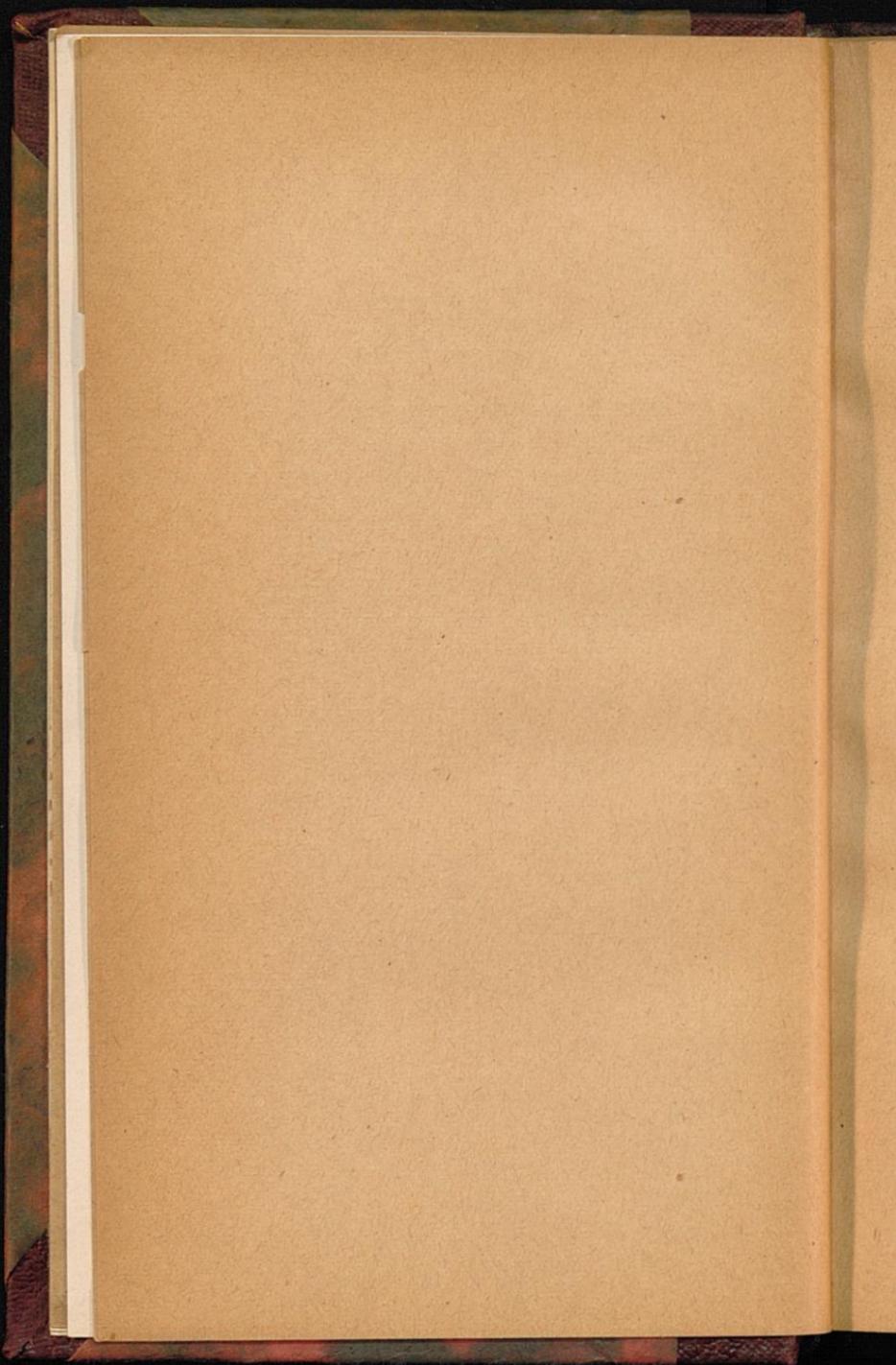
Dat Lachen is gewiſ̄ gesund,
Man hett ſo ſelten daoto Grund;
Drüm, wao man no wull lachen fann,
Dav lache doch en jider Mann!

Hier folget wat, drüm manchereen
All lachet hett, äs wann he green,
Kaupet, kaup't, ji wäert nich preſſt,
Ji kriegt et jä för wainig Geld.

Ji lacht, un Lachen is gesund,
Dat Lachen mäck ju diſc un rund,
Et wahret ju för de App'thef,
Un Nachtens ligg ji ſacht un weef.

Drüm hännig met de Büls herut!
Aſkenduorps verkaupt ſe ut,
Ji ſlaot, de Bül wärd drüm nich ſlapp,
Twee Flaignen jä met eenen Klapp.

F. Zumboord.



1. Dat billige Raseeren.

Mälchert waß in siieren Staot,
Bes up sinen Stoppelbaod,
Drüm fraogt' he, äs in't Duorp 'rin quamm,
"Wao iß een', de raseeren kann?"
"Dao wuent' een!" " wees man em toreht,
"De barbeert gar nich slecht!"
He gont in't Hus: „Gued'n Dag! mien Här,
„Raseert mi äs för eene Kär!"
„Wat't aober kostet, segg't mi eerste!
„Geld heww' ich nich up't meerste!"
„Dat kümp, mien junge Mann,
„Blaut up dat Messer an;
„En Sülvergrosken kostet et,
„Niem' ic̄ dat, wat so blinnrig lätt,
„En halven kost' et met dat,
„Wat dao lätt so blank und glatt,
„Dat annre, wat dao tüskēn iß
„Dat doh'k et met ümsüß!"
„Wat? — ümsüß? — ganz aohne Geld?
„Dann niem' ic̄ dat!" — sagg usse Held.
Un „puh!" satt he dao äs en Kloß
Un sprack: „Nu föäbeln Se män loß!

„Män holst, holst! erſt lück Seepe dran!“
 „Düt gaiht aohn Seepe, — junge Mann!“
 „Ich main', dann quäim'n int Messer Schiärben!“
 „Düt Meß iß gar nich to verdiärwen!“
 „Da holst, holst — Swerenot!“
 „Da! — ne Kleinigkeit von Blod!“
 „De Düwel hal! — dat Fell gaiht met!“
 „Dat iß derüöver! — et wädd ganz nett!“
 „Ich blöde ja ganz fürchterlit!“
 „Sitt män still, dat döht em nich!“
 „O Jeef's, o Jeef's, met jo'n Gesicht,
 So vull Blod, kühlt mi fin Wicht!“
 „Still, still! — wi find so glied paraot,
 „He hävv en rechten stieb'gen Baad!“
 „Sin Messer schinnt mi niks to daugen,
 De Tröänen laupt mi ut de Augen!
 „Ne Sage iß de aolle Stiel!
 „En hölten Spaon döht äffen viel!
 „Ich segge di, du lange Hecht,
 „Mak' mi mien Geraih' nich slächt!
 „Et kämp von jueen sturen Baad! —
 „So, nu sinn wi ja paraot!“
 „Un föll'n ji näigstens mi flatteeren,
 „Ich laot mi nich ümfüß raseeren!
 „Dat iß ja ne Fillerie!“
 „So! — iß dat de Dank för mi?“
 Un Mälchert moł sit ut den Stoff,
 Wil he sit nich mer sieker gloff,
 He waß för't Messer all to bange,
 Drüm sumde he auf wiß nich lange.
 Den andern Dag hadd' he bes late
 Met sienen Frönd spiel't in de Raate,

Se quammen beide wier vörbi,
 Bi de Baodschräpperie!
 Un äs se grad der giegen woren,
 Dao quamm ähr n' mächtig Schrai'n to Ohren.
 „O Jeef's!“ — sagg Mälchert — „kumm män to,
 „Höär äs an! — well schrait dao so?
 Dao raseert se ganz gewiß
 „Wier en'n Mensch ümfüß!“

2. De Stoppelhahns-Danz. *)

För den Giewel hänk de Kranz,
 Un up de Diäle iß de Danz:
 De Musikanten sittet up de Hill',
 En jider spielt, wat he will.
 Un de Därns met goldene Kappen,
 Kruse Röck' un knappe Jacken,
 Wat de springet, wat de quieket,
 Met de Jung'ns herümme strieket!
 Se danzt den Hüpper, rieke Giärsten,
 Äs de Biärd' sind se ant biärsten;
 Un üörndlif drincket se daobi,
 Un iätet fetten Roggenbrie!
 Män von dao feern, nao buoven,
 Dao iß son'n klainen Stuoven,
 Dao sitt't so'n Stück off veer,
 De hävv't ähr still Pläseer.
 Dao wädd nich wösebraket,

*) Stoppelhahn heißt in Westfalen das letzte Erntefuder.

Dao wädd en Blüffer maket.
 De Lampe qualmt un brännet schlecht,
 Un doch kuent se dao gued torecht.
 Un in den Gaor'n, in Maonenschien,
 Dao sittet twee, de sind an't Frie'n.
 „Graite! ao wat schinnt de Maon',
 „So hävv se't lang appat nich daohn!“
 „Jau, Mälchert! — dat iß waohr,
 „Se schinnt hüt wunderbaor!“
 „Höär Därn'! — icf sinn en härlken Mann,
 „Wenn icf so bi di sitten kann!“
 „O Mälchert! — fürst woll wat!“
 „Jau Därn', waohr iß't appat!
 „Wenn icf achtern Ploag hän goah',
 „Wenn icf an den Kohtrog stoah',
 „Saih icf män 'ne Buoterkärn',
 „Foats denk' icf an die — Därn'!“
 „Icf denk' auf woll viel an di!“
 „Alloh Därn'! — dann hiraod mi!
 „Icf krieg von Hus' ne melke Koh,
 „Un en Faselswien daoto!“ —
 „Icf hävv' twee Küffen un veer Laken;
 „Un Flaß, — män dat mott icf no braken!“
 „Alloh! — alleene, iß alleene,
 „Wi smit't de Brocken bi en eene!“
 Un se hadden't seggt,
 Se hadden't Dink torecht.
 Un se gongen trügge nao de Diäle,
 Dao juchde alles ut vuller Kiäle;
 Mälchert stolperde: „wat iß denn dat?
 „Wat ligg dao in den Gaorenpatt?“
 't waß der een'n, de waß bedrunken

Un waß daō to Grunne funken.
 An de Diäle, rechter Hand,
 Dao fatten alle lanks de Wand
 De Wiewer all üm ähren Gott,
 Üm den grauten Kaffeepong;
 Män manksten kneepen se sick wull
 En düft'gen Söten ut de Bull.
 Dat junge Volk, dat waß rain dull,
 De mersten alle dicf un vuell,
 Dat waß en Danzen un en Springen,
 En Ropen, Radsen un en Singen,
 En Wehren, Slaoen met de Döären,
 Man konn sien eegen Waord nich höären.
 Un up de Kohtrogg', so in Dunkeln,
 Saog man verlaivde Augen funkeln.
 De Virtuosen up de Hille,
 De waoren binaoh' alle stille;
 De Vigeline waß in'n Duesel,
 Dat Instrument, 't hadd' to vuel Tüsel,
 De Baß, de grölde wat der hiär,
 He konn et auf so recht nich mähr;
 De Flaitz waß no ümmer kriegel,
 Män de Posaunenfliegel,
 De Kärl de waß so grülfid dicf,
 De bloß män up dat Büöwerstück,
 Up dat büövere Ende ganz alleene,
 Dat andre lagg em för de Beene!
 Up'n maol, daō quamm'n von buoven
 De Spielers von den Stuoven;
 Man höärde: „iñ niks laiger,
 „Als so'n gemainen Bedraiger!“
 Un von de Trappe, Hals üöwer Kopp,

Rummelde de Spielertröpp;
 De Büster un de Tange,
 De waoren daobi to Gange,
 't wuor in de Küeke hunt un Krus,
 Et prüegelde sich boll ut't Hus,
 Un alles laip den Drubbel nao
 Bes für de Döre davo;
 Un äs nu alles waß tobuten,
 Lait de Wäd dat Hus tosluten.

3. Dat Buegelschaiten.

In't Duorp iß Buegelschaiten,
 Un dat sind kiene Klainigkeiten,
 Wat daa iß, herute mott,
 Kien Wiew blifft up den Füerpott.
 „Schnedderenttenten!“ daa kuemt se an,
 Völl' un Junge, Mann an Mann;
 Vörup gaiht daa de Klanette,
 Höärn, Posaune un Trumpette,
 Dann folget de beblömte Buegel,
 De Küenink, dick, rund äs ne Kuegel,
 De Büörgermeester kümpt sodann,
 Auf en stöädgen, strammen Mann,
 Un nu de andre lange Strank,
 Met Donnerbüffen, dick un lank.
 Se stiäkt den Buegel up de Stange,
 Se trummelt lück, dann duert' nich lange;
 De nu de avolle Küenink iß,
 De döht den Schuż: män he gonk miß.

De Knall, de waß wull stark genog,
 Sodatt he boll an'n Grunne flog,
 Män de Buegel harr sien Last,
 He satt no immer äffen fast.
 De Büörgermester schuott nu wier,
 To Leede dair he niks dat Dier,
 Nu quamm aoll' Jans: „wacht, Buegel;
 „Hier doh'k der in de diäde Ruegel,
 „Icf will di Mores lähren!“ —
 De Buegel dair sick niks drüm schären.
 Dewiel nu alle waor'n ant Schaiten,
 Passeerden allerhand Klainigkeiten.
 Jan Giärd Strieper
 De aolle Schlieper
 Den waß dat Schaiten siemlich gliet.
 De stonn immer bi 'd Musik;
 De Posau'n' gont up un aff,
 Wat em dat merste Wunner gaff;
 Toleht poch he den unnen an,
 „Billicht, datt icf ju helpen kann,
 „Ic krieg't t alleene nich herunner!
 „Dao iß de End — datt giff mi Wunder!“
 De owwer namm den End wier an,
 Un stuok en wier der uppe dann;
 Dat gaff nu Jan-Giärd no mähr Wunner;
 „Ic dacht, wöärst froh, du hädd'ft t herunner
 „Mientwiägen schum in Ewigkeit,
 „Jedweder hävv' sien' Egenheit!“
 Un dör de Hiegen hen un wier,
 Gluerden Wichtkes blank un schier,
 De Fötkes wull'n nich stille staohn,
 Wull'n aps'lut tom Danzen gaohn.

Un de Vuegel satt no ümmer up de Stange,
 Bänd-Hiärm män mök em eenmol hange
 „Gi wät, ei wat!“ Dao quamm wull hen un wier
 As dör de Strük’ en Frier,
 Män fnäpfk was jede Därne,
 Danzen wull’n se alle gärne,
 Jan-Giärd quamm auf heran
 Un feek sich as de Wichtkes an.
 „Mithin, wat büß du wacker,
 „De Vuegel isz en taohen Räcker;
 „Dien Mälchert staht dao auf, mien Kind,
 „Schütt lutter Löcker in den Wind!
 „De son’n graut Dier nich driäpen kann,
 „Den näim’k doch nich to’m Frier an.“
 „Du föß et wull nich biäter maken,
 „Du könnst dao wisse auf niks raken.““
 „Ao Därn! — icf mak ne Wedde,
 „Wann icf Verlöff man hädde,
 „Datt’k di teihn Mülkés gieven dröß,
 „Datt’k ümmer midd’n upt Mülken tröß!“
 Endlichs, as de Sunne sunk,
 Dao besluoten Aoll’ un Junc,
 Se wull’n heraf den Vuegel kriegen,
 Bärnd-Härm soll no maol Küenink blieven;
 Un met de Biele gonk’t nu loß,
 Beß de Vuegel wicken möß.
 Nu waor’n de Wichtkes alle froh,
 All’s laip up den Küenink to,
 Bekränzden em ganz dör un dör,
 As wänn he fölvst ne Blome wör.
 Gerdrüken waß nao sienen Sinn,
 Gerdrüken wuode Küenigin,

Un all de andern hafden in
 Met Därnkes ganz nao ähren Sinn,
 Un nao den Danzbüen gonf't nu hän
 Dao quammen se erst lat' wier dänn.

4. Dat Huskrüz.

Et waß dao äs en Mann, de hadd' en Wiew,
 De dullereerde oft ut Tiedverdriew,
 De Mann, de mog all maken, wat he wull,
 Se blev all ümmer äffen dull.
 Endliks dacht he: wussjt't äs waogen,
 Un äs den Pastor drüm fraogen.
 De sagg: „et giew der socke Fiägen,
 „Du moß dien Krüz gedüldig driägen!“
 „Danke Här! sagg nu de Bur,
 „Ick driäg't un wäd mi't no fo fur!“
 De Pastor drückde em de Hand,
 Un he gonf wieder sienen Trand;
 Un repeteerde sак sic unner Wiägen:
 „Du moß dien Krüz gedüldig driägen!“
 So äs he män in Huse quamm,
 Dao gonf wier dat Spittakel an,
 „Kumm hier!“ — sagg he, un poch sin Wiew
 Met baide Hände stur üm't Liev.
 Un slog se dann, he waß rächt stämmig,
 Up den Puckel flink un hännig,
 Un laip met ähr äs wahns umhiär;
 Se schimpde, schraide ümmer mähr; —

Bes endliks waß dat Schimpen ut,
 Dao setted' he s' in't Kartuffelkrut.
 De Frau de satt un keek em an,
 Un sagg: „Büß du dänn unwies, Mann?“
 „Ne, ne! nu swieg män hännig still,
 „Ich dohe niks äs Guodes Will!“
 Drai Dage gonk de Sake gued,
 De dulle Kopp waß raine futt.
 Män äs de veerde Dag dao quamm,
 Dao gonk't fröh muorgens all wier an;
 „Kumm hier!“ un wier mok he't so,
 De Frau, de schraide äs der to,
 Bes datt de Frau wier stille waß,
 Dao gonk he wier en rüh'gen Paß,
 Dao setted' he de Frau wier hen
 Un sagg: „nu ardig män!“
 Ihu wuor de Frau äs wier dull,
 Dann sagg he män: „wußt du wull?“
 Dann waß de Frau so gued, so fromm,
 Datt he s' üm'n Finger wickeln konn,
 So hävv de Raod, ganz mißverstaoh'n,
 Doch de beste Wirkung daoh'n,
 Un de Pastor, de guede Här,
 Kreeg en Schinken för de Bähr!

5. Burenkaffee.

De blanke Kiettel staiht all up den Dift,
 De Smard iß sett un frisk;
 Knabbeln, Stuten alls iß gued,
 De Buotter giäl äs Gold un sôte äs 'ne Nuet.
 Seß Tassen staoht dao blank un sien,
 En grauten Kaffee fall dao sien.
 De Meerske kic all sak herut,
 Se führt no niks, höärt kien Gelut.
 Dao blickt de Rühe, wat he kann,
 Un süh! — dao kuemt se alle an:
 Meerske Maihoff, Gerdrük Massel,
 Mithin, Grait un Mieke Hassel.
 „Dat'ß ja gued, datt ji der sind,
 „Nu to! — nu settet ju geswind!“
 Un den Kiettel pæk se an
 Sett't en up den Wippup dann:
 De Wippup gaiht nu up un dal
 Aone Maot un aone Tall.
 Bi de Stuten, bi de Knabbeln
 Sind se ümmerdör to krabbeln;
 Alles smäck ähr gar nich schlecht,
 Se verännert sich äs rächt.
 „Nu segg äs, Mief, wu't an juhen Huße gaiht,
 „Wu dat Kaon, dat Flaß dao staiht?
 „„Da! dat Kaon, dat gaiht, un dat Flaß dat lätt
 „„Nu ganz äislik nett; —
 „„Et hävv de Blomen in de Mule!““
 „Et usse, dat ligg rain in't Fule,
 „Dao up de Signiß, weeß du wull,
 „Dao höllt dat Water sick to dull!“

„Grait', wu ist't niet juhe Köhe dann?“
 „„Da, dat gaiht no an!
 „„Beß up Wittkopp un de Bunt'
 „„Sind de Köh' no all gesund!““
 „„Meerske Massel, ji tömet wier,
 „„Reekt mi äs ju Schäölken hier!“
 „„Ich dank, ich drunk all sieven!““
 „„Kumm't, ich will ju no een't gieven!
 „„Wu gaiht et dann Jan Hinnicksken?“
 „„Da! — dat gaiht nao Schole hen,
 „„De iß all an de graute „O“!
 „„Nu segg äs an, nu gaoh' doch to!“
 „„Män de Magister segg mi leßt,
 „„He begreep nich up et Best';
 „„Hädd' nu all drai Biäf an de graute „O“ lährt,
 „„Un möek't doch immer no verfährst!““
 „„Da, wat maint denn auf de Mann,
 „„So ielsing geiht dat auf nich an,
 „„Ich hadde met dat Volkstabeeren
 „„Wiss' drai Jaohre wat to wehren!
 „„Mithin sitt dao äs en Pöälken,
 „„Alloh Därn, drink no'n Schöälken!“
 „„Jau män sachte, sachte,
 „„Düt iß miene achte!
 „„Wu iss't nu met de Frierie?“
 „„Oo de Jung dögg' nich för mi!
 „„Immer bi de Fueselpullen,
 „„Dann sik in de Gravens rullen,
 „„Dat seggt es fölvst, so en'n Mann,
 „„Off ich den niemen kann!““
 „„Ne! — dat's waohr, dat laot du blieven,
 „„Kannst no wull en annern kriegen!

„Meerske Maihoff, wu iß et dann?
 „Jät' doch äs en Butteramm!“
 „Ja, ic hävv' all düftig giäten,
 „Hävv auf all to lange siäten!““
 „Ne! — nu sangt doch fölk's nich an,
 „Muet' ji wier nao den Mann?“
 „Doo hävv' doch niks von in den Sinn,
 „Ic weet wull, datt' den wier finn!““
 „Wao iß he dann
 „Nu jue Mann?“
 „De fitt an de Müer,
 „Un spigg int Füer!““
 „Ja dat Mannslüdtüg! — de mien,
 „De fall nu wull ant Käaten sien!“
 „Ja, nu wädd et owver Tiet,
 „Ic hävve no en Stündken wiet!““
 „Un ji annern; auch all gaohn?“
 „Ja! — dat fall sich wull verstaohn!
 „West wull, wänn de Katt' ut'n Huse gaiht,
 „De Müse up de Bänke klaicht!““
 „Wi segget Dank för Kaffee un Butteramm,
 „Nu spriäk't äs bolle bi us an!““

6. Die Tee gesellschaft.

Es sitzen da in Purz und Glanz
 Die Damen rings im schönen Kranz,
 Geschicklich gleiten durch die Finger
 Die Stricknadeln, die Strümpfe bringen;
 Es dampft der Tee aus schmucken Tassen,
 Zum brood. Poet. Verf. 1. Bdehn. 2

Die ganz zur Toilette passen,
Und sämtliche Zungen sind im Gange,
Wem wird dabei nicht angst und bange?

Ecke 1.

„Sind Sie gestern im Schauspiel gewesen?“
„Ja! — ich hatte das Stück schon gelesen!“
„Es wurde recht gut, recht brav gegeben!“
„Ja das Stück ist schön, — so aus dem Leben!“

Ecke 2.

„Meine Leure! — welch ein schönes Kleid! —
„Das ist ja was kostbares, eine Seltenheit.“
„Nicht wahr — es ist eine Pracht!
„Mein Mann hat's mir mit aus Berlin gebracht!“

Lauſcher.

Ach Gott ja! — und der Mann hat nicht daran
gedacht,
„Sie hat bloß einen neuen Pump gemacht!“

Ecke 3.

„Sagen Sie mal! — Ihre Tochter tanzt recht schön,
„Ich hab' ihr jetzt mit Freuden zugeschnitten,
„Schade! — daß sie nicht mehr Gelegenheit hat,
es zu zeigen,
„Die Männer sind auch heutzutage gar zu eigen!“
„Meine Tochter ist noch zu jung, zu wenig bekannt;
„Und die Männer sind heutzutage gar nicht
galant!“

Ecke 4.

„Wie schmeckt Ihnen der Tee? — lass — nicht wahr?
„Es fehlt Rum offenbar!“
„Ja! — und dann ist er auch beinahe schon kalt,
„Und die Torten? nicht wahr? sind schon etwas alt?“

Ecke 5.

„Was kochen Sie heut abend zu Hauß' ?“
 „Ach, aus dem Abendessen macht mein Mann nicht
 viel daraus,
 „Pellkartoffeln mit Hering, kalte Wurst,
 „Und Brunnenwasser für den Durst!““
 „Wir haben noch kalten Kalbsbraten zu Hauß',
 „Das ist 'ne schöne Sache, damit hilft man so
 leicht sich aus!“

Ecke 6.

„Nun sehen Sie mal, die Amtmannin mit dem aus-
 geschnittenen Kleid,
 „In so hohem Alter, 's ist doch 'ne Lächerlichkeit!
 „Ne! da lob ich mir doch an ihrer Seite die Engmann,
 „Die sitzt da grade als hätt' sie'n Panzer an!“

Ecke 7.

„Sagen Sie mal, wo lassen Sie Schuhe machen?
 „Schuhe, das sind wirklich teure Sachen,
 „Ich muß dann häufig von einer Freundin zur
 andern laufen,
 „Und kann da leicht für 30 Taler Schuhe ver-
 brauchen!“
 „Für 30 Taler Schuhe! —
 „Ich mit beiden Kindern nicht vertue,
 „Da sollt' mein Mann was Schönes sagen,
 „Der würde mich samt der Rechnung zum Teufel
 jagen!““
 „Kennen Sie wohl Pantoffel? — drauß kann ich's
 schon wagen,
 „Nein! — das hat nichts zu sagen!“

Ecce 8.

„Ma chère! lesen Sie viel?“

„Oui! — ich lese gern, auch liebe ich das Kartenspiel,

„Ich lese gern von Lafontain und Laurens!““

„Mon Dieu! dann sind Sie zu bedauern!“

Ecce 9.

„Sagen Sie mal! — Ihre Tochter kriegt ja jetzt
'n Mann!

„Ja! — sie ist schon längst an der Reihe dran!“

„Wie an der Reihe? — meine Tochter ist 25 Jahr!““

„Nein! verzeihen Sie, das ist nicht wahr! —

„Wie meine Tochter noch in die Schule ging,

„Die Ihre schon an zu tanzen fing

„Im Klub und im Verein;

„Nein — sie wird wenigstens 28 sein.

„Die Aussichten sind aber schlecht,

„Die kommt noch lange nicht zurecht!“

Ecce 10.

„Wir haben's Trick und Deux honneurs,

„Legen Sie an! — warum spielten Sie nicht Coeur?“

„Ich hatte ja grande Force in andern Karten!““

„Dann müßten Sie mein Spiel abwarten,

„Sie spielten dieses Mal ungeschickt,

„Sie haben uns das Trick verwippt!“

Und so geht das in allen Ecken,

So'n Tee, das ist ein wahrer Schrecken,

Die eine kocht, die andere spielt,

Die dritte nach den Kleidern schiebt;

Es ist nie still, sie plaudern ohne alle Pause,

Bis daß es heißt: 's ist Zeit nach Hause!

7. De Tiedungsliäser.

Et satten dao so'n Stück off veer,
 De drünken Beer;
 Dat Rauken, wat se daien,
 Waß grülik an to faihen.
 Armsdick quamm et ut de Pipen,
 Wu? — man komin et nich begripen.
 Bännatz, de dao auf bi fass,
 Reek äs in dat Tiedungsblatt.
 „Berlin, Bamberg, Rotterdam!“
 Verkauf von Eichen auf dem Stamm.
 „London, Paris, Türkie!“
 (Lutter Dummerie!)
 „Benedig, Rom, Polen!“
 (Sie werden ju das Jack versöhlen!)
 Asphalt, gedruckte Nessel,
 Schöne kupferne Kessel,
 In Haltern iß en Doktor mähr!
 (Hier laupet auf no nog ümhäär!)
 Lezt dacht' ik all met Schrecken,
 'k möß' in de Nacht en Doktor wecken,
 Dann de Frau, de miene,
 Kreeg so Balgpiene!
 Ich gaff ähr gau lück warmen Tuesel,
 Dao quamm se eerste lück in Duezel,
 Dann ower waß se wier de Nolle,
 Ich dacht all, se kreeg dat Käolle! —
 „En golden Krüz iß verlaoren,
 „Drillinge sind geboaren!“
 (Sapperlot! — dreisachen Siägen! —
 Bewahr us Guod! — dat iß verwiägen.)

„Verkauf von schönen Buchen,
 „Pfeffernüsse, Honigkuchen;
 „Sis=sebal=longe!“ (wat, wat? —
 „Aßt man dat?)
 „„Kann't nich säggen!““ (sonk de andre an)
 „„Ich glaiv“, dat drinket man!“
 „„Drinken, Jäten blivv sik alle glif,
 „„Wi blievet daorüm äffen rief!
 „„Segg äs, Kind! —
 „„En Gläskchen Beer! — geschwind!“
 „„Dat iß en Beer,
 „„Dat iß en waohr Pläseer!““
 „„Wat 'ß dat för'n Beldken, wat dao stäiht!
 „„Dat iß en Dampfschipp, wu et gaiht!
 „„Gaiht dat?““ — Oder flaigen!
 „„Da! — du wußt mi wat vörlaigen!““
 „„Ne! — dat flügt so üöwert Water.“
 „„Wat en dumm Gequater!
 „„Nich, Giärd? — Bännaz lügg!““
 „„Ne et gaiht rascher, äs en Buegel flügg,
 „„Un dör Damp wödd't drieven?“
 „„Dann wöären wi längst hier nich blieven;
 „„Denn de Stuoven iß so vuell,
 „„Wi mößsen flaigen jä äs dull!““
 „„Kuolendamp un Tabakstrauß,
 „„Kann man dat verglieken auf?“
 „„Damp iß Damp, dat iß kloar!
 „„Un Beer iß Beer!““ — Dat iß nich waohr!
 „„Bi't eene blivst du up de Pinn,
 „„Dat andere smitt di in de Gauske in!
 „„Un üövrigen — wu de Damp dat drieven kann,
 „„Dat gaiht us jä alle gar niks an!

„Flait in allen Damp! — ic̄ hävv mien Pläseer
 „An dat schöne Beer!“
 „Ja! — wänn dat Beer toſamen wör,
 „Wat di alle gleed der dör,
 „Dao kōnn en Dampschipp gued up flaigen,
 „Dat kann ich ſeggen, oahn to laigen!“
 „Du aolle Güörtenteller,
 „Rauſ' du dienen Kneller,
 „Wat ic̄ drink, dat iß di Wuorſt,
 „Rich alle Lüh hävv't glieken Duorſt! —
 „Un üövrigens, nu gaoh ic̄ met,
 „Süß ſtigg mien Wiev mi upt Kolett.“
 Se drünken ut dat Beer.
 Se gongen alle veer!

8. De gemästete Hase.

Et waž dao äs en Buersmann,
 De foerde ſik en Hasen an,
 Un wiel de Hase ümmer fatt
 Moos un lutte Läckers fratt,
 So wuor't en Bängel äs en Kalv,
 Äs de Jagdtied erſt waž halv.
 De Frau de ſlaog Verdrott der in,
 Sagg: „Weeft, datt'k nu möde bin,
 „Alle Dag 'ne Schuftaor vuell Rabus
 „To ſchuwen nao dien Hasenhus?
 „Du kanns dat Dier nu män verkaupen,
 „Süß laot ic̄'t di wahrhaftig laupen!“
 „Jeſſes! — Grait, du Suerpott,

„Nu sie doch nich so vuell Verdrott;
 „Geduld! ic will nao't Schott hen gaohn,
 „Un will em in den Nacken slaohn!“
 „In den Nacken wuß du'n slaohn? —
 „Jesseß! — wat en Dummerjaon! —
 „En'n Hasen, de nich schuoten iß,
 „Den köß kien Mensk — so viel iß wiß!“
 „Häß recht!“ — sprack Giärd to Graiten,
 „Dann will'k en daud schaiten!“
 Un naon Bosen gonk he hiär,
 Creep sik dao dat Mordgewiär,
 Kloppede den Steen nett aff,
 Ihr he sik ant Laden gaff;
 Dacht: „wo niks in kämp, kämp niks ut“
 Un namm 'ne Hand vuell Pulver ut de Tüt!
 Un äs dat Pulver drinne waß,
 Dao stodd' he drupp en Toppen Flaß,
 Dann schüdd' he drupp 'ne Hand vuell Hagel,
 Un no en düftgen Diälennagel.
 „Hä, hä!“ sag he, — „un wänn't en Oßen wör,
 „Met fo'nen Schuet gönk he mi nich der dör!“
 Dewiel de Flint he up den Rüggen slog,
 Creep he de Ploglin von den Plog,
 Dann gonk he nao den Hasenmann,
 Un bunn dat Dierken fast der an,
 Sleek dann met em den Hof entlank,
 Nao sienen naigsten Ackerkamp;
 De Frau gonk vör em ut et Hus,
 Gaff up den Kamp sik bi'n Rabus.
 Met de gröttste Seelenruh
 Bunn he dat Dier an'n Schlagbaum nu,
 Dann gonk he twintig Tratt der von,

Un türde dann, so gued he konn.
 „Bums!“ — Dao gonk de Hase hiär,
 Giärd lagg an'n Grund met sien Gewiähr,
 Troß statt den Hasen män dat Strick.
 He waß ganz flau, wußt niks von sic,
 Bes em 'n Rabuskopp fluog ant Dahr,
 Dao wußt he wier, wao he waor. —
 De Hase hadd de halve Piene;
 Dwower nich de minnste Piene;
 Sien For, watt süß de Frau hadd' bracht
 Holl he ähr aff nu bi de Nacht;
 Un nümmer quamm he wier sicken,
 Sien aolle Hüüsken to befieken.

9. De angaohende Krieger.

De Jung waß nu bi't Militair,
 Se un he wüll'n der äs hiär,
 Se braochten Büörft un Swinemet,
 Un en Pündken Buoter met.
 So giegen elv Uhr muorgens dann
 Quammen se in de Kaserne an,
 Den Schildwacht sprack de Buersmann
 Äs drifte an:
 „Iß usse Giärdken hier?“
 Kien Antwort — de gonk hän un wier --.
 „De kann nich höären!“ — sagg he.
 „Dat dügg mi auf!“ — sagg se.
 Dao saogen se 'nen Korporsaal,
 Dao fraogen se äs no enmaol:

„Hävv he usse Giärdken saihn?“
 „Wer ist das; wer soll das sein?“
 „Da — usse Giärd! —
 „He hävv' woll so'n lück Wichterhiärt.“
 „Was weiß ich von Giärd?“
 Dao laip he hiär, snuof äs en Piärd.
 „Süh! dao staiht et, usse Kind!
 „Mi dügg, äs wann he grinn!
 „Giärdken, Giärdken, laiwe Dier!“
 „Moder! — Bader! — ji hier?“
 Un de Junge quamm heran,
 „Nu! — wu gaiht di't dann?
 „Wu mi't gaiht?
 „Äs ji saih't,
 „Den ganzen Dag masseeren,
 „Nicks äs kujeneeren!
 „Un all Dage, de Guod kuemen lött,
 „Järfsten van' een Auge Jett!
 „Un nicks äs Water för den Duorft!“
 „Kik! ik hävv 'ne graute Wuorft,
 „Un Buoter, un no mehr;
 „Bedenk, de Tid de gaiht der hiär!“
 „Den ganzen Dag män een Maol,
 „Schimpet so'n Korp'raol:
 „Hüte het't: du Mottenkopp!
 „Wacht, ik krieg di no int Lock.
 „Muorgen Schwinnekopp, Ossenkopp!
 „Du Esel im Soldatenrock!
 „Un dao man weet, datt man en Mensk iß,
 „So iß't een'm recht to'm Ärgerniß!
 „Dann sägg he: Vaterlandsverteidiger werden!
 „Es gibt kein größer Schaf auf Erden!

„Vaterland verteid'gen, daū sin'k auf nich de
Mann,

„Icf saih' in, datt'k dat auf gar nich kann;

„Dänn wänn'k män denke, et gäff äs Krieg,

„Dann biev icf all ant ganze Liev!““

„O wat! Krieg gifft nich mähr,

„Datt litt he nich, de laive Häer!“

„Wu gaiht' de aolle Suege dann?““

„Gued! äs icf nich anners fäggen kann.“

„Hävv' ji all Höh' utdrieven?““

„Ne! — Gräf will't no nich gieven.“

„Wu gaiht et Naobers Drüksken dann?““

„De denkt an di, so viel se kann.“

„O, Guod! — dat laive Hiärt.““

„Nu grien doch nich so, Giärd!“

„Daō! — biet äs eenmaol von de Wuorſt!“

(He beet, street met de Hand de Wuorſt.)

„Ha!““ he beet no'n maol, un att,

Bes datt he drüöver Drük vergatt.

„De Wuorſt, — dat wull icf no hemiärken, —

„Iß von dat Maifiärken.“

„Wat ümmer dör den Thun dör kraip?

„Un dann in den Gaoren laip?

„Wat icf un Naobers Drük, dat laive Hiärt,

„Äs eenmaol hadden bi den Stiärt?““

„Jau, dat fölvigt, — grade dat!“

He gneſſede vergnögt un att.

„Kompanie! — anrrrrrrre—ten!“

„O Häer! — nurott'k der wier hän!““

„Dann gaoh di't gued! — wi kif't no äffen an,

„Un dann — bes naigste Wiäke dann.“

Nu sprungē ſe von de Hacken up de Lehne,

Slougen Arm's un Been dör'n eene.

„Kumm! — will't gaohn, dat 'ß nicks för mi,

„Dat iß Menskenquiälerie!“

Se gongen — niee Wüörst kreeg Giärdken voll,
Datt he dat Springen gued utholl.

10. De Kinddaupe.

Et waß no simlik fröh am Dage,

Dao stonn'n de Paten met de Blage

All an den Fünstensteen; —

Dat gaiflifk Häer waß foarts to Been',

Un quamm, den kain'n Jung'n to däupen,

Un Christensinn em in to knaipen.

Bändhiärm, de Bar,

Waß bi dat Patenpaar;

Un de Pastor, de em dao staohen saog,

Daif' auf an em de Fraog,

Wu de Junge haiten soll?

De Bar sagg: „Hiärm' em gued geföll.“

„Hiärm? — frogg dat gaiflifk Häer —

„Kienen Namen mähr?“

„Ne!“ — sagg Bändhiärm, „so iß't genog:

„He soll doch män bi Piärd' un Plog.

„De Jung' soll nich to Gaiflifk lähren,

„Män 'n Hiärmken bi de Piärde wären.“

11. Die eilige Dienstmagd.

Stark geschnürt, proper, fein,
 (Es möchte morgens Neune sein)
 Den Korb am Arm, im blanken Schuh,
 Gilt die Magd dem Markte zu.
 Die Herrin sprach: „geh schnell! hol' Eier,
 Aber frisch, und nicht zu teuer! —
 Eil' in deinem Gange,
 Bleib' mir nicht zu lange!“
 Eingedenk der Herrin Wort,
 Gilt die Magd zum Einkauf fort.
 Doch so gern sie eilen will,
 Ruft's auf einmal: „staoh äs still!
 „Gueden Muorgen: — dat gaiht der jä dör,
 „Äs häddeßt du wat Wunners vör!“
 „Süh' Drük! — ich soll Eier kaupen!““
 „Drüm bruckst so ilig nich to laxpen!
 „Söll't Eier no nog to kriegen sien,
 „Jesse Därn', wat büß du sien.“
 „Jä! — gefall' ich di?““
 „De Dok geföllt absünners mi!“
 „Dann soll'st den Sunndagsdok äs sainen,
 „Dann soll'st du wull no anners kraihen!
 „Jä! — nu mag ich män masseeren,
 „Usse Olß mögg süß schandeeren!““
 Und da eilt sie wieder her! —
 „Süh' Naz! büß du nu in de Lähr'?“
 „Jau! — ich hüevle wat ich kann,
 „De Mester iß en gueden Mann!““
 „So! — nu gaoh doch to,
 „Dann iß dien Moder wull rächt froh!“

„„Jau! — erst soll ic' t Schohmaken lähren!““
 „Wat! — son'n Picfister wullst du wären?
 „Schrainer iß biäter, äs Schohmacker, äs Schnieder,
 „Ja — der Dusend! ic' mott wieder.““
 Und sie sing gar an zu laufen,
 Frische Eier einzukaufen.
 „He, he! — du büß jä äs en Hirz to Beene!““
 „Süh, fühl! queden Muorgen Lene!““
 „Därn', — de Dok kledd di nich slächt!““
 „Dat hävv mi Drüke auf all seggt!““
 „Gistern hävv'k mi wünnert üöver di!““
 „De Wannen-Hod, wu kledd de mi?““
 „Aisliche nett, un den Dok, den nien!““
 „Ja nich! — dao will ic' auf in frien!““
 „Drük', de iß nu stark antogg.““
 „Met den föligen noch?““
 „Ne! — nao de Tied
 „Iß düt de diärd', woa se met friet!““
 „De Karreffier*) iß nich mehr hier!““
 „Ha! dat verännerliche Dier!““
 „Met den, de nu bi ähr de Best,
 „Iß se gistern an'n Maikuotten west!““
 „An'n Maikuotten! — Wat hävv he üm de Hand?““
 „He strif de Viol', en Musikant!
 „Oa! — et iß en rechten Hären?““
 „Also — Musikantenfrau wären!
 „Glück der met!
 „Dat Dink iß nett:
 „Jesseeß! — ic' mott laupen,
 „Ich fall no Eier kaupen!““

*) Karreffier für Kürassier.

Sie eilte und kam wirklich dann,
 Um zehn Uhr bei den Eier an.
 „Wat kostt de Eier? — Mann!“
 „Für'n Grosken drei, — ich doe, wat ic kann!“
 „Sind se frisch?“ — „Guten Morgen, Fräulein!“
 „Guten Morgen!“ — „Wie pricke, wie sein!“
 Ihr Unteroffizier war's, der da stand,
 Sie fühlte seinen Druck der Hand;
 Verwirrt sentt' sie die Augenlider,
 Ein Eichen fiel zur Erde nieder;
 Auf den Stießel ihres Herrn,
 Den sie sah nur gar zu gern.
 „Fräulein! — Sie beschmußen mir!“
 „Hier ist meine Schürze, — hier!“
 Sie kaust nur schnell die Eier,
 Bezahlst sie viel zu teuer,
 Sie spricht: „Ah! — ich muß nun gehen!“
 „Nun! dann auf Wiedersehen:
 „Heut abend? — auf der Promenade?“
 „Wenn — ich Zeit hab' g'rade!“
 Ach! — elf Uhr beginnt zu schlagen,
 Sie eilet fort, ohn' mehr zu sagen,
 Sie kommt zu Hauß,
 Die Hausfrau zieht die Stirne kraus.
 Es gibt der Schimpfe schönste Sorten,
 Eine ganze Flut von Worten; —
 Nun sind auch noch die Eier,
 Viel, ach viel zu teuer;
 Und wie die Frau eins, zwei zerschlägt,
 Ein jedes schon ein Küchlein trägt;
 Da nimmt sie ganze Fäuste voll,
 Und wirft auf's Mädel ein wie toll. —

Wie stand's denn um das Stelldichein?
 Das Mädel mußt' zu Hause sein;
 Der Unteroffizier drehts Bärchen sein,
 Und war und blieb allein.
 Das Mäglein härmel sich zu Haus,
 Nur dann mal kommt sie wieder aus,
 Wenn des Vergessens Schleier
 Bedeckt die faulen Eier.

12. Halv achte.

„Slött et halv achte,
 „Ich nich mähr wachte,
 „Laupe, wat giffst de, wat häft de,
 „Nao mine Laiwste und Beste!

 „Süh' dao! — min Brüdken!
 „Giss mi en Snütken,
 „Kumm an mien Hiärt, miene Därne,
 „Jesses! wat hävv'k di doch gärne!“

„Wo a blivvst so lange? —
 „Ich waß all bange,
 „Du mögst up Aßwiäge sien,
 „Wääörst bi 'ne andre an't frien.““

„Mißtruist Miäken,
 „Undüegde Fiäken! —
 „Moß di ja Blümkes eerst halen,
 „De saß met Mülkes betahlen!“

„Häfft' nich vergiätten,
 „Will'k auf an'n Häerten
 „De Blömkes wahren un hägen,
 „Un drin will'k di alleen driägen.“

„Jan Kind, dran holle
 „Rich lang mähr! bolle
 „Wäddst miene Frau auf för ümmer,
 „Un trennen doh'w' us dann nümmer.“

„Jan-Bänd!“ „Cathrine!
 „Du büß de Miene!
 „Guod de Här mag't us vergünnen,
 „Datt wi uff' Glück möggen finnen!“

„Gued' Nacht! mien Nätzken!“
 „Gued' Nacht! mien Schätzken!
 „Bes muorgen' so üm halv achte,
 „Dann säume nich, dänn icf wachte.“

13. De Besuopenheit.

I.

He harr ganz up de Tid vergiätten,
 Bi't Beer harr he to lange siätten,
 Un harr drunken, diskureert,
 Bes datt em wuor de Kopp verweert.
 As he nu up de Straote quamm,
 Dao gonk dat Balanceren an, —
 Von eene Gausk nao de annere hän!

Dick waß he! — dat mein' ic̄t mān!
 „Moane! — Moan': — wat häft to schien? —
 „Schiär di achter de Gardinen, —
 „Bin nicht Herr von meinen Beinen,
 „Brauchst mich jetzt nicht zu bescheinen,
 „Ü! — o — ha! — steur' nur mit Ruh',
 „Langsam und egal der Hütte zu.
 „O! — ha! — verfluchtes Trottoir, —
 „Da lieg' ich nun sogar!
 „Miene Beene, mienen Kopp! —
 „Miene Piepe, mienen Stock! —
 „Der Pfeifenkopf? — ach! — ist entzwei, —
 „'t iß mi alle eenerlei!
 „'s iß doch 'ne jammervolle Welt,
 „Daz̄ man so von den Beinen fällt!
 „Datt dat so'n Kärl äs mi passeert,
 „En Kärl, de Jura hävv studeert! —
 „Owwer de Welt iß schlecht,
 „Gelt kien Recht! —
 „Steig dir'n Viertel! — will di wat flaiten,
 „Wat fall dat Supen haiten? —
 „Moane löcht äs äffen,
 „Süß mögg ic̄t et nich träffen,
 „Datt ic̄t wier up de Pinne tuem; —
 „So! — bist doch nich dummm!
 (singend:) Das Jahr ist gut,
 Braun Bier ist geraten,
 Drüm wünsch ich mir nichts
 Als — A — Appeltaten."
 „Hä, ha! — de frätt alleene! —
 „Swärenaut! — well stött mi an de Teehne?
 „Stein! — dich soll der Teufel holen, —

„Meinst, ich hätt' die Zeh' gestohlen? —
 „Ach! — die Liebe ist doch schön, —
 „Cornelia! könnt' ich dich sehn!
 „Aber was meint das dumme Frauenzimmer,
 „Ich soll ümmer studeeren, ümmer?
 „Nein Cornelia,
 „Dafür sind wir nicht da!
 „Nu still äs, woa iß nu mien Hus?
 „(Bin in dem Kopp total konfus!)
 „Gene, twee, draie, veer? —
 „Dao iß't no nich! ha, dat Beer!
 „Gen', twee, drai, veer, siev?
 „Dat mott et sie'n! — ha, mien Liev!
 „Wänni ich nu up de Träppe wääre; —
 „Dummheiten! — Träppen vör de Döre!
 „Nu no Träppenstiegen lähren,
 „Man soll ja würklich unwies wäeren.
 (singend:) Vorsichtig, leise, schleicht heran,
 Daß man die Klinke fassen kann.“
 „Ha! — dat gait ja alle! —
 „So'n Kärl äs ich kämp nich to Falle.
 „Owwer dat Schluetelloch to finnen,
 „Dao mott ich mi äs up besinnen.
 „Ha! — dao sin ich ja der vör!“
 Un he verswunn nu in de Dör;
 Lange duerd' et nu, datt he nao buoven
 Quamm up sienan Stuoven,
 Foll he auf mankst nich slächt,
 He quamm appat torächt;
 An'n Bedd'post poch he faste an,
 Den Stievelknecht den kreg he dann,
 He setted' dat Fötken nett daovör,

Un trockt verscheidne Maol der dör,
 Män nee, — et bleev kien Stievel stiäken! —
 „Wat Düvel! — (sonk he an to sniäken)
 „Wat, Swärenaut! — wu iß dat dann!“
 He hadde gar kien'n Stievel an.
 „Swärenaut! wu iß dänn dat?
 „Ich hävv doch Stieveln hatt!“
 Män nee, he kreeg et nich mähr klaor,
 Woa dat Stievelwiärk wull waor,
 He junk up't Bedde, em swunn de Sinn,
 He dueselde so saotens in;
 He snuorkde, man konn et wu wiet höären,
 Et wackelden de Fenster un de Dören.

14. Dat Upwaken.

II.

Tain Uhr, de harr all lange schlagen,
 Dao sonk et vör em an to dagen; —
 O Siär! — wat harr he Dräume hatt,
 He bievede no äs en Blatt,
 En fürchterlik Geweer
 Mok bi em all dat Beer,
 Müse un dicke Ratten
 Üm sien Beerglas fatten,
 Ganze lange Krokodillen,
 Up de Niäse graute Brillen,
 Alle siene Alten
 Met de Tiän' terhackden;
 Und dann wuor he wier bange
 Bör eene graute Schlange,

De satt in eene daipe Kuhle
 Siene Stieveln in de Mule;
 Dann quamm Kornelia, dat Wicht,
 Holl em en Moskuorb vört Gesicht.
 „O — wat ne Nacht!“ — (sonk he an)
 „Wu man doch so supen kann!
 „O! — ich Jammervogel — ich!
 „Der Kopf schmerzt fürchterlich!
 „t iß doch nicks up düsse Welt!
 „Tain Röter, all' mien Geld!
 „Ho! — burr! — wat sinn ik frank! —
 „Bier ist doch ein schlechter Trank!
 „Ich armer Mann! — wat iß de Tid?
 „Wat! — sinn ik miene Uhre quiet?
 „Laß zum Deuwel sein, — nichts dabei!
 „Et iß mi alle eenerlei!“
 De Döre gont nu loß,
 Et quamm de Stievelsoß.
 „Gueden Muorgen, Här!““
 „Inböten, ik fraise sehr!“
 „Beschulen! wat saikt je ut, Här!
 „Ik kenn' Se boll nich mähr:
 „Man soll waohrhafsig mainen,
 „Datt Se von'n Galgen quaimen!““
 „Sößt nich mainen! — ik arme Mann!“
 Dat erste Kalv dat quamm.
 „Jöff's-Mar-Josep Här!““
 „Esel! — Feuer her!“
 De Mann de quamm met Kuolen an,
 Gaff sik bi den Uoven dann:
 „Ne, — nu wädd't doch all to dull, —
 „De Uoven staiht von Stieveln vuell!““

„Och du Dummerjaon —
 „Wu könnt de in den Uoven staohn?“
 „Ick weet et nich, wu't kuemem kann!“
 Dat twedde Kälv dat quamm.
 „Ne Här, nu wädd't appat to swiel,
 „Ick laup' in aller Jl',
 „Will saihen, woa en Gaistlik iß;
 „De Seele kümp so glif gewiß!“
 „Hol du dien Mul, du dumme Hecht,
 „Süß smiet'k di met den Stievelknecht!“
 „Befehlen!“ un de fromme Mann
 Gaff sik nu bi den Uoven an.
 „Mien Guod! — Här, Här, Här!“
 „Wat iß der nu? — du Brummbär!“
 „De Uhre, de Uhre, so waohr iß nöchtern bin,
 „Ligg in den Teeppott in!“
 „Wat, wat gaiht — di — dat — an!“
 Dat diärde Kälv dat quamm.
 De Stievelfoß
 Stonn äs en Kloß
 Sagg: „Här, nu fint Se ut de Pien,
 „Nu sollt se't ja wull alle sien!“
 Un langsam gonk he up de Lehnne
 Un dreev de Kälvkes all bi'n eene.
 De Här wuor blaß, de Augen graut,
 He saog ut äs de Daut,
 De Stievelfoß de keek em an,
 Angst un bange waß de Mann,
 De Här keek up: „Nu ißt vöärbi,
 „Ha! wat 'ne Wehrerie!
 „Dat iß dat Raopläseer
 Von all dat Beer;

„Dat iß en Käzenjammer,
 „De mäck e'n etwas tammer!“
 Un de Knecht moß laupen,
 Em en Härink kaupen,
 Dao bi drunk he en Glas off veer
 Von dat nämliche Beer.

15. De Hasen in't Strid. (1846.)

De Hasen üörndlich to segeeren.
 Gonk lefft en haugen Här spätzeren,
 He gonk herümme krüz un quiär,
 He droog föärwaohr en schön Gewiär,
 Un Rüens hadd' he slank un fien,
 Et moßen Bullblodsrüens fien.
 Se snüffelnden an alle Hiegen,
 Doch harr de Här no gar nicks kriegen;
 Dao namm he siene Pull vuell Wien,
 (Et moß wull rächt wat Guedes fien)
 Dänn lang holl he se in de Hand,
 Un kluckede rächt met Verstand;
 Un dann gaff he sit auf ant snollen,
 He tahnde an den Hasenbollen.
 Ås nu tofriäden waß fien Magen,
 Dao gaff he sit auf wir ant Jagen,
 He kreeg de Flinten wier paraot,
 Wull nu in siene Huovesaot.
 Un ås he nu herümme fogg,
 Quamm he an eenen Burenhof,
 Dao gonk he rund herüm snüffleeren,
 Daih alle Hiegen visiteeren;

Up'n Maol hadd' he de Rüens verloaren
 Un füh! — de stonnen an den Gaoren,
 „Ha, ha!“ — he mok en langen Hals,
 „Dao sitt en Lampe jedenfalls!“
 He street, wat he män strieden konn,
 Bes datt he bi de Rüens stonn.
 De Rüens stonn'n, et stonn de Här,
 In Anslag holl he dat Gewiär;
 He raip: „burr, burr! — will herut!“
 Män niks quamm ut et Krut.
 He namm ne Klute, smeet der in,
 Et quamm fien Hase up de Pinn;
 He raip de Rüens: „Faß! — tu!“
 De bleeven staohn in vueller Ruh.
 He flog an'n Struk met beide Bollen,
 „Wu kann so'n Hase doch so hollen!“
 Män't hollen mok em siene Naud,
 De Lantvoahr wass all lange daud.
 Beer Hasen hongen graut un dick,
 Hier an de Hiege in et Strick.
 Dao raip de Här: „elender Wicht!“
 Dat Buellblod steeg em int Gesicht.
 He laip int Hus: „woa iß de Buer?
 „Wo ist die Diebeskreatur?“
 De Buer quamm: „„Ihr Gnaoden!
 „„Wu könn't in Iver Se geraoden?““
 „Kumm met, met nao de Gaorenhiegen
 „Un saih', wat ik to saihen kriegen!“
 De Buer sett siene Müske aff,
 Laip met em in en Suckeldraff,
 An de Hiege quamm de Här,
 Seggen konn he gar niks mähr,

Dat Buellblod wass so dull ant stigen,
 He kunn mān wiesen, he moß swiegen.
 „Nu denk' äs an, nu denk' äs an!“
 So sprac antlest de Buerßmann,
 „Nu denk' äs an, so'n öäsig Dier,
 Hänk sick up in mien Revier;“ —
 „Jau, Här, dat kump der bi herut,
 „Dat kump von't niee Jagdstatut,
 „De jungen Hasen, äs de aollen,
 „Wiet't nich, woamet se nu föll't hollen,
 „Off met Bueren, off Kav'leeren.
 „Drüm daihen se sik stranguleeren;
 „Jau Här, daa will ik ju föär staohn,
 „Ut Bertwievung hävv't se't daohn!“
 Den Här, so dull äs he auf waor,
 Den waor dat Dingin simlik klaor;
 He poek de Hasen up den Nacken,
 Un bloß no eenmaol in de Backen,
 Keek den Buer met Minn'gleit an,
 Dann gonk dat Jagen wier föärdann;
 Un in sik dachte he: „so'n Buer
 „Iß en Schelm doch von Natur.“

16. De besuopne Jäger.

Et giff der manchen Jägersmann,
 De tappt sien Büllken fletig an.
 Gen'n Jäger äs der waß,
 De nannd' dat sin Vergröttrungsglaß.
 Schuott he vörbi, rächt met Gewolt,
 Dann raip he: „holst, holst!

„Ji müettet erste grötter wären,
 „Dann will ic̄ ju wull Moras lähren!“
 Un dann kreeg he wier siene Pöll,
 Un kluckede äs dull.
 Män dann quamm he erst rächt in Naud,
 De Dierkes wuoden all to graut. —
 Lest quamm he von den Busk herunner,
 Un stüortede Kopp üöver Kopp unner,
 Dao lagg he, up den Rüggen up dat Feld,
 Caro harr sik vör em stellt.
 „Sunne! (raip he nu)
 „Du lötst mi nu in Ruh!
 „Bon de Augen blivvst du mi,
 „Süß hölt der Düvel di!
 „Höärst' nich? (sonk he wier an)
 „Hööd' di vör en Jägersmann!“
 Un he kluckede sien Best,
 Verswunnen waß de ganze Rest.
 „Sunne, wußt du di nu schiären?
 „Wacht, ic̄ will di Moras lähren!“
 He snappede nao sien Gewiähr
 Un schuott der twee Maol hiär.
 „No nich herunner?“ sagg he dann;
 He gaff sich wier ant Laden an.
 Caro sonk nu an to wehren,
 Pöll abslut wat appoteeren; —
 Hier kümmst! — süß is̄ dat Aost so ful! —
 „Wann se föllt, vebrännt di män dat Mül!“
 Un he schuott nu wier upt nie; —
 „Wat, all wier vörbi?
 „Wacht, dat is̄ ganz eenerlei,
 „Alle gueden Ding' sind drei!“

He schuott un schuott so knall up knall,
 Bes endliks waß sien Hagel all.
 He raip: „Wacht, glainige Buegel,
 „Nu hävv' ic̄ no 'ne Ruegel!“
 Un wier namm he't Gewiähr ter Hand,
 Un tuerde, schuott rächt met Verstand,
 Un grad äs knallde dat Gewiähr,
 Quamm vör de Sunn 'ne Wolke hiär,
 „Dat hävv holpen!“ sagg he nu,
 Leggd' up sien Holster sik to Ruh',
 He slaiip, he snuorkde wat he konn,
 Bes datt de Moan an'n Hiemel stonn;
 't waß jüst, datt 't erste Verdel waß,
 „He wok up: „ha! — dat iß en Spaß!
 „Dat hävv'k di leggt! — Guods Wunner!
 „Iß doch en düstig Stück herunner,
 „Nu büß auf nich mähr so glainig!
 (Un he grodd' so ehrdainig)
 „Ne so laot ic̄ mi't gefallen, —
 „Swärenaut, wat moß ic̄ knallen!
 „Hävv in den Kopp no dat Gebrus!“
 He strunkelnde nao Hus;
 Un sunk dat Leed för sik:
 „En Schüz, en Schüz sin ic̄.“

17. Mönster-Siend.

Up den Domhof iß't maol vuß,
 Von Menschen, Beh, — et iß to dull!
 Bohn' an Bohne führt man staohn,
 Daotüsken viele Lüde gaohn.

De Künstemakers sind ant Blaosen,
 De dicke Trummel iß ant Raosen:
 „Herein! herein! nur nicht geniert,
 „Was sich hier euch präsentiert
 „Ist unerhört und nie gesehn,
 „Herein! — bleibt nur nicht draußen stehn!“
 Daoniäben staibt 'ne Mordgeschichte,
 Lutter Waarheit, kien Gedichte,
 En Fraumenſk quieket wat se kann,
 Dat Nörgel draibt daobi de Mann.
 De Bueren staobt rund üm daobi,
 Dat Mul wiet los, äs föll der Brie.
 En Kaupmann schrait daotüsken:
 „He! — kaupet Bänder, Kleeder, Müsken,
 „So billig ist nichts da gewesen,
 „Hier schaut! — da ist's zu lesen,
 „Unter Fabrikpreis, fünfzig Prozent,
 „Billiger kaufst ihr nichts auf dem Send!“
 Un de Fraulüd' drängt heran,
 Kiekt un söhlt de Ware an,
 Dao mott dat Geld dann ut de Höfe,
 Se kaupet Hohmiffen-Döke. —
 Nu gaoh äs up den Behmarkt up,
 Hier givvt en Schupp un dao en Schupp;
 De Swine quiekt, et fränkt de Piärde,
 De Köhe hölkt, holst auf kien Friäde.
 Glatte Därnkes holst de Swiene
 Un de Köhe an de Liene.
 All'rhand Volk, viel Juden, Bueren,
 Geiht daotüsken 'rum to gluren.
 'ne schmucke Därne höllt ne Koh,
 Süh! — dao geiht en Jud' up to:

„Nu, mien Engelken, segg äs an,
 „Wat luowest du dat Baistken dann?
 „Se iß all melf, nich waohr?“
 „Gau! — un erst fieb Jaohr.““
 „Un een'ge Maimonat, — mien Kind!
 „Mien Engelken, icf sin nich blind!“
 „Et iß waohr!““ — „Dao kümpt auf nich up an,
 „Wat luowest du dat Baistken dann!“
 „Diättig Dahler!““ — „Dat iß en düftgen Haup,
 „Un kreeg'k di Engel in den Kaup,
 „Dann wull'k se doch nich hävven,
 „Dat mott'k di män rund ut seggen.“
 Un lück wieder, —
 Wat iß dat föärn Dier?
 En Jude handelt up en Piärd,
 Dat löpp un fiäget met den Stiärt,
 Se driew't dat Dier met Knüeppels an,
 Dat Dier mott laupen, wat et kann.
 „Na! — Buersmann!
 „Kiekt mi äs rächt an! —
 „Dao iß niene Hand; —
 „Wi find all lang bekannt, —
 „Twintig Dahler will'k nu seggen,
 „Sall'k de Miäre daoför hävven?“
 „Nicks! — wat icf seggt hävve!““
 „Wann icf aover nicks mähr tolegge?“
 „Dann höllst du dien Geld, un icf de Miär’,
 „Un handeln daoh wi dann nich mähr!““
 „Du twiäsfämige Buer,
 „Du staihst no lange up de Lur!
 „Gaoh' met dien scheewe Piärd,
 „Met den gepiärperten Stiärt.“

„Höär Jud!“ — he wull en slaven,
 Dao waß de Jud' all wieder gaohn. —
 Glücklich sin wi dao nu döär,
 Wie staoh't vör Kokenfräömers vör:
 „Nichts gefällig? — meine Herrn!
 „Pfeffernüsse, Kuchenstern,
 „Kauen Sie etwas, ich bitt',
 „Bringen S' Ihrem Schatz was mit!
 „Kuchenherzchen, allerlei,
 „Mit schönen Sprüchlein sind dabei.“
 Hiäm-Hinnik dacht': „So'n Härt för Mieke,
 „Dann krigg se twee von mi to glieke.
 „Dao iß en Härt,
 „Dat Sprük häd Kopp un Stärt:
 „Nimm diefs Kuchenherz von mir,
 „Mein andres hört schon lange dir!“
 Dat kostte he, dat waß dat rechte,
 Un nett he't up sien Härt hen leggde.
 Nu müet' wie in den Ümgang^{*)} gaohn,
 Disk an Disk führt man dao staohn.
 Dao staoh't viel Saken von Bedüde,
 Trijolers un allerhand Lüde.
 Beer Buerendärns kieft up de Wand,
 Dao hanget Beller, allerhand.
 „Kief äs dao! — well mag dat sien?
 „To, läsf' es, Mithin!“
 „Ka-i-ser Na-pu-lion!“
 „Wel?“ (raipen se in eenen Ton)
 „Kennst du den Mann?“
 „Ne!“ — „Ich auf nich, — wieder dann!

^{*)} Früher standen die Buden der Verkäufer im Domumgange.

„Holst, holst — wi sittet fast.
 „Dat hävt de Bengels jüst aßpaßt,
 „Nu saihet!
 „Wi sind an'n eene naihet!“ —
 Lück wieder hanget Kippen ut,
 Naz met sine Brud
 Staoh't midden in en Menschenhaupen,
 Naz will sik 'ne Hafte *) kaupen,
 Dao drifft ne Menschenlot heran,
 Alls mott met, kien Mensk sik hollen kann,
 Hiäm-Hinnik waß der midden tüsken,
 Naz met siene unbetalde Müsk'en;
 Hiäm-Hinnick raip: „O Jemine!
 „Briäkt mi nich mien Hiärt entwee,
 „O mien Hiärt, — drückt' nich, oah'n Spaß!“
 „Wat, häft du Narr en Hiärt von Glas?“
 „Ne, von Roken iß et mien!“
 „De Mensk mott stanen unwies sien!“
 Endlik's ut de Ümgangsdöär
 Stuod' de ganze Haup hervör,
 Hiäm-Hinniks Hiärt terbracß dörn Schupp,
 He att et ut Bertwiev'lunk up,
 Naz moß siene Müsk' betahlen,
 Gensd'armen wullen em all halen;
 De ganze Tasch hadd' he vull Steene,
 De Laigheit iß doch foats to Beene.
 Nu gafft' no hier un dao en Fuefel,
 Un Naomiddags in'n schönsten Duesel,
 Saog man ut alle Paoten,
 Biel Lüh de Stadt verlaoten.

*) Hafte bezeichnet eine weißfarbige Filzmütze.

18. De Hiärvstgeselle.

Dao sitt icf nu, icf arme Mann!
 Dao staiht de Prük, un kicf mi an!
 Mi! — füß hongen mi de Licken
 Üs Maiflocken,
 Üs Katuffelschellen üm den Kopp,
 Un dat en ganzen grauten Tropp,
 Dao konn'k män „kumm hier!“ seggen,
 Nu will mi fin Mensk mähr hävven.
 „O Jammer, o Jammer!
 „Up düſſe müff'ge Kämmer
 „To fitten, un seggen müetten: et iß vörbi,
 „Kien Hiärtken tucket mehr för di!
 „O! wann icf dächte,
 „Datt mi 'ne Frau de Timpmüſt brächte,
 „Un seggte: „„Joseph! (ne dat wull'k nich hävven,
 „Jöppken möß se seggen),
 „„Jöppken! — büß du der wier,
 „Min laive, föte Dier?
 „Giff mi en Mülken!“ — oa Här!
 „Oder to'ne annre Kähr:
 „„Jöppken, wuß wat iäten, drincken?“
 „Lait sik up mien Knai dann sincken; —
 „Oder quaim to mi gesprungen:
 „„Jöppken, waige lück den Jungen!“
 „En Jungen, en Jungen, mien Kind,
 „Keek mi jä an jo'n Dierken blind!
 „O — nu mott'k föhlen
 „In min Hiärt dat pien'ge Wöhlen;
 „Ha! — eegentlicf geschüht mi rächt,
 „Verachtet hävv'k dat schöne Geschlecht,

„Nu iß et rain vörbi,
 „Verjünget saih' ic̄ mi nie! —
 „Wänn ic̄ so in dat Spaigel kieke,
 „Dügg mi, datt ic̄ Napolion glieke;
 „Dat waß en grauten Mann,
 „De harr de Kärls ant Lienken an. —
 „Herein! — well iß daovör?”
 Dat Miäken tratt nu in de Dör:
 „Wat trefet Se för Stieveln an? ”
 „De dicksten, de Se finnen kann,
 „Smiär Se se düftig män met Traohn,
 „Dann kann ic̄ döär de Pöle gaohn!
 „Ja, — mi juckt de Hungerpiepen.
 „Brücksken, mott di wier griezen!
 „Da! — ic̄ sin doch no wull wacker,
 „Män watt knipp de Racker!”
 He keek int Spaigel, gonk in Trüggen, Bören,
 Bes de Haor' in Ordnung wöären.
 „Swerenaut! — ant Fenster, dao iß se wier,
 „Da! — dat laive Dier!
 „Süßer, süßer Engel mein,
 „Könnt ich immer bei dir sein!
 „Se will utwieken,
 „Se will mi nich ankieken.
 „Hm! — ne, — se lacht mi ut,
 „Giff nich von sic̄ en Gelut.
 „Mache nur dein Fenster zu,
 „Dummer Besen du!
 „Un maggs du singen, maggs du kraihn,
 „Ic̄ wär di nu nich wier ansaihn! —
 „Dumme Fraulüh — dao ji sind,
 „Sind doch alle äs de Wind,

„Strunzt män ümmer to,
 „Ick sün härtlik froh,
 „Datt ick no nich so'n Twiäsfam hävve,
 „Alleen mi up et Dahr hän legge,
 „Kann et so noch recht gued stellen, —
 „Gaiht no niks för Härvstgesellen!“

19. De olle Frau.

As ick no junk und röhrig waß,
 Dao waß'k 'ne dralle Därne,
 Ick gonk nich so en fliepgen Paß,
 Ick sprunk un laip all gärne.

Met miene Augen blao un graut,
 Wat konn ick daomet gluren,
 Wu männig Härtken quamm in Naud
 Un gonk dann üm mi luren.

Dat Tüg dat satt mi loß ümt Liev,
 Kin Snörliev hävv' ick driägen,
 Mien Moder gaff mi Tiedverdriev,
 De härr mi föllen fiägen.

Dänn röhren moß ick düftig mi,
 Wu konn'k so'n Dink an hävven,
 Ick moß stur bi de Pötte bi,
 Den ganzen Dag mi weggen.

Nu gaoh't de Därns so käissenlief,
 As hädd'n s' 'ne Jäl' upßlaoken,
 Se dünket sik an Wiesheit rief,
 Un könnt den Pott nich kuoken.

So'n Rock staiht äs en Wagenrad
 So wied hän un so brästig,
 Hier sitt en Küffen, daò sitt Watt',
 Wat iß dat grülik lästig!

Wi haddeñ daovon kien Verschial
 Un brukden daotomaolen
 Tom Kleeden nich so männige Jäl,
 Un wägg met all dat Praohlen!

Met Küffen, Watten, — Dummerie!
 So äs wi wäören wassen,
 So satt dat Tüg, so gongen wi,
 Un off dat wull daih passen!

Jau ussereen' waß nich so fien,
 Män hadde rauder Backen
 Un hadde, wao man män mog fien,
 Seß Friers up de Hacken;

Nu hävvt se nich äs jeder een,
 Dat kümp von all dat Strunzen,
 Un süht int Hus man se alleen,
 Sind't alle meersten Slunzen.

De Mannslüh wahret sik dervör,
 Se wärd auf meerst bedruogen,
 Se maakt ähr män viel Geld der dör,
 Un gaoht no üöverall buorgen. —

Un datt de Kärls bedruogen wärd,
 Dao'ß auf niks an gelägen,
 Dat Volk iß nu jä so verkährt,
 Dat iß jä stump verwiägen;

Dat Frien verstaohst se all nich mähr,
 Se sind so stiev äs Latten,
 Wat laipen usse Jungs allähr,
 Datt's t Jäten drüm vergatten.

Mien Jungen stonn in Niägen, Wind,
 Un lurde ganze Stunden,
 Nu fraagt se nich, wao Wichter sind,
 Et sind mi nette Kunden!

Män wiet't de Kärls en qued Glas Beer,
 O, dann könnt se wull strieden,
 Dao supt se dann so'n Gläss off veer
 Un kürt von schlechte Lieden,

Un daobi qualmt de Piepen dann,
 Datt se sik nich könnt saihen,
 Dänn avhne Pipe kann kien Mann
 Sik hüt'ges Dages freien!

Ne, ne, de Welt iß nu verkährt,
 Et spölt in alle Köppe,
 De Menfken wärd all to gelährt,
 Spriäkt fransf, driägt franske Röcke.

Wi kürden daomaols däftig Platt,
 Dao konn' wi met gewähren,
 Well dat nich nao de Müske fatt,
 Konn sienen Wägg fik schiären. —

Mien fälgen Jans, dat waß en Mann,
 De quamm mi nüms int quaote,
 He saog fik wull lück hölten an,
 Gonk he so dor de Straote;

De Niäse waß lück all to dicf,
 He harr lück scheeve Beene,
 Un ümmer keef he hen vör fik,
 As tellde he de Steene.

Män dao funn icf mi gued der in,
 Dao daih icf niks nao fraogen,
 He daih mi alles nao den Sinn,
 Un icf konn auf wat waogen.

Ne, ne, icf sägg' un bliev' derbi:
 (Un well kann mi't bestrieden?)
 De Welt iß nu vuell Snaferie,
 Guod ähr' de ollen Tieden!

20. An'n Maikuotten.

Sunndag waß't, un anfangs Mai,
 Et gaff all Blömkes allerlei,
 De Sunne scheen so nett, so warm,
 Dao trocken dämm auf Arm in Arm
 Pärkes in den Sunndagsstaot
 Dao Simmeriß hän ut de Paort. —
 An'n Maikuotten, dao waß't vuell,
 Ne! — dat waß nu rein to dull;
 In jede Maikaste,
 Gonk en Tropp to Gaste;
 Kaffee, Knabbeln, Stuten,
 Smaket gued derbuten;
 Dao daihn se Stippmiäss genaiten,
 Dao waß de Keut *) ant flaiten,
 Un dao, up een Dahr de Kipp,
 Satt en Jungen un drunk Wipp. —
 Up un dal, dao in'n Gaoren,
 Twee Pärkes so ant Gängeln waoren,
 En Und'roffseer von de Attollerie
 Met siene Därn' was auf derbi:
 „Poß Bomben und Granaten!
 „Was seind hier heute viel Soldaten!“
 „Et friemelt und wiemelt hier; —
 „Recht plasierlich dünket mir.““
 „Wie ein Sechspfünder, so schlank sind Sie,
 „So'ne Toille sah ich nie!“
 „Wissen Sie, Herr Attollerist,
 „Dafz das Schmeicheln iß?““

*) Keut war ein leichtes Weißbier und wurde mit Zucker getrunken.

„Aus meines Herzens tiefstem Schlund
 „Strömte mir das Wort zum Mund;
 „Sie sind ein Mädchen, wie ich nie eins sah!
 „Sehen Sie das Molkentäumken da?“
 „Alle Härens sagen solche Dinge,
 „Alle sind sie Schmetterlinge!“
 „Mädchen, — ein Molkentäumken ich?
 „Grazie! — du erkennest mich!
 „Philomele lauscht im Gebüsche!“
 „Hu! — miene niee Müske!“
 „Was erfüllt Ihre Seele mit Grausen?“
 „De Twog ritt mi de nieen Rausen
 „Herunner von den Kopp; —
 „De verfluchte Rausenstock!“
 „Schent' sie mir, — du meine Lust,
 „Sie soll ruhn an meiner Brust,
 „Auf dem Herzen soll sie liegen,
 „Führen mich im Kampf zum Siegen,
 „Wenn Kanonen brausen,
 „Und die Kugeln hausen;
 „Ewig, ewig denk ich dein!
 „O Marianne, wärst du mein!“
 „Kommen Sie, — die andern haben da so lang
 gesessen,
 „Wir wollen Plunnermilche essen!“
 „O, — naives Wesen,
 „Könntest du in meinem Innren lesen!“
 Se gongen in de Maikaste,
 Dao gongen se to Gaste,
 He, vuell Plunnermiälf den Baord,
 Dacht nicht viel mähr an den Praot,
 Auf nich an Kanonen un Granaoten,

He fratt gued äs alle Soldaoten. —
 Dat andre Pärken, wat daa gont,
 Nu towers an to führen font:
 „Leene! —
 „Nu sin wi alleene!
 „Wuß du mi nu hävven?
 „Wuß du mi't nu noch nich säggen?“
 „Daat laot us von swiegen,
 „Du kannst mi gar nich kriegen;
 „Lessen häft du giegen mi so brust
 „Un häft mi met de knusste Lust
 „In de Ribben stott!“
 „Leene! mien Guod!“
 „Holl' de Mule, Naß!
 „Bi di iß nich mien Platz!“
 „Leene, ick will di up Händen driägen,
 „Als en Schauthund hiägen,
 „Ick will di en Mann sien, en gueden, en netten,
 „Ick will di int glasene Schapp setten,
 „Du saß nich von den Stohl up staohn,
 „Vergiev mi auf, wat ick daohn!“
 „En Brüdigam, de mi stauten kann,
 „De slött mi ficher no äs Mann!“
 „Leene, — ähr ick dat daihe, datte,
 „Wöß mi de dickeste Eelbaum ut de Platte,
 „Leene, Leene! — giev dien Händken mi,
 „Ick kann nich läven aohne di!“
 „Ick will vergiäten, wat du daohn,
 „Nu laot us in de Maikast gaohn
 „Un Stiepmiälk iätten!“
 Se gongen, — un hävvt siätten,
 Bes de Moane quammin;

Daô tradden se den Trüggweg an.
 De ganze Weg, et waâz to dull,
 Waâz von luter Pärkes vuell;
 Se gongen langsam flöären,
 Erst lat se wier in Mönster wöären.

21. De Kaffeesüstern.

Giegenöver sitt' se sicf,
 Met et Schöälken Kaffeedicf,
 Se sind härtlik froh:
 Ut de Kann dat blanke Ströälken
 Löpp recht fletig in dat Schöälken,
 Se pußt aff un to.

Sievenzig iß Drük', de een',
 Fievunachtzig all Madleen',
 Un no smäck et ähr;
 Baide, sind se maol to Gange,
 Sind vör'n Dutzend gar nich bange,
 Un wör't auf no mehr.

„Wann icf“, sonf Madleene an,
 „So bi'n Kaffee sitten kann,
 „Sin icf up mien Schicf;
 „Kaffee gaiht en'n dör de Glieder,
 „Un man wädd en nüms towieder,
 „Man verännert sicf!“

„Seggen kann icf't, Drüke sagg,
 „Datt'k en auf recht gärne magg,
 „De en us hävv bracht,

„So en Drank, son'n warmen, netten,
 „Denn föll man en Denkmaol setzen,
 „Dat wöär redlik dacht!““

„Wisse wull, daο häß du rächt,
 „Dat hävv ic̄ ja auf all seggt,
 „Män daο küm̄p nicks von;
 „Et kriegt viele graute Lüde,
 „Wu man so een'n von Bedüde
 „So vergäten konn!““

„Von den Undank, weeß du wull,
 „Iß de ganze Welt von vuell; —
 „Segg', wat föng'n wi an,
 „Könn'n wi nich den Stuten weeken?
 „Von en Tand man nich mähr'n Teeken
 „Bi us saihen kann!““

„As ic̄ waß ne junge Därn',
 „Drunk ic̄ auf den Kaffee gärn,
 „So rächt fett un giäl!““
 „Daο wi wassen junk un rüstig,
 „Hadd'n an Friers junk un lustig
 „Wi wiß fien Verschiäl!““

„Jau, wi wassen no wull nett,
 „Kreegen baide doch fien'n met,
 „Dat waß wunnerbaor!““
 „Ja, du wörst to läckl, Madleene,
 „Du seggst Geld un all's bi'neene;
 „Ja, iß dat nich waohr?““

„Jä, un du worst so kuort aß,
 „Wat 'ne Därn' nich sien draß,
 „Brumm'd'st dann no in'n Waord,
 „Un quamm dann kieneen'n to kuren,
 „Dann gongft du herümme flüren,
 „Hadd'st to Raup kien Waord.“

„„Jä, ic̄ weet wull, wat ic̄ weet,
 „Et döht mi no gar nich leed,
 „„Datt ic̄ sin aohn Mann,
 „„So en Mannskärl, no so waſſer,
 „„Iß doch en verfährden Räcker,
 „„Quiält een'n woā he kann.““

„Wiffe! wiffe — dat iß waohr,
 „Socke Kärls sind gar nich ravor, —
 „Flait wat in en Mann!
 „To! de Kaffee, de fall liäven,
 „Alle Juffern auf der niäven!
 Baide stodden an.

22. De Nuettprobe.

Up den Market waß't maol vuell,
 Dat drängede ſich daο äs dull,
 Daο waß auf fo'ne dicke Madam,
 De ruok an alle Küörve an.
 „Wat kost' t de Buoter, wat de Hahn?
 „Da Kärl, he föördert jä äs wahn;

„Ich will em grad de Hälste gieven!“
 Un dann hävv se sik wieder drieben,
 Dao sunn en Kuorv vuell Nüete se:
 „Nu segg' äs, Wicht, wat kostet de?“
 „Den Bieler, dat will ich ähr seggen,
 „Sall Se för taihn Pännge hävven!“
 „Mi dücht, de Nüete de sind schlecht,
 „De sind jä gar nich üörndlif lecht!“
 „De Nüete sind förwaehr rächt gued.
 „Knappen Se äs eene Nuett!“
 „Nüete knappen! — du laive Här!
 „Ich hävv kiene Tiäne mähr.
 „Dao kümpt miene Fröndin an.
 „Ich will äs saih'n, off de et kann.
 „Segg' äs! — tuem, sie so gued,
 „Un knapp mi äffen eene Nuett!“
 „„Nüette knappen, dao fürst du wat hiär,
 „„Ich hävv' män tree so Gaffeln mähr!
 „„Hier de dicke Buerendärne,
 „„De döht dat jä gewisse gärne.“
 „So waehr icf staoh' an düsse Wand,
 „Ich sin raine von den Tand!“
 Dao stonnen se nu alle drai
 Un moken dao en graut Geschrei,
 Un de Madam so fett un dick,
 De schüddede vör Lachen sic.
 Dao kümpt de Dokterske jä an,
 „Alloh, fragg äs, off de et kann!“
 „Dokterske! — nu sie so gued,
 „Un knapp us äffen eene Nuett!“
 „„Nüete knappen, — her der met!
 „Dat kann icf gued, dat kann icf nett!“

Se knappede, o swaore Naut,
 Wat waß de Verwünschung graut!
 En ganz Gebiet soll ut den Mund
 Ähr up den Grund.
 Dat Buerenwicht
 Keek stief ähr int Gesicht;
 Se fagg: „Ii Wiwer all to Haup,
 „Ich will niks wieten mähr von Kaup,
 „Für datt'k soll an 'ne Hex verkaupen,
 „Dav gaoh'k wahrhaftig laiver laupen!“

23. De Buer up den Bahnhof.

En Buer, de nao Mönster quamm,
 Keek sic auf den Bahnhof an;
 As he de Bauliffaiten saog,
 Däih he denn auf so glick de Fraog
 An den ersten besten Hären,
 Wat dat all för Hüser wöären.
 De Här sonk an: „Mein Sohn!
 Dieses ist die Restauration.“
 „Ah!“ fagg de Buersmann,
 Un keek em as versteenert an.
 „Verstaoh ji mi auf, Buersmann?“
 „Ne!“ Höaret an:
 „Restauration segg man
 „Lo'n Hus, wo man sic resten kann,
 „Un wo man alls kann iätten, drincken,
 „Mettwoost un Karbnaoden, Schinken.

„Dat naigste iß de Piärdestall,
 „Dao föhret se de Piärdkes all,
 „Kiekt, dao kann'k ju eenet wisen!“
 „Marjo! — dat Piärd iß jä von Ißen!“
 „Ja von Ißen iß et wull,
 „Män Liäven sitt der in äs dull,
 „Dat löpp, äs wann et Flittken hädd’,
 „Un treckt wull füstig Wagens met;
 „Lokomotive hett dat Dier,
 „De Name (lustert hier)
 „Will so viel äs Lockvugel haiten,
 „Weil, wenn et män fänk ant Flaiten,
 „De ganze Wagenstrank
 „Met em mott de Straot entlanck.“
 „„Ei, dat iß wunnerbaor, wunnerbaor,
 „„Dat Piärdken, dat iß würklif raor.
 „„Woä föhret se dat Piärdken met?“
 „Dat enzigst, wat dat Dierken frätt,
 „Sind Steenkoulen, schiäpelswiese!“
 „„Marjo! — dat iß 'ne billige Spiese!
 „„De mienen müettet Haver hävven,
 „„Süß willt de Rackers sick nich weggen.“
 „„Ji sollt saihn, wat't laupen kann,
 „„Dao löpp kien Piärdken giegen an,
 „Un ümmer fnüff de Qualm herut,
 „Un ümmer, ümmer lise ut,
 „To'n Draihen könn't se't gar nich kriegen,
 „Ümmer löpp et lang's de Riegen;
 „Auf döht et nich so faorts pareeren,
 „Dann müet't se't ümmer erst flatteeren.“
 „„Ha, ha! — dann höär ik 't auf all wull,
 „„Dat Dier mott kollersk fin äs dull.“

„Kollersk iß't wull grade nich,
 „Män egenfinnig sicherlik;
 „Un kümpt dann so an ne Stiäde an,
 „O wat dat Dier dann stünenen kann,
 „Jüst äs wann et dämpig wöär,
 „Män jo faorts löppt daو wier hiär.“
 „Ja dat gläuw' ik alle wull,
 „Män kollersk iß dat Dier äs dull,
 „Süß laipt nich ümmer met de Snut
 „Ganz life ut.
 „Föhre met, well Lüsten het,
 „Ick, för mien Deel, ik föhr nich met.
 „Gaiht niks för aolle fromme Piärde,
 „Daomet höllt sicк am besten Friäde,
 „So'n ißen Dier met Füer in'n Lieve,
 „Ick mi nich met herümme drieve.
 „Föhre met, well Lüsten het,
 „Wat de Buer nich kennt, frätt he nich met.““

24. De Kinnermiägde.

Dao slöärt se alle hiär!
 Et iß nu auf nett Wiär;
 Up de Arms Kinner, an de Röcke Kinner,
 Süß göntt auf wull lück geswinner.
 „Mien klainen Jungen iß so wehrig!“
 „De mien' iß rächt plasseerlik;
 „Ist da ein Hündchen? — ah!
 „Will er das Hündchen was geben? Da,

„Da, Hündchen, Richätken gibt dich was!
 „Das macht ihm aber Spaß!“
 „Ei wat, Därne, gräßige Wicht!
 „Se krafft een'n int Gesicht!“
 „Rodderich! — willst du hier?
 „Nu füh ås an son'n laighaft Dier!
 (Kindergeschrei.)
 „Ja grien du män,
 „Nao't Water fass du mi nich hen!
 „Nu still, still! — wart, daß ich's an Mama
 sage! —
 „Du unartige Blage!“
 „Iß de Frau schärper ås de Mann? —
 „Kif, dao kämp en Hären an!“
 „Ei! — der Kleine ist aber niedlich,
 „So frisch, so appetitlich, —
 „Was er für dicke Arme hat!“
 „He! dat iß mienen Arm appat!
 „Wat knipp he mi?“
 „Entschuldigen Sie!“
 „Wat männt de Narre wuß!“
 „Nu wär doch nich so dull!
 „Wat häft du föär'n Kleed dao an?“
 „Geföllt di't dann?
 „Dat iß Drüksel, ganz gewiß!“
 „Et lätt, es wännt Kattunen iß!
 „Well hett dat maket?“ — segg Libbet.
 „Küerdrüksken!“ — „Et sitt recht nett!“
 „Och! wat iß't en laiven Jungen — Friedrich!
 „Komm, gib ein Küßchen mich!“
 „Ha! — nu füh es an,
 „Wat de Därn' den Jungen küffen kann.“

„Ja, dat will'k ju seggen,
Män mott wat to küffen hävven!“
„Iß 't met den Trumpetter dann ut?““
„Jau, he hävv 'ne andre Brud!“
„Da Därn', wu quamm dat dann?““
„Dat Trumpetten brängt nicks an!
„Doo kann de Pott nich von kucken!
„Dat lött sic wull in Holt verstuoken!“
„Dann härr'st du wasken moßt,
„He härr Trumpette blaost!““
„Dawat! wänn icf mi nich verbiättern kann,
Wat sang'k dann met so'n Mannsmensk an?“
Un süh! — se waoren
Nu in den Schloßgaoren;
Se sunken up de Banken, in dat Greß,
Un reckden sicke de Arme äs.
„„„Marjo! — nu hävve den Jungen verluoren!
„„„Nu fin'k doch rain geschuoren!
„„„Rodderich, Rodderich! — he!
„„„Kin Antwort? — ne!
„„„Nu segget es — wu sang'k dat an?““
„Datt man en Kind verlaisen kann!
„Wat dat füste Rad an'n Wagen,
„Dat büßz du auf bi de Blagen!““
„„„Ja, well denkt daö an? — en Jungen von
drai Jaohren,
„„„Datt de en gaiht verluoren.““
Se laip un socht an alle Ecken,
Se harre kinne klainen Schrecken.
Nao 'ne halve Stunne quamm
Se wier bi de annern an:
„„„Ganz unnen an de Frauenstraote

.... Dao stonn de Blage bi'n Soldaote;
 En ganzen netten böädgen Mann!
 Fräulein! — sonk he an;
 Keek mi an, daih säggen,
 So'ne Warfse wull he auf wull hävven.
 Ja, du büß mi'n Kinderwicht,
 Den verlöärst wull nich so licht!"
 Richätken — mußt nicht tun,
 Kriegst ja Sand in den Schuh'n."
 Appollönchen! weg da!
 Iß baba, — baba!"....
 Checkla! — willst du das lassen,
 Checkla! nicht ansfassen.
 Ich freu' mi all to Vanmiddag!"
 Ich gläuve nich, datt ich viel mag!"
 Wenn ich kuem, iß Salavot
 Un Pankoken paraot!"
 Rodderich! — willst du hier:
 Nu süh äs an, — dat laige Dier!
 För datt ich ümmer waarde Blagen äs de Mine,
 Höd' iß no laiver bi den Buer de Swine."....
 Wat! een Uhr? — män hännig, Kinner!"
 Se gongen nu, un lück geswinner.
 Wi gaoh't no lück den fölven Weg,
 Muor'n iß Sunndag — wat treckst du an — sägg!"
 Ich! — min Rosa!"
 Ich! — min Lilla!"....
 Ich! — min Blao!"....
 So, nu sin wi ja dao!"
 Se hävv't sic all verlaoten,
 't gonk in verschaidne Straoten.

25. De Austern.

Waohre Geschichte.

Jänsken waß en pußigen Jungen,
 Un manchen Streich iß em gelungen. —
 He sadd äs up'n Naomiddag
 An'n Rienkrog un üöverlagg; —
 Et waß der lange nicks passeert,
 Wat em recht härtlik amüseert;
 Äs in de Küek en Buersmann
 Met sine swaore Kiepe quamm.
 Despraoat sprack he: „Ich arme Mann,
 „Wu sang ik arme Kärl dat an? —
 „De krieg ik nümmen üöver Weg!“
 Un setted' de Kiepe in de Egg'.
 Jänsken keek den Buersmann an,
 „Wao fallt dann hen?“ — so frogg he dann,
 „Nao Nordkiärken fallt daomet,
 „Guod weet, wu dat no gaohen wädd!“
 „Wat driäg ji dann, wat iß so swaor?“
 „Ic weet nich wu't hett, 't Tügs iß raor! —
 „Iß van Dag', wu man't so nennt,
 „Up Nordkiärken Traktement.“
 „So, so! — a ha! —“ sonk Jänsken an,
 „Laot't doch äs saihn, wat hävv ji dann?
 „Wat? — Sweerenaut, dat fall wull sien,
 „Dat to driägen iß ne Pien!
 „Se hävv't ju de Kiep vuell Austern daohn,
 „Dat Utniem'n hävvt se nich verstaohn,
 „Ja, nu segg äs! — so'n Buersmann,
 „Doo fänk soch Volk doch alls met an! —

„Will ji de so nao't Sloß hen driägen,
 „Paßt up, dann fall de Kock ju siägen!“
 „Jesse's Här! — wu fall'f 't dann maken?
 „Ich kenn ja nids von socke Saken! —
 „Ich blieb kin Augenblick mähr hier,
 „Dat Kraomervolk, dat frigg se wier!“
 „Ne, blievt män hier! sett' ju, — Mann!
 „Ich will as saihu, off ik et kann.
 „Oh! — ee'n grauten Napp, Mamisell!“
 Dao waß auf saots de Napp tor Stell;
 Un Jänsken slog slapp, slapp, — slapp, slapp,
 De Austern alle in den Napp;
 De Schaolen däih he wier ganz nett
 In de Kiep un raip: „„nu wägg der mett!““
 „Jeff's Här! — ik segg ju dusend Dank!
 Nu hävv'k doch nich son'n suren Gank,
 Waohrhaft'gen Guod, nu iß't doch waohr!
 De Kiep iß nu nich halv so swaor!“
 „Ja! — gude Rais'e! — 't iß gärn geschaihn!““
 Sagg Jans un däih sick' Böärdken klahn.
 De Buersmann streed den Weg entlank,
 In eenen muntern räsk'en Gank;
 Quamm up et Schloß bi gude Tid
 Met sine Schaol'n, waß't anbre quiet. —
 De Kock quamm in Verlägenheit,
 De Graov hävv' sick' derüöver frait,
 Un Jänsken hävv' sick' beene daohn,
 So hävv' dat met de Austern gaohn.



26. Jan-Bänd äs Bedienter.

Jan-Bänd waß ant Plögen an,
 Äs Jans jüst langs de Kämpe quamm,
 He holl den Jans sofaots ant Woad
 Un holl met em en langen Proat:
 Lest waß upt Gued en grautet Fest,
 Dao iß de Gräövin Nam'nsdag west;
 Un Kattenköppé hävv wi schuotten,
 Tätt vuell Wien dörn Hälse guotten;
 Icf kann di seggen, et waß te dull,

Dat Völksken suop doch all te vuell.
 Biel Dam'ns un viel Offzeeren
 Quaimen von Mönster an kutscheeren,
 Auf Musikanten quaimen dan,
 Det Abends gonk dat Danzen an.
 Badienters waoren der nich genog,
 Dao holl'n se mi so von den Plog.
 Ich freeg Badienters-Tüg ant Liev
 Un auf en Halsdog haug un stieb,
 De mi bes unnern Kinn hän stonn,
 So datt'k den Kopp nich draihen konn,
 Un wat noch't allerleigste waor,
 Offschonst ich häv' den Kopp vuell Haor,
 Kreeg'k en Prück no up'n Kopp,
 Met son'n dummondicken Sopp; —
 In de Hundsdag! — denk di an!
 Ich maind', datt'k in dat Tiägfür quamm,
 Män Jess! — wat quamm ik nu in Naut,
 En Bredd äs so en Disk so graut,
 Drup Gliäfer vuell bes an de Rände,
 Dat daihen se mi in de Hände;
 Daomet moß ik herüm spaheeren
 Un Dam'ns un Härens präsenteeren;
 Daobi moß'k maken Kapriolen
 Un fraogen: haben Sie befohlen?
 Män höär', ik waß auf Klof derbi,
 Ich besuol auf manfst för mi!
 Denn ik saog, datt in'n gehaimen
 De annern auf en düftgen naimen.
 Ja! — Bläseer harr'k doch derbi,
 Dat meerste amüseerde mi,
 Wann so'n stöädigen Hären quamm

Un sonk an Dienersmaken an:
 Erſt buſſd' he ſick bes up de Teene,
 Sloug de Hacken dann an'n eene,
 So datt dat Spoarwärk klingeln moß;
 Dann ſtonn he ſtramm wier äs en Kloß.
 So aff un to bekeek iſt mi
 Dann auf wull de Danzerie.
 Dao danz'den ſe doch eenmaol, Jans! —
 En rechten Piärdedanz *):
 De Härenſprung'n de Köpp vörut,
 Weeft'! — dat ſaog di jüst fo ut.
 Äs wänn de Siegen ſtauten willt.
 De Därnkes ſprungten auf äs wild,
 Un dann up'n maol pock wier fo'n Härn
 In vuellen Iver fo 'ne Därn,
 Un draihd' ſe alle rund üm rund,
 Äs wull he ſ' ſmieten an den Grund;
 Dat konn'n de Kärls nich fäddig kriegen.
 Dann daih ähr't Blod nao'n Koppe ſtiegen,
 Dann tradd'n ſe up ganz unteſtriäden,
 Äs wull'n ſe all's in'n eene triäden!
 Ja, — uſſe Graov, de aolle Mann,
 De ſaogt auf ganz verdraitlit an.
 En Wichtken in fo'n prächtig Kleed,
 Dat daih mi nu ganz unwies leed,
 Dat harr'n de Dänzers ganz vergiätten,
 't hävv immer up en Stohl upſtätten.
 Iſt ſagg: niem' ſe einen up de Lippen! —
 Hier iß auf wat, üm't drin to ſtippen;
 't iß biäter äs de Danzerie,

*) Majureck.

Ich holst för Menskenquälerie!
 Se fagg mi nicks, keek ut de Siet,
 Ich wuode von min Bredd niks quiet;
 Ich dacht: datt se met di nich danzt,
 Wann du gar nich höären kannst,
 Verdenk ich nich de Junggesellen,
 De willt auf gärne wat vertellen.
 Ich gonk wieder met min Bredd
 Nao eene, de waß düftig fett:
 Dat hävv de Wind di nich anwaiht —
 Dacht icf, de nimp 'ne Kleinigkeit.
 Se daih all von „Mosje“, „Mosje“ säggen,
 Ich mainde, se wull Mostert hävven;
 Ich holl ähr auf den Mosterpott,
 Un denke di, min Här un Guod!
 Ich maind', icf gönk för Schrecken daud,
 Den Pott lait'k fall'n ähr in'n Schaut.
 Wat gonk se an, wat hävv se schrait:
 „Sehn Sie die Kleid, sehn Sie die Kleid!“
 Ich saggt: nu schrai' Se nich so foart,
 Iß Mostert no genog paraot,
 Sind noch twee graute Pött vuell! —
 Män Jess! — wat wuor de Dicke dull;
 Dat segg icf, schimpen hävv se daohn,
 Guod Dank! nicks fonk dervon verstaohn!
 Män nu gong'k met mine backde Biären
 Nao ussen aullen Hären
 Un fagg to em: düt hävv'k genog,
 Drai Dage laiver achtern Plog,
 Als in den Prüf un de Garvatte
 Präfenteeren dütt un datte!
 De lachede un fagg to mi:

„Gaoß' nu män to un suorg' för di!“
 Un dat lait'k mi nich tweemaol säggen,
 Voss konn'k fin Hand und Fot mähr weggen.

27. In'n Winter up et Is.

(1849.)

De Ao waß fruoren, spaigelglatt,
 Biel Arbeitslüde ut de Stadt
 Stonn'n met ähre Sliedens daa.
 Män wainig Fraoge waß der nao:
 „Nah! — ic segge di,
 „t iß ničs mähr met de Schuwerie!“
 „Dat Geschäft iß in Versall,
 „De Geschäfte töwet all!“
 „Wu mag dat fin?
 „t iß doch so netten Sunnenſchin,
 „Auk iß von Wind der fin Bewies,
 „Un prächtig, prächtig iß dat Is!
 „De schönsten Sliedens de hävve wi,
 „Un kine Sliedenpartie!“
 „Ja, wat ic seggt hävve, —
 „Alle Geschäfte liggt an de Egge.
 „De Frierie gaiht auf nich dull!
 „Daorin ligg et wisse wull!“
 „Et iß doch nich to kolt to't Frien?“
 „Den Düwel auf wädd't fin!
 „Wenn jo'n Hiärt äs glainig iß,
 „Sind twintig Graod fin Hinderniß!“
 „De Dunner slao! — twintig Graod!
 „Mi wöär doch leiver'n halven Aord!“

„Ja, met de Jaohren slitt dat ut,
 „Män Junge, hädd man so'ne Brud,
 „Dann iß man en ganz annern Mann,
 „En ganz ander Geschöpf iß man dann!“
 „Ja män so gar fine Sliedenpartie, —
 „Et ligg mähr in de Tid, dügg mi!“
 „Dat iß jä, wat ik seggt hävve,
 „De Geschäfte liggt all an de Egge,
 „De Fraulüde sind auf verkährt,
 „Sid den achttainsten Märt!“ *)
 „O hu! — lieber Mann!
 „Wu dat dann?“
 „Jau, jau! — mein lieber Sohn!
 „Sie wollen Chemannseportion!
 „Wat, wat! — kuer' fin Latien!“
 „Dat hett, se willt as Mannslüd sien!“
 „O wat, — du büß nich wies!“
 „So? — dann kif di üm upt Is!
 „Laupt se nich Schlittschöh, us to fexeeren?
 „Kif! — daö iß wier een' ant Telegrapheeren,
 „Un datt dat Mannslüd' Wiärk iß,
 „Dat iß doch gewiß; —
 „Un wänn se fölyst dat Wiärk willt driwen.
 „Müt't usse Sliden liedig bliewen!“
 „Naz, du häft recht, du häft Verstand hele vuell,
 (He lait se löchten, fine Puss)
 „Ik sinn nich von gestern, dat segg ik di,
 „Mine Drük' sagg't faß to mi! —
 „Ja Robbert, ik wull (dat kann'k di säggen)
 „Ahr düffen Giegenstand wull utleggen,

*) 18. März 1848 brach in Berlin die Revolution aus.

„Dao int Parlament,
 „Jef quaim der met an'n End.“
 „Hu! — wat föllt dat Wicht der hen!“
 „Robbert! — laot se liggen, — dänn
 „De Sippeltrine
 „Iß us tom Ruine!“
 „Jef könn' en halven Aord verdainen!“
 „Ne, dat brukst du nich to mainen!
 „So wid sind se no nich, datt se di seggt.
 „Datt se Geldbüls in de Taske hävv't!
 „He! — dao iß et Tid!“
 Se gongen alle ut de Sid:
 „Herr Graf, wenn Sie belieben,
 „Will ich die Gräfin schieben!“
 „Exzellenz, niem'n se mienen Slieden,
 „Sienen hävv to viel all lieden!
 „Ihr Durchlaucht, nehmen Sie meinen,
 „„So finden Sie hier keinen!“
 „Ich danke, danke, liebe Leute,
 „„Meine Frau jagt selber heute!“
 „Höärst du? — auf ehmannsupeert, —
 „Dat Geschäft iß ruineert,
 „Et kann nich anners fin,
 „'ne Petition mott nao Berlin.“

28. Dat Miäten un sin Härtlieden.

(1850.) *)

Wu iß mi't so, wu iß mi't so?
 Jef sin nich mähr äs süß so froh,

*) Als die grünen Husaren in Schleswig waren.

Ick kann män denken an dat Gen'
Un süß dann löpp mi alls dörneen.

Wat wehrt et mi links an de Sid,
Dat pückt un hiämmert alle Tid,
Süß gonk för een un allemaol
Dat Pucken äs 'ne Ihr ejaoel.

Nu pückt un jägg dat dao met Macht,
Ne Kaffeemüele gaiht no sacht
Giegen düsse Biästerie!
Ne, et iß met mi vörbi!

Jau, — de dao fatt, haug' up dat Piärd,
De Kärl fitt mi nu in't Hiärt,
Jau, de Husar, de gröne Mann,
Iß't, den ick nich vergiätten kann.

Et iß der buten nu so schön,
Wu sind de Bäume all so grön,
Mi iß't, kiek ick de Bäume an,
Äs saih'k Husarenjacken dann.

Kiek ick de Blomen all so rund,
Dügg mi 'ne Raus' äs sienen Mund.
Män doch no lange nich so nett, —
Dewil se sienen Snurrwitz hett!

De Stärnen aobends blänket so,
Dao kiek ick faß un lang hento,
De glämmt un glämmt dao mächtig hiär,
Män siene Augen glämmden mähr.

O! — 'ne Maikast! — weg! — ne, ne,
 Ich will s' nich saihen, ich arme Beh!
 Ich will nich höären Baß', Big'slin',
 Mi wäß män duller dann de Pin.

„Schleswig-Holstein, stammverwandt!“
 Et iß so wid dat quaode Land,
 Un bi den Krieg, de Mörderie,
 Dao iß de laiwe Kärl met bi.

Ha! — denk ich dran, mi schuddert so,
 Slött een' met Macht de Dör män to,
 Dann kämp mi't faots so ant Gehöär,
 As wänn't Kanunnenschaiten wöär.

Härr ich dat wußt so met mien Härt,
 'ch härr laiver saihn 'ne Ap uft Piärd.
 Es dao den drallen Riedersmann,
 So met de gröne Jacke an.

Nu staoh'k un kuoke bi den Pott
 Un denk': beschütz' em, Här un Guod,
 He liegg vissicht aohn' Arm' un Been'
 Midden in de Haid ganz alleen'.

Dä, dä! — nu'ß queden Raod no düer!
 Dao kuoft de Miälke wier int Füer!
 Well iß, de nich so hastig kuoft,
 Wenn't Härt in'n Liev een'n fölver kuoft!

29. De plattdütske Spraote.

Ji Kinder ut de Stadt,
 Hollst ju an dat däftge Platt!
 De Spraote vuell Gemötllichkeit
 Draff nüms ganz in Vergiättenheit,
 Dao iß nu kiene Magd un kienem Knecht,
 De nich dat Plattdütsk währ to slächt,
 Alles gäiht nu Radebraken,
 Se könnt een'n der met ant Lachen maken.
 So'n Jung' kämp trügg' von't Militär.
 De vertelst der nu wat hiär:
 „So de haugen Hären
 „Konnen oft verdrailik waren,
 „Ganz licht ähr dat wull üöverquamm,
 „Toerst sonk de Gineraol dann an:
 „Die Weißheit der Hosen der Füsilier
 „Ist besser als die der Muskatier; —
 „Die Zahmbauern (es war nicht zu ertragen)
 „So schlecht haben sie mich geschlagen;
 „Die Festung im Schritt war schlecht,
 „Nächsteus macht mich's recht!“ —
 Dao iß 'ne Frau in'n Gaohren,
 Gar in Telgte gebuoren,
 De segg: „Bännäckchen!
 „Geh mal nach Papa hän,
 „Sag, ich hätt' Verschiel
 „An meinen Schüpfensiel;
 „Ich hätte das Rabatt
 „Nu um appat, —
 „Geh, geh und tu ihm sagen,
 „Er möchte mich eben an's Rabbat schlagen.“

Dao gähnt en Kinderwicht
 Un giff den ersten dütsken Underricht!
 „Allfrett! — du ißt mich nu nich mehr!
 „Geschwind gib mich die Tute her!
 „Große Junge! — willst Soldate wären;
 „Das gäb mich 'en netten Hären,
 „Das gäb mich 'n netten Soldate,
 „Der niks ißt als Appelstate!“
 „Mathilli! — tritt mich orndl'ch auf den Fuß,
 „Daß ich dich immer erinnern muß, —
 „Trittst mich alle Schuhe schief,
 „Sind die Kappen noch so stiev!“
 De Denstmagd kicf äs ut de Döär,
 Dao stäiht de Schatz dervör:
 „Süh', Hinrik, wo seinst du gestern geblieben?
 „Wo hast du dir herumgetrieben?“
 „Ach du Licht meiner Lebenslaterne!
 „Drüke! — gekommen wöär' ich gerne,
 „Aber mein Herr sagte: geh' hin und säge mich!
 „Ja, Drüke, un bei die Laterne sagte ich!
 „Mußt ich auch beim Sagbuck bleiben,
 „Mein Herz tat sich bei dich 'rum treiben!“
 „Ja, und ich ließ so faken nach de Dür',
 „Die Suppe kochte mich ins Füer,
 „Die Madame hat's mich tüchtig gestochen;
 „Sie sprach: laß mich noch einmal überkochen!“
 So gaiht et nu in usse Stadt,
 Weg fall dat guede, däst'ge Platt;
 Un met de Spraoke stigg auf de Haugmod füß,
 Man saih män, wat so'n Miäken stöädig iß! —
 Den eenen Dag de Straote siägen,
 Den annern bruß'ge Röcke driägen,

So de Kleder, so de Spraöke, denkt se dann,
Un fänt ant Radebraken an.

O! un usse Damen hier, so recht siene,
Höärt de Platt, se kriegt ja Aorenpiene;
Se sind gebaoren im er trocken alltomaolen
Midden hier int plattdütske Westfaolen,
Un doht, kriegt Plattdütsk se to höären,
Als wenn bi Babels Taorn se wäören.
Se säggt: „Hübsch sind die Gedicht“, allein
„Das Plattdeutsch klingt doch zu gemein!“
Se doht, als wenn se nicks von Plattdütsk wüßten;
En jider douh nao sien Gelüsten,
Iß segge män, un nützlich wöär't de meesten,
„Schöster, blyev bi dienen Leesten.“

30. In de Schänke.*)

Sunndags muorns, et iß jo Schick,
Dann sammelt för de Hauhmiß sic
De Buren in de Schänk.
Se drinkt en Halv un dat von'n Besten,
Bes dat de Köster dann to'm Besten
No an to lüden fänk.

So satten nu auf viel to Haup,
Dao quamm de Naz, de klaine Knaup,
Un hadd' 'ne Tasch vull Nie's:
„Stiäkt in de Liedung als de Niäsen,
„Dao könn ji von dat Wunner liäsen!
De Welt wädd üöwerwies.“ —

*) Zur Zeit wie bei Operationen zuerst Schwefeläther angewendet wurde.

„De Tidung slött dæo graut Alarm,
 „So'n Dokter mäck met Swiäwelqualm
 „De Mensken alle dicke;
 „Un dann kann auf kin Mensk et föhlen,
 „Söll he met Messers in em wöhlen,
 „Nicks weet he dann von sicke.“

„De Niäse hneed he eenen aff,
 „Waoför he em 'ne annre gaff.
 „Nicks miärkede de Mann.
 „He jaagt herunner Arms un Beene,
 „Un von Bin' weet doch kin eene, —
 „He sett' se annre an.

„Den Köster (ja, ich weet nich wao
 „'t iß eenerlai, mien Frönd waß dæo)
 „Den trocken se to tween,
 „(Ja, denk't ju äs dat graute Wunner!)
 „Den Toarn herup un wier herunner,
 „Un dat an'n grauten Techn!“

„Dewil, datt dat gescheihen iß,
 „(So glövv de Köster waohr un wiß.)
 „Wäör he bi'n Küenink west
 „Un hädd' bi de Frau Küenigin siätten
 „Un häddde Swinesnütkes giätten
 „Un drunken up et Best.“

„Ja, lustert up! — No mehr äs dat!
 „Do hävv en Buer 'en Fraumensk hat,
 Dat waß en laighaft Dier;

„De Buer de lait den Dokter suemen,
 „De hävv dat Härt herut ähr nuomen,
 „Un gaff ähr 'n annert wier.“

„Un daovon hävv se gar nicks wußt,
 „De Mann liäv't nu in Freud und Lust,
 „Se kennt män em alleen',
 „Für em se Hänn' und Föte wegget,
 „Un wänn se 'n Pöäfsken üöwer häwwet,
 „Dann sitt' se auf bineen.“

De Buren keken all to Haup
 Nao ussen Naz, den klainen Knaup,
 Met Augen graut un stier;
 Un wäör he so ant kürten blieven,
 Härr man sick auf ant Lüden gieven,
 Se höärden't nich äs hier.

He waß — to Ende, usse Mann,
 De Köfster sonk ant Lüden an,
 Se songen an to gaohn,
 De leste Druopen gont herunner,
 No alle kürden von de Wunner,
 Män Naz bleew no lück staohn.

En Bur bleew no terügg alleen,
 De quamin to em sacht up de Teehn,
 Sagg: „In Bertrun een Woad!
 „Ich hävv' dao auf en Wiew, ne Fiäge,
 „Ich triäd' ähr nüms nich in de Wiäge,
 „Un ümmer iß se quaod.“

„Ich dachte jaots an mine Frau,
 „De iß met ähre Tung' to gau,
 „Hänk Land und Lüd' aneen,
 „Wenn de 'ne annre Tung könn kriegen,
 „So datt se towes mehr möß swigen,
 „Ich missd' daorüm en Teehn.“

„Dat beste Piärd et iß för di,
 „Brengst du den Dokter mi herbi, —
 „Ich holl et nich nähr ut,
 „Ne Wannemül will'k laiwer höären,
 „Dat Kwieken von de öllsten Dören,
 „Als mine Frau so lut.“

„Bont Höltken up dat Stöckskel gaiht
 „Dat üöwer jede Klainigkeit,
 „Hät se de Augen loß.
 „Un will ich ähr äs wat vörlaigen,
 „Dat will de Racker nüms nich gläuwen,
 „Slau iß se äs en Fosz.“

Un Naz sagg: „Höärt! ji doht mi leed,
 „Män off von Tungen he wat weet,
 „Dat iß de Fraoge noch, —
 „Män ich will minen Frönd äs schriwen,
 „Könn juhe Frau 'ne annre kriegen,
 „Et wäör en netten Togg.“

Un in de Kiärke gongen se, —
 Dann noa de Kiärk', bes halwer twe,
 Doa satten se bi't Glaß,

Un immer wuord't ähr heet un heeter,
 Se sunken üm von Füeseläther,
 Kineen wuß, wo he wuß.

31. Jan-Bänd up de Brudschau.

Män eenen Jungen hadden se,
 Dumm wuß he äs dat laiwe Beh,
 Män et wuß ähre ganze Freud',
 Ähre ganze Siäligkeit.
 De Meerske, wu de Mörs dann sind,
 Sagg: „Jan-Bändken! — min laiwe Kind!
 „Nu fök die doch 'n Wiew,
 „Süß wäddst du aolt un stiew.“
 „Jan!““ raip de Schult ut finen Stöhl,
 „Ich giev di auf en nie Kammſol!
 „Wüß nich, wat ich för Freuden daihe,
 „Kreeg ich so'n Jüngsten up de Knaieh!
 „Jöſſes, Jan-Bändken mak an,
 „Ich miß derüm min beste Spann!““
 Jan-Bänd stonnt up heete Kuolen
 Un gnesede so ganz verstuolen;
 He lait, äs wäör he'n Wind entgiegen
 Kruopen dör de dörnen Hiegen;
 Sin Gesicht dat lait appat
 All so breed und glatt,
 Äs hädde man in fröhern Dagen
 Met den Kloppspaohn druppe flagen.
 De aolle Merſke namm dat Woad:
 „n Sunndag mak di män paraot,
 „Wänn dann in Duorpe Kiärmisß iß,
 „Dann kämp dao eene ganz gewiß,

„ne Därne dich un graut un fast,
 „So ganz 'ne Därn, äs för di paßt,
 „Un de krigg en Kistenwagen,
 „Dao wüör fin Menske üöwer klagen!“
 De Schulte raip: „Wel mainst du, Frau?“
 Un de Meerske raip all gau:
 „Mike Knairaims soll he frien!“
 „Ha! — dat soll wull sien!“
 Un äs nu de Sunndag quamm,
 Trock de Meerske Jan-Bänd an!
 Witte Huos'n, besnallte Schoh',
 'ne hiemmelblave Bucks derto,
 'ne füerraude Weste,
 'en gröhnen Rock upt beste,
 'en Halsdof giäl äs Gold,
 De Hod, de waß lück aold,
 Sine Haore, lank un dicht,
 Rämmde se em int Gesicht.
 Nu keeken baide up ähr Glück,
 Nammen Jan-Bänd tüsken sich
 Un streeden up dat Düörpken los;
 Stiev gonk Jan-Bänd äs en Kloß.
 Se wassen alle stuer ant striden,
 Se hörden all' den Baß von widen.
 De Meerske keek nao Jan-Bänd hän,
 Sagg: „Junge! — erst snüt di män!“
 Un Jan-Bänd moł dat würksik kloof,
 Namm erst den Finger, dann den Doof.
 Un se wassen nu so wid;
 De aolle Schult keek ut de Sid:
 „Nu Jan-Bänd, drink di män en Ganzen,
 „Süß kannst du wiß nich üörndlisch danzen,

„Un dann moß du driste sien,
 „Moß nicht blaide sien int Frien!“ —
 Geseggt, gedaohn,
 Man saog en up den Danzbüen staohn,
 De Aolske purrd' em in de Sid:
 „Jan-Bändken, nu iß 't Tid!“
 Jan-Bänd streek de Haore glatt
 Un mok sick up den Patt;
 De Aolske stodd em in den Rüggen,
 Dao gonk he lück in Trüggen
 Un buckde sick bes up den Grund,
 Un uopen gonk de breede Mund:
 „Kann ich hävven wull de Ehr,
 „En Danz to macken äs met ähr?“
 Un fröndlik sagg de Därne:
 „Jau jau! recht gärne!“
 Jan-Bänd gnesede wier,
 Sagg: „Et iß recht hitzig hier,
 „Et Water löpp mi von de Stärne!“
 „Mi jüst so!“ sagg de Därne.
 Un et duerde eenge Tid,
 Dat Jan-Bänd wurd' en Wöärdken quit.
 He streek de Haore int Gesicht
 Un sagg, se wäör en nütliif Wicht!
 Se gnesede för Freude,
 Se gnesden alle beide.
 De Danz de gonk nu los,
 Wat Jan-Bänd springen moß!
 De Därne trock em met Gewolt
 Dreimaol rüm, dann mok se holt;
 Jan-Bänd waß all würklit aff,
 Ganz despraot to ähr he sagg:

„Höhneraugen hävv se de?“
 De Därne lachede, sagg: „„Nee!““
 „Da! — Ich hävve heele vuell,
 „An jeden Teehn dreie wull!“
 De Meerske häörde jedet Woard,
 Sagg to'n Schult: „Se wär't paraot,
 „Ganz sicher, jau — up Glauben,
 „Se kürt all von de Höhneraugen.“
 Un Jan-Band möß nu wier herbi,
 Se danzden wier upt nie!
 He keek vertwiewelt ut de Sied,
 Raip: „Musik! — holst! et iß nu Tied!“
 Män Mike sprunk äs wild ümhiär,
 Jan-Bänd raip: „Ich kann nich mähr!“
 He green bitterlich un sagg:
 „Ich diäfke laiwer den ganzen Dag!“
 He laiht Mike Mike sien,
 Sagg: „Moder, ne! — ich will nich frien,
 „De soll mi wull herüm furanzen,
 „Ich möß gewiß all Dage danzen!
 „Ne Moder, ich will di't seggen,
 Ich will se gar nich hävven!“
 Un daomet laip he weg von dao;
 „Jan-Bänd!“ raipen se em nao,
 Män Jan-Bänd kielde ümmer mähr,
 Äs wäör de Düwel achter'm hiär,
 Erst äs he waor up ähren Hoff,
 He daipen Nom wier halen mogg,
 Un äs em Türk*) entgiegen quamm,
 Tonk he för Freud' ant grinen an.

*) Kettenhund.

32. Handelskniep.

Tüens Brinken hadd' viel Busk un Feld,
 Dat waž en Buer, de harr Geld,
 Jau, jau! — he harr heele vuell,
 He konn höären, segg man wull.
 He harr en Piärdken gau un slink,
 Snellken hedd't, en nütlik Dink;
 Dat laip all Dag 'ne quede Kär
 So lossig up den Hof ümhiär!
 Quammt män ut den Stall hervör,
 Dann wažt faots an de Nieddendor
 Un bleev so lang ant Fränsken an,
 Bes datt de Frau met Braut anquamm,
 Män towes waž dat Spielen daohn,
 't soll nu met an de Arbaid gaohn.
 Män de Buer harr Laſt genog,
 Wil't ümmer nao de Kieden slog.
 He simmleerde wat he konn,
 He freeg et nich der von,
 So datt, offschonſt em waſt to'm Leed,
 He in den suren Alppel beet
 Un fröh tor Tid met Hod un Stoſ
 Der met nao Haltermarket trocf.
 He hadd daø no nich lange staohn,
 Dao quamm en Käuper dran to gaohn,
 De gaff em füſtig Dahler up en Bredd,
 Un namm dat Hitzken faotens met.
 Tüens ſchuw dat Geld ſick up en Haupen
 Un gonk, ſick eenet wier to faupen.
 He funn auf eenet alſoboll,

Wat em von Paß, wat em gefoll,
 Dat Dier waß auf 'ne junge Miär',
 He gaff no diättig Dahler mähr,
 As he harr för finet kriegen,
 Dann iß he faots der uppe stiegen.
 Un siv Ihr waß't, daa quamm
 He wier up sin Gehöste an.
 So as dat Dier waß in de Paot,
 Dao fränskedde't sofaat,
 Un äs't in'n Stall ingaohen soll,
 Dao laip et auf all allsoboll
 Nao de Nieddendör
 Un fränskede daovör.
 Var un Suon bekeken sic; —
 De Suon jagg: „'t iß wunnerlich; —
 „He hävv en annen Fell,
 „Süß säggt' ic, et wör Snell!“
 „„Dawat, Jung'! — mat an!
 „Will't jaichen off et trecken kann!““
 So as et in de Kieden quamm,
 Dao sonk dat Dier ant slaohen an;
 De Jung' jagg: „Bader, et iß Snell!
 „He hävv män blos en annen Fell!“
 Un äs se int Gesicht sicke feeken,
 Se baide swatte Düwels gleeken; —
 Et waß würklich Snell;
 Swatt farwet waß dat Fell.

33. Jagdsnat.

De Husfrau waß all fröh to Beene,
 Satt bi den Kaffeeppott alleene
 Un lait sic't nich verdraiten,
 Recht dapper intogaiten.
 Endliks quamm daa an
 Tom Kaffeeppott de Chemann.
 He harr de Söcken up de Hacken,
 De Kamasken up den Nacken,
 Dat Tueselpüllken, graut un nett,
 Dat brocht he auf all met:
 „Frau, an de Kamasken sailet mi
 „En Knaup, den krieg doch äs herbi!
 „De Schohe sind so hatt äs dull,
 „De Pulle mott bes buoven vuell,
 „Denn Muon, ik hävv di't ja all saggt,
 „Muon gaiht et up de Jagd!
 „Da, wat weerst du nu all wier,
 „Kumm drink äs erst un sett di hier!“
 „Ik hävv den Hund ja gar nich sailien!“
 „De fall will wier nao Müse klaihen!“
 „Müse klaihn, dat brave Dier!
 „Daa quaterst du denn nu äs wier!“
 „Jau, he döt't, de Slacks von'n Hund,
 „He klaihet ümmer in den Grund!“
 „Frau vertöne mi nich wier!
 „Et iß min Augappel dat Dier!“
 He gonk nu nao't Gericht,
 Nao'n Market gonk dat Wicht,
 Un bolle prüettelde de Pott,

För de Jagd wuor all'rhand brott.
 Auf lagg dao all de Fueselpull,
 Bes buoven unnern Proffen vuell.
 De Frau harr de Kamasken naiht
 Un hier un dao 'ne Klainigkeit.
 De Frau — äs Fraulüde dann sind,
 Äs de de Pull vuell Klaoren find't,
 De denkt, wu smäck dat wull?
 „Marjo! — dat iß jä stark äs dull!“
 Se guott de Hälft in 'ne annre Pull
 Un mof de een met Water vuell
 Un stuok se nett för ähren Mann
 In dat graute Holster dann.
 Äs muons de Hahn ant kraiken sonk,
 De Mann all up un dale gonk,
 Twe Stunne bleev he so ant wehren,
 Dann wull he endliks wäggspaheeren,
 De Hund sprunk froh, dat dicke Dier:
 „Nao drai Dag' sin icf der wier!“
 Et gaff en Mülken so un so:
 „Min Kärlken! — nu gaoh to, gaoh to!“ —
 O Jess! — wat waß et grülik heet,
 Wat waor'n de Hiegen haug un breed,
 De Hund waß wild, dat Wild waß knapp,
 Un o, wat waß de Fuesel slapp.
 He kreeg kin Füer in de Flint
 Un he quamm gräsig äs en Kind
 Aobends int Quateer
 To all de annern ähr Pläseer.
 De eene sagg: „He hävv ümmer in de Hiegen siätten
 „Un litter Karbenoden friätten!“
 De annre sagg: „He ruok äs dull

„Ümmer up de graute Püss!“
 De diärde gar: „He hävv püssfeert!“
 So hävv't se alle em fexeert.
 Den annern Dag gonk't wier los,
 Un boll stonn Karo äs en Kloß.
 Den Här, den steeg dat Blod
 Bes buoven unnern Hod,
 Dat Hiärt slog nüms för sine Frau
 So lut un gau
 Äs't hier in de Kartuffeln slog;
 He türde mankfst all gued genog;
 Bes endlits sprunk den Karo in,
 'ne graute Katt quamm up de Pinn',
 He aover, sine Hiz' waß graut,
 Schuott de Katte musedaud.
 Män o, dat saog en Jagdkumpan
 Dao jüste achter 'ne Hiege an,
 De hävv't hemiärfet sich ganz nett,
 Woa he de Katte laoten hätt. —
 Aover usse Här
 Schuott den ganzen Dag nich mähr,
 Et fluog un laip genog daohiär,
 Män et druop nich sin Gewehr;
 Doch brocht he üm en Uhr off veer
 En grauten Hasen int Quarreer,
 Un rennomeerde dao nich slächt:
 „Den schuott ik äs rächt jagdgerecht!“
 De Jagdkumpan,
 De dat Kattenschaiten erst saog an,
 De satt un gneef'de in den Baod,
 Sagg aover süß kin Baod.
 Den diäden Dag, dao gonk't nu trügge,

He stünd': „so'n Haf is fine Mügge!“
 He funn no hier un dao äs will,
 Män he schuott vörbi äs dull,
 Un äs et so üm Middag waor,
 Dao lagg he faste up dat Dar.
 Un wat de Jagdkumpan dao daih,
 Dat iß ju alle eenerlai.
 Genog, äs he to Huße quamm,
 Raip de Frau: „Der wier, min Mann?“
 „„Iau!“ hävv he dao footens saggt,
 „„Män Kind! — et iß ne slächte Jagd!“
 „Wat? hävv't denn gar nicks given?“
 „„Iau, etwas hävv' icf kriegen!“
 Un he poch stolt int Holster dann
 Un trock un trock so langsam an,
 Un watt harr he? — seggt', watte?
 He harr de graute, dicke Katte.

34. Der erste Ball.

Die Tochter kommt von der Universität zurück,
 Der Eltern ganze Freude, ganzes Glück!
 Nun tritt sie in die Welt, —
 O wenn sie nur gefällt!
 Da käuft Mama ein Dutzend Kleider,
 Sie näht der allerbeste Schneider,
 Den schönsten aller Hüte,
 Bekommt die junge Blüte,
 Und auch was goldnes allenfalls

Für Finger, Arm und Hals.
 Links an der Seite, — dort!
 Prangt ein Röschen immer fort,
 Es zeigt, daß, kommt der rechte Mann,
 Die Lieb' von dort erblühen kann.
 So kommt das Kind nun auf den Ball.
 Die Mädchen flüstern überall:
 „Hm! Neuer Zuschuß wieder! —
 „Ein ganz modernes Mieder! —
 „Hübsch ist das Barègkleid,
 „Das Haar aufgenommen an der Seit'; —
 „Sonst aber, offenbar:
 „Die Konkurrenz bringt keine Gefahr!“
 Die Herren lorgnettieren:
 „Ha, das Knöpfchen kann passieren!“
 Mama sitzt nahe im Gewühl,
 Es wird vor Angst der Armen schwül;
 Papa streicht ängstlich sich das Haar,
 Schon stellt zum Tanz sich manches Paar,
 Noch ist das Kind nicht engagiert,
 Mama, Papa sind echauffiert;
 Da kommt des Nachbars Franz
 Und führt das Kind zum Tanz.
 „Gruod Dank! — Frau!“
 „Danzet se?“ — „Iau!“
 Und Mama vergehen nun die Schmerzen,
 Ihr springt ein Band vom Herzen!
 „Wenn se män nich föllt, hier giff et manchen
 Schupp,“
 „O! dann staiht se wieer up!“
 „Wat kümp der nu?“ — „Gaoch hän un kieft!“
 „Polka kümp der gliet!“

„Segg, kann de auf usse Wicht?“
 „Wiß! — un äs en Buegel so licht!“
 „Hu! — daq gaiht de Danz all an!
 „Hävv se'n Dänzer, Mann?
 „Dao kämp der een'n, dügg mi! —
 „Ne, ne, he gaiht vörbi!“
 „Frau, Frau! — düt Maol —
 „Se fitt no äs en Paol.“
 „Gaoh hän, — gaoh der es hiär
 „Un breng' wat Leckers ähr!“
 Er geht, ja er geht geschwind:
 „Ach, ruhst du mal, mein Kind?
 „Hier, nimm dir mal 'n Kränzchen,
 „Gleicht machst du wieder 'n Tänzchen!“
 „Ah! — Guten Abend, Herr Professor!
 „Ich stell' Ihnen hier meine Tochter vor!“
 Der Herr verneigt sich ehrfurchtsvoll:
 „Der Ball ist heut' recht voll!“
 „O ja!“ — Das Kind ist wieder stumm,
 Sieht sich im Saal mal um.
 „Sie tanzen nicht?“ — Das Kind wird rot und
 schweigt,

Der Herr Papa spricht, da er sich verneigt:
 „Sie schien mir eben etwas matt,
 „Auch ist sie seit kurzem erst in der Stadt,
 „Sie ist noch so wenig bekannt!
 Doch der Herr ist gleich galant:
 „Ist die Müdigkeit vorbei?
 „Dürft ich sein so frei?“
 Papa geht freudig auf und nieder,
 Das Kind tanzt wieder.
 Den folgenden Tanz

Tanzt auch das Mädel ganz;
 Das Mädel kriegt nun Leben,
 Muß gar schon Körbchen geben.
 Papa, Mama, sie klatschen in die Hände,
 „Ich gläuw', je riet' sic drüm am Ende!“
 Die Bahn ist gebrochen,
 Und bald schon Herzen für sie pochen,
 Papa, Mama, — sie werden eitel,
 Er trinkt sich 'n Haarbeutel.

35. Dat eerste Buren-Driewen.

(1849.)

Dat Jagdgesetz, dat iß nu dao,
 „Wat fraog wi Bueren nu der nao,
 „Allohaots muorgen will wi driewen,
 „Dao soll fin Hase sitten blieren!“
 De Muorgen quamm,
 Dao quamm dat Chor heran!
 Von Flinten waor'n der nette Sorten,
 Ich härr min Liäwen nich drut schuotten.
 Un't Laden dat gonk rächt reslut;
 Denn woa nißs in kümp, kümp nißs ut.
 Se fongen dao nu an to wehren,
 Woa süss män jogen Rabeleeren.
 De meersten stellden sic nu an,
 Woa män en Wäg herute quamm,
 De andern gaffen sic ant driewen,
 So'n Raosen kann fin Mensch beschriewen.

Dat Wild dat gaff sicke bolle los,
 Un twaorens erft en aullen Fōß.
 De ruof un ruof nao allen Siden:
 „Annars ruof't in fröhern Tiden,
 „Dat weet icf faotens an den Wind,
 „Datt Land- un Mesträöde dat sind!“
 Nu gonk he sacht herüm spaizeeren,
 Daih alle Pässe vifiteeren;
 De eene Schütz de fatt un fratt,
 As he em giegenüöver fatt;
 As he erft sine Flint' hävv friegen,
 Waß Reinik längst wier dör de Hiegen.
 De twedde waß wull nich ant friätten,
 Den Hahn to spann'n harr he vergiätten.
 De diärde aover quamm ant knallen,
 Dao härr en Oßen konnt von fallen.
 Män Reinik waß no flink to Beene,
 Quamm nu den Buer bes up de Teehne,
 Satt vör em, keek jo slau he konn,
 As he met liedige Flint dao stonn.
 Den Buer waß et jo gar nich rächt,
 Em ducht, as härr de Fōß dao seggt:
 „Wacht, Bürken, nu fin icf di baise,
 „Gott helpe dine Gaise,
 „Üm Fōsse to beluren,
 „Sin ji nich slau nog, ji Buren!“
 Dat Fōßken mok en Sietensätz,
 Verwünschten waß et von den Platz.
 Quamm nu nao eenen, de do stonn,
 Beet an de Niägel, wát he konn.
 „Wat!“ dacht de Fōß, „wat fänk de an,
 „Bitt sicke de sölvst, de guede Mann?“

„De soll sich doch äs rächt alstreeren,
 „Den will ich äs förbi spazeeren!“
 Un „rix“ passeeerde he daohiär,
 Mächtig knallde dat Gewiär.
 De Fuß laip wägg, denkt ju dat Wunner!
 Den Buer laip't Blod den Kopp herunner.
 En Hase quamim nu alle Wiel
 Ganz langsam, he harr gar kin Fl.
 Män äs so ganz in kuotten
 Beer Läup' nao em harr'n schuotten,
 Wuord't met de Ruh wat minner,
 Dao laip he viel geswinner.
 Det Nobens nao eenen Hasen män,
 Dao trock sich so'n lück Hagel hän,
 Den namm de Schüet den veerden Laiper,
 Un't dailh derbi no män en Schaiper,
 Den kreegen se, wil jüst nich wied der von
 En Knecht no met de Greepe stonn,
 Nüms klagede en Hasen so.
 He raip den Schaiper stiärvend to:
 „Hävv mi dat de Friheit bracht?
 „So'ne Burenjagd?
 „Wao se erst een'n män blässeert,
 „Dann met Grepen massakreert!
 „Mine Ahnen wassen auf in Naud,
 „Män se harr'n en schönern Daut!“
 Un de Hase waß der west,
 De Buren harrn en grautet Test,
 Twintig Mann, de hävv't der sjätten,
 Hävv't von den ersten Hasen giätten;
 Se waoren alle hjärtlik froh
 Un drunken 'n Fatt vuell Snaps derto.

36. Das Ballfieber.

Die Uhr schlägt schon acht,
 Die Tochter ist erwacht;
 Mit aufgewickeltem Haar,
 Mit Auglein nicht sehr klar!
 Denkt, als sie hört der Glocke Schall,
 Gleich: heute ist der Ball.
 Da hängt das wohlgestärkte Kleid,
 Ein Reifrock auch recht steif und weit,
 Da liegen Blumen ohne Zahl,
 Darunter wird ihr schwer die Wahl.
 Sie kommt sodann zum Kaffeetisch,
 Ihr Appetit ist heut nicht frisch;
 Papa sieht da besorgt sie an,
 Die Frau nun tröstet ihren Mann,
 Indem sie spricht: „Mein Lieber!
 Sie hat das Ballfieber!“
 Das Frühstück ist heut bald zu Ende,
 Nun regen sich die kleinen Hände,
 Sie putzen, striegeln's Köpfchen blank,
 Und tun ihm doch nichts recht zu Dank,
 Blumen werden bald zum Kranz gebunden,
 Bald wieder zum Bouquet gewunden,
 Und alles wird dem Köpfchen anprobiert,
 Zu sehn, was es am meisten ziert. —
 Man löst und bindet manche Schleifen,
 Sie soll nun mal kein Mensch begreifen;
 Genäht, gebügelt wird mit aller Kraft,
 Und alles tut das Kind heut fieberhaft.
 Nach Tische gleich, kaum ist sie fertig,
 Ist der Friseur des Winks gewärtig:

„Ah guten Tag! — So pünktlich heute?
 „Wi mach ich's nun? — Die Rose an der Seite?
 „Oder gar
 „Diesen dicken Kranz durchs Haar?"
 „Auch sind hier Schleifen aller Art!"
 „Der Kranz ist hübsch und zart."
 „Denselben hat vor ein'gen Tagen
 „Die schöne Gräfin noch getragen?"
 „So?" — „Ja! — und wie man sagt,
 „Hat viel Epoche sie gemacht!"
 „Ich vertraue Ihnen ganz!
 „Wählen Sie den Kranz!"
 „Gehorsamer Diener! — wie —
 „Das Haar — wie befehlen Sie?
 „Ganz übers Ohr,
 „Oder bis davor?"
 „Ganz übers Ohr! — 's ist viel zu groß,
 „Verborgenheit sie sei dein Los!"
 „Fräulein! — Sie spotten nur!
 „Kein schön'res Ohr lauscht der Natur."
 „Das sagen Sie aus Höflichkeit!"
 „Gehorsamer Diener! — Das sei weit,
 „Bis an die Stirne muß der Kranz,
 „Ihr Haar hat ganz besondern Glanz!"
 „So; — so, — noch ein wenig nach vorne hin!"
 „Ha! — wie eine Königin!
 „Gehorsamer Diener! — wir sind so weit!"
 „Was, in so kurzer Zeit!"
 „Mein Fräulein! — Ihnen zu dienen!
 „Gehorsamer Diener! — empfehl' mich Ihnen!"
 Nun tritt sie vor den Spiegel hin,
 Der Kopf ist ganz nach ihrem Sinn,

Da kommen Nachbars Töchter all',
 Die eine tadeln, der andern ist es nach Gefall;
 Die eine will ein Röschen biegen,
 's müßt mehr sich an den Kopf anschmiegen,
 Die andre wieder läßt's nicht zu,
 So hat das arme Kind kein Ruh'!
 Und nun geht's an die Toilette,
 Sie ruft mit grellem Ton Lisette!
 Und die die Töpfe hat verlassen,
 Will gleich das seine Kleid anfassen.
 „Hollt! hollt! — wat sollt ähr in?
 „Wat kump ähr dann in den Sinn!
 „Was' se sic̄ erst de Hände witt,
 „Woaran noch all de Pottsmitt sitt.“
 „Fräulein, sien jie vahne Suorgen,
 „Ict hävv mi draimaol wasket siet van Muorgen!“
 „So? — dann schnör' se mi — so!
 „Faster, faster! — män ümmerto!“
 „Fräulein! — marjo!“
 „Faster, noch faster! — so!
 „Nu mott se doa den Raifrock friegen
 „Un daomet up den Stohl up stiegen!
 „Nu mott se mi'n üövern Kopp schaiten!
 „Aover fine Tölpigkeiten!
 „Dat se nich den Kopp ledeert,
 „Dan wäör alles ruineert!
 „Nu dat Kleed! — hännig to!
 „Dat gaitz nu wieer jüste so!
 „Halv sieben iß't? — doch nich later!
 „Nu hal se hännig en Glas Water!
 „Mine Hanfsken — woa sind de?
 „Minen Snufdok! Lisette, he!

„Wo a blivv se nu so lange wier?
 „Hännig den Mantel hier!“
 „Doo iß de Wagen!“ — „So!“
 Beim Kerzenschein
 Steigt sie nun ein;
 Sitzen? — das kann nicht gehen,
 Sie muß im Wagen stehen,
 Des Ballsaals Türen gehet los,
 Sie naht, und der Eindruck — der ist groß,
 Sie naht, die Herzen beben,
 Musik ertönt, man sieht sie schweben.

37. De Piärdehandel.

Bänd-Hiäm, en Buer rächt kusig daor,
 To Dülmen up dat Vehmarkt waor.
 En Piärden wull he doo verkaupen,
 Dat konn nu ganz unniüsel laupen.
 De Beenkes wahren doch so fien,
 Daornao konnt wull en Buellblod sin.
 Bänd-Hiäm, de harr nog to flatteeren,
 Dat Dier waß ümmerdör ant Wehren.
 Et harr doo no nich lange staohn,
 Dao quamm en Kaupmann dran to gaohn,
 En Kärl so ganz dördriewen,
 De frogg: „Wat fall icke giewen
 „Für den klainen Wehrpaol dao?
 „Tiw, — seß Taohr binao, —
 „Börn to siege, achter to hauge; —
 „Bah! — en Glasauge!

„Platthöwig, en Spechhals,
 „En Kribbensetter jidenfalls!“
 „Doo iß alle nicks von waohr,
 „Un he iß erft veer Jaohr!“
 „Nu seggt äs, Buersmann,
 „Wao saih ji mi för an?
 „Dat Piärd veer Jaohr?
 „Sied doch nich so daor!
 „Nöwrigens, doo kümp et nich up an,
 „Laot't saihen, off'k met ju handeln kann!“
 He sloug em in de Hand met Macht:
 „Twintig Dahler un acht!“
 „Da wat! — iß he auf wies?
 „Iß dat denn auf en Pries?
 „Für en Dier rassf äs en Neh?
 „Doo wädd nicks von, ne ne!“
 „Diättig Dahler will'k dann seggen,
 „Sall'k de stiewe Kracke daoför häwwen?“
 „Wat stiew? — stiew? — stiew düt Dier?
 „Iß finen so'n flinken hier,
 „He iß ja äs en Buegel in de Lust,
 „Off'k sinn de erste Schuſt!
 „Alloh! probeere he en äs,
 „Off'k he nich ganz unnüesel bäß!“
 De Handelsmann
 De poek den Tüegel an,
 Den Büegel holl de Buer paraot,
 He satt in'n Sattel allsofaot;
 Un „jü!“ — met de Pietske eenen drup,
 Da gonk et foots in vuell'n Galupp,
 He waß fofoots en Endken wid,
 Bänd-Hiäm raip: „He, nu iß et Tid;

„Wier ümmedralih, — ümmedralih!“
 Män, wat he mogg auf schraih,
 Dat Piärd met sinen Rieder,
 Gonk ümmer wieder un wieder,
 Bes nu, woa ic' t vertelle hier,
 Hett Bänd-Hiäm et no nich wier.

38. Dat Swienslachten.

Se holl em ümmer stur de Stange,
 Un he waß würklik vör ähr bange,
 He drunk so gärne en Glas Tuesel,
 Un manksten waß he null in Duesel;
 Wenn he so ut en Huſe gonk,
 Un se dann an to drühen fonk:
 „Jan-Bänd! — fine twee!“
 Dann fagg he faots: „„ne, Gerdrük, ne!““
 In'n Huſe waß all fröh Gewach,
 Denn jüſte soll an düſen Dag
 En düſtig Swinken slachtet wären,
 Et waß en üöwerjäähr'gen Bären.
 Bänd waß füß in de Arbeit flau,
 Män hüte waß de Kärl recht gau,
 He flürde Holt
 Un Water met Gewolt,
 Dann fatt he an de Mür
 Un pusde in dat Für,
 He töwde finen Augenslag,
 He harr finen flitgen Dag;
 Denn Wüörft un Schinken harr de Junge,

So ducht em stump, all up de Lunge.
 Gerdrük waß auf recht ant Wehren
 Un häord nich up, to räfoneeren:
 „Nu iß dat Water all ant kuoken,
 „Alloh, Bänd, mak di up de Schuoken,
 „Süh to, woa wull de Slächter iß,
 „He vergätt us ganz gewiß.“
 Wat waß to dohn? nao'n Duorp moß he:
 „Män Jan-Bänd, Jan-Bänd!“ „„Ne, Gerdrük, — ne!““
 Bänd gonk der hen, namm't Mul recht vuell,
 De Slächter laip auf faots äs dull,
 Män nu freeg Jan-Bänd wieer Duorft,
 He freev den Magen, freev de Buorft,
 He schüdderde sic so dörneen'.
 Em dügg, he drünk män eenmaol een';
 He hävv et wogt,
 Un hävv wull draie moggt,
 Äs he nu nao Hus hän quamm,
 Honk't Swin all an de Ledder an.
 Gerdrük höärde jüst wat munkeln,
 Dao quamm he dao auf an to strunkeln,
 „Ei wat, ei wat!
 „Minen Snelläuper iß dat?
 „Dat eene Swienken hänk all hier,
 „Dao krieg'k jä faotens eenet wier! —
 „Kumm, Jan-Bänd, dat Quateer iß los!“
 He krieg en Rusk un moß
 För düffen Fall
 Kampeeren in den Swienestall.

39. Modwiäl.

Josep waß en Müermann,
 He stonn bin'n Hären rächt qued an,
 He waß upt Gued all lange Tid,
 Met Drüke mok he sick qued Sid;
 Un doch lait se et gar nich bliewen,
 So faken Snaferie to driewen.
 He waß as in de Küeke jüst:
 „Süh, Josep, — qued, datt du der büß,
 „De Här iß in dat Zimmer dao,
 „He frogg nao di, gaoh hännig, gaoh!“
 He keek ähr an so söt,
 Trock de Klumpen von de Föt
 Un sleekt up Huosen in den Stuowen.
 De Här waß kold, fatt bi den Ulowen,
 Un Drük' stonn jüst bi'n Emmer bi,
 De ümmer fatt vuell Snaferie. —
 As Josep ut de Stuowe quamm,
 Dao sprack se em ganz guorgen an.
 He harr ganz kolle Föte kriegen
 Un iß saots in de Klumpen stiegen,
 Män drut quamm he wier effen gau:
 „Hu! — Därn', nüms wäddst du mine Frau!“
 Denn denkt', de Därn' harr so för kuotten
 De Klumpen vueller Water guotten.

40. De Polzhaistunne.

„Heß du't höärt, — de Niigkeit?
 „Wat qued's, — dat iß 'ne Seltenheit!“

„Ne! — to vertess', ic̄ wull jüſt laupen
 „Un wull en Mez Kartuffeln kaupen!“
 „Wat di din Liäwen so gued äs mi
 „Un wuviel dusend no derbi
 „So männig Woard, so mänu'ge Träone kostet hett,
 „Dat iß nu ut, de Buck iß fett.
 „Polſaiftunn iß van hüte an.
 „Bon elf Uhr aobends kann,
 „Un män 'n Minütken later,
 „En Supſack nich äs kriegen Water;
 „Iß't elwen Uhr, kriggt Wärd jo gued äs Gäſt
 „Ähre Straoſe up et best!“
 „Dat'ß gued, dat'ß gued; — dat ſegg ic̄ di.
 „Dat freuet ganz unniüſel mi,
 „Ic̄ häv̄ et bi den min'n
 „Bergoggt in Graow un Fin,
 „Et iß nu maol jo waohr un wiß,
 „Äs rund en Bäckers Müffken iß,
 „Wenn Beer un Piep bedacht all find,
 „Dann denkt ſe erſt an Frau un Kind!“
 „Män off nu weet auf jidermann,
 „Elw Uhr gaiht de Polſaiftunn' an,
 „So müet' ſe doch jo lange bliewen,
 „Bes datt ſe kuemt, ſe to verdriewen!
 „Dat'ß ſicher äs ne aolle Jack,
 „So'n Kärl dat iß en Driewenack!“
 Män hett't: „dao iß de Polſai!
 „Dann laupt ſe, ähr iß eenerlai
 „Waohän; — in den Swienestall,
 „In den Schuotſteen, üöverall
 „Verkrumpt ſe ſich äs bange Blagen,
 „Äs hädden ſe en Mensk erſlagen.“

„Jau, kennst du dat eene Stüewken all?
 „Leſt kruop en in den Swienestall,
 „Un de Tofall hedd et lieden,
 „Dat he kümp bestrieden
 „To fitten up en mächtig Swien;
 „Dat bäß äs wahn met em in'n Frien,
 „Bes de Polzai an'n Grund,
 „Datt ähr no de Schien iß blund;
 „De Rüter fall nich fangen sien,
 „Aower wull dat graute Swien.“
 „Dat Dink iß nett, — ic̄ höärd vertell'n,
 „Dao wääre leſt en Jumfgesell'n
 „In de Angst un halv besuopen
 „In den Daudenwagen kruopen.“
 „Jä, jä! — so kann't ähr gaohn!
 „Kumm! — wi könnt dao auf gued staohn.“
 „O wat! — du büß nich wies!
 „Kumm! wi drinkt en Glas Anies!“
 Un se gongen alle baide,
 Drunken sitc̄ en Glas met Freude.
 De Polzaiftunn' de fall liäwen,
 Un de jöte Anies derniäwen!

41. Nao de Sunnenfinsterniß.

„Ut iß he, ut bliff he!“ sagg Grait,
 „Wenn he dat Supen doch lait!“
 Se lagg up de Niedendöär
 Met Süster Klöär!

„Picdūster iß't — wao mag he sin?
 „De verfluchte Brandewin!“
 Dao höärden se wat singen in dat Feld;
 Dao waß he, — et waß usse Held,
 He sunk un strunkeld' up de Pinn,
 Dao stimmde Grait met in:
 „Büß du der wier, du Galgenstrick,
 „Büß wier knüepelhageldick?
 „Du Pedde hier up düsse Welt, —
 „Hier dat Buottergeld.“
 „Grait, Grait, nu smärk nich so,
 „Nu luster up, nu luster to!“
 „Dat Buottergeld, und dat soaot,
 „Un äher seggst du mi fin Waod.“
 „Ne, ne, nu smärk nich so,
 „Luster mi doch erst as to!
 „Ich gonk, et waß jüst twee,“ —
 „Wiß halv draie!“ — „Ne!“
 „Dao gonk ik stramm,
 „Datt'k ut de Paorte quamm.
 „Lück later quamm, 't iß waohr und wiß,
 „De graute Sunnenfinsterniß.
 „Ich kunn fin Hand vör Augen saihn,
 „Un met dat Kiken drin, dao soll'k mi wull bi draihn,
 „Quamm'k to minen Schrecken dann
 „Um fiew Ihr wier in Mönster an!“
 „Marjo! — Du arme Dier,
 „So düster waß't nich hier;
 „Dat Kiken mök di wull vuell Spaß,
 „Du keekst gewiß dörn Füselglas!“
 „Da Grait, dat weet ik ganz gewiß,
 „Hier waß fine Sunnenfinsterniß!“

„Du büß ganz bedrunken, jau!“
 „Du mäckst Kuottwill, laime Frau!
 „Icf segg et ganz uprichtig di,
 „So'n kloken Hären sagg to mi,
 „Et wöär ganz waohr un wiß,
 „Datt jo 'ne Sunnenfinsterniß
 „En'n de Been aordrözig mök,
 „Dat man strunkeld in de Hök!“
 „So! — nu heß du nog vertellst,
 „Nu krig mi äs dat Buottergeld!
 „Tiew Pund Buotter, ja dat sind
 „Tiewuntwintig Größen!“ „Kind!
 „Se kost't män drai nu unnern Buogen!“
 „O du Lümmel! dat iß luogen!
 Se telld dat Geld, un telld et wier,
 „Twiälw un'n halwen sind män hier!“
 „Jau, Grait, et iß ganz waohr un wiß,
 „Datt soviel rain verßmolten iß.
 „O, in Mönster waß't so heet,
 „Twee Lüd' sind ganz vergaohn för Sweet!“
 „Du süsspst doch äs 'ne Tiefe,
 „O! — laigst du in de Bieke,
 „Off sait'st bestrieden up de Tunne
 „Dao buoven in de glainige Sunne!
 „Hädd'k di nich, di naim'k nich mähr!“
 „O Grait, dao kürst du wier wat hiär!
 „Män dao heß rächt, dat iß klaor,
 „Minen dümmsten Streich de waor,
 „Datt'k bi gesunne Lieder un Liew
 „Mi nuomen hävv so'n twiäset Wiw!“
 He harr et säggt,
 Un hevv sic leggt

Upt Oahr, un Grait waß no ant fniärken,
 He konn der aower nicks von miärken,
 He dräumd', dat in de Sunn he satt,
 Bestrieden up en Fueselsatt.

42. Up Lütkenbiek.

„Up Lütkenbiek, daο iß Musik,
 „Daο will wi hen, nao'n Jäten gliek,
 „Du treckst den besten Lawwert an,
 „Nimmst an den Arm dann dinen Mann,
 „Wi willt daohän ganz langsam flännern
 „Un willt us daο äs rächt verännern.“
 So sagg he sine Frau to Oahr,
 De twintig Jaohr de sin' all waor.
 De Frau, de waß dat nao den Kopp,
 Dat Brutkleed waß't, wat se antrock.
 Et waß von appelgröne Side,
 Eng äs 'ne Struotte, nich to wide,
 De Hod, offschonst Pamella waor,
 Lagg doch wull lück to fast upt Dar,
 Auf waß de Schirm so unwis graut,
 Von Mode harr de Frau kin Naud.
 Se gongen nu nett Arm in Arm,
 Et waß den Middag grülik warm,
 Dat Sunnparplü waß aower graut,
 Se hadd'n för Sunn' all baid' kin Naud;
 Un Fisselken, de Mopps, laip met,
 Dat Dier waß aold un grülick fett.

Se quammen an, drai Uhr waßt' voll,
 Se setted'n sic̄t, wao't ähr gefoll.
 De Kaffeepong erscheen nu gliet,
 Un äs nu anfonk de Musik,
 Dao sonk de Rüer ant Hülen an.
 „Stille, Dier!“ — so raip de Mann,
 „Mainst du, du wäörst Jenny Lind?*)
 „Stille swieg un dat gefwind!“
 Fiffel kreeg en Klapp off drai,
 Dao gaff et erst en rächt Geschrai.
 De Frau de lait sic̄t prächtig smaken,
 Se dailh sic̄t diärde Butt'ram maken;
 „Mann, du moß de Buotter pröwen,
 „Se iß qued, et iß kin Öwen!“
 „Gi wat, swieg von de Buotter still,
 „Wil datt ic̄k Musik hören will,
 „Se spielt von Mozart grade wat;
 „Ick att ja vör 'n Stunne satt!“
 „Mozart, — Mann!
 „Well iß dat dann?“
 „Mozart iß en Mann von viel Geschick,
 „He hävv ne graute Stemmkoken-Fabrik,
 „He spieler qued den Dudelsack,
 „Un rauket gärne Stranktoback!“
 „Dao fürst du wier unwies Tüg!“
 „Frau, ic̄k bidde di, — nu swieg!“
 Un dat diärde Butteram
 Waß ant Verzwinnen an.
 Un äs dat Stück nu waß to Ende,
 Dao sloug he düftig in de Hände:

*) Jenny Lind, eine berühmte Sängerin.

„Hoh! — Frau, de Mann waß graut!“
 „Iß de graute Mann dänn daud?“
 „Jau! — daud genog,
 „De sitt nu in den Himmel up en Twog
 „Un blöß Klanette, Frau!
 „Doo'ß mine Taff', güt' in, män gau!“
 „Jau, Kaffee, wenn de no der wöär!“
 „Wat heß du dänn der alle dör!“
 „Jau, mi greep de Musik grülik an,
 „Doo'ß moß ic̄ drinken, Mann!“
 „Dann drink ic̄ nu för min Bläseer
 „Ne ganze graute Pusle Beer!
 „Still! — se spielt de Polka nu,
 „Ruer, gaoh — laot mi in Ruh!“
 „Tiffelen! — tuem hier!
 „Drink Miältsken, laiwe Dier!
 „Polka, — wat,
 „Wat iß dänn dat?
 „Dat iß en Danz in Polen gebuoren,
 „De hävv sich hier hen verluoren;
 „Et iß en Bastert von Hüpper un Galupp,
 „Ruer, gaoh, süß triggs du 'n Schupp!“
 „O Jeeses, Mann!“
 „Wat iß der dann?“
 „Wao iß de Hod, de miene?“
 „Doo' achter hävvet en'n de Swiene!“
 „Da Guod! ic̄ arme Kind!“
 „Nu kunn̄t to, geswind!
 „Sapperlot!
 „Dat eene hävv den Hod,
 „Dat annre hävv de Rausen, Frau!
 „Nu slao der up! män gau!“

De Strümpe wassen witt upt Best,
 Se sunk bes an de Knäih' in'n Mest;
 De Hod, de waß in dusend Stücke,
 So Swiene hävvt doch eeg'ne Nücke.
 Se bunn den Snusdof üm den Kopp,
 Un lämpen se nao Huse trock,
 Un no sitt Lütkenbiek ähr in de Glieder,
 Icf gläuw', se kümp der nüms nich wieder.

43. De Übwerrastung.

De Frau, de harr't jo gärne nett,
 He waß genöglit, dick un fett,
 Em konn nett Wiärks recht amüseeren,
 Män et moß em nich scheneeren,
 Auf moß't nich in den Geldbühl gaohn,
 Denn dao konn he kin Spaß verstaohn.
 De Frau harr alles auf nao'n Sinn:
 En Kanape met Fiädern drin,
 Disk un Stöhle up et Beste,
 Gardinen auf met dicke Quäste;
 Se harr en Hod för ösig Wiäder,
 För schön't en Samthot met ne Fiäder,
 Se harr en Kleed auf ganz von Sieden,
 De annern konnen all wat lieden.
 Nao'n Möbel harr se lang Gelüst,
 Un Wihnachten waß et jüst,
 Dao kreeg se von de Tante
 Ne höltene Serwante,
 O Jess! — dat waß för baide

'ne ganz unnüesle Fraide.
Män hett man een't, döht man wull seggen,
Will man all wier et annre hävven.
So wull't de Frau auf gar nich ut den Sinn:
„Segg Mann, wat sett wi daa nu in?“
„Insetten? — wu dann? Dummerie!
„Den upgestoppten Rüern, dügg mi!“
„O wat, — 'd wull di ja schuppen,
Daa häort sick in poßlain'ne Puppen.“
„Hu, hu! — du wußt der auf wull an!“
„Jau, dat höart sick, laiwe Mann.“
Se küßed' em twemaol, streek em an 't Kinn:
„Segg! — settst du mi der nich wat in?“
„Owat, owat! — all'rhand Suorgen,
„Ich will mi äs bedenken muorgen.“
Den annern Dag waß saf se up de Pinn',
Üm Middag waß der no nicks in;
Daa kämp de Magd herrinne quieten:
„Se mögg äs in de Glaskast lieken!“
Dat giff 'ne Fraid', wat wädd se gau,
Hals üower Kopf nu löpp de Frau,
Se löpp der hän, män wu wädd ähr to Sinn!
De dicke Kärl satt fölwst der in.

44. Spazeergant int Fröhjaohr.

Stoffer.

O, wat iß dat Wiär nao min Gefall!
Et iß so warm nu üowerall!
De Sunne schinnt so warm binao,

Wat iß de Himmel rain un blaß,
So grön, so frisch iß't buten nu,
Un wat en Blümkes! — sik äs, du.

Bänd.

Wat sind de Büegelkes ant Singen,
Se könnt de Fraide nich betwingen;
Kiel, se wietet in der Daod
Ähre Kuorswill doch fin Raod.
Dat Nacht'gallmännken singt so sôte,
Et sik fin Winken in de Möte;
Se slipt un todd't ähr allerbest,
Bes datt se't fädig hävvt dat Nest.
Ja un hävvt se't dann so wid,
Dann brödd dat Winken vueller Flit,
Un he — he sitt dann ümmerdör
Un singt fin Winken nett wat vör!
Un bi den allerwelsen Sank
Dao wädd em dann de Tid nich lant.

Stoffer.

Nu süh äs an! 'ne Henn' iß dao!
Wull vätteih'n Küken laupt ähr nao!
Süh! wat se klucht un Suorge hett —
Un finnt se wat, wat tuft se nett! —
Un schuddert män de Kükskes sic,
Wat mäck se sic dann krus un dic,
Se döht de Fiädern all uteen',
Se laupt der unner all bi'neen',
Se brödd se nu ganz tutke wier,
Et iß ganz nütlik met so'n Dier.
O Jeß! — Dao kümp de Rüer ut't Hus!
o Jeß, wat wädd se dull un krus,
Süh, se deckt den ganzen Tropp,

Se flügg den grauten Rüern nao'n Kopp!
 Nu sit, de Rüer hävv nich et Hiärt,
 Knipp tüsk'en fine Been' den Stiärt
 Un gäiht der dör, so gau he kann;
 Dat führt sic doch plasseerlich an.
 Wäör jede Mor so för ähr Kind,
 Üs't Hennen för de Küken sind,
 Jau Bänd, dat Dingen dat iß flaor,
 Dat wäör würklich wunderraor!

Bänd.

Süh, de Piäd sind in de Waide;
 Wat de Klof sind; — alle baide! —
 Staoh't fast bi'neene, Piäd an Piäd,
 Wao't een' en Kopp, hävvt anner'n Stiärt —
 Slaot met den Stiärt nu ümmerto,
 Un wiähret sic de Flaigen so.

Stoffser.

Wat 'ne Klokhait iß dat wier!
 Man sollt nich seggen — kief so'n Dier!

Bänd.

Ja, dat iß wiß, datt jeder Mann
 Auf von de Diers viel lähren kann.

Stoffser.

Ja woll, ja woll! — dat segg icf met,
 Guod de Här moft qued un nett.
 So Mänsken, de vuell Laigheit sind,
 O, wäören se män nich so blind,
 Se möffen staohn un seggen hier:
 Wi sind doch dummer äs so'n Dier!

45. An de Möderkes.

Wat hävv so'ne Mōder doch ümmer för Naud!
 Denn hävv se män äffen de Döchterkes graut,
 So denkt se all wier met Suorge daoran:
 O härr iſt de Kinner män qued an en Mann!

Se treckt der met nu boll hier hen, boll dao,
 Se laupet äs Rükskes de Klucke ähr nao,
 Un jüst laot't se dann doch, wenn ji se so saift,
 So nett äs de Räuskes, de äffen erst blaiht.

De Bürskes, de kiekt se dann gärne wull nao,
 Un sind ähre Hjärtkes auf mankst wull lück taoh,
 So wädd doch so männ'get, dat taohher no waß,
 Tolest no so week, ja, no weaker äs Waß!

Wu faak hävv 'ne Fludderske sieker sic̄ ducht,
 Un fluog doch ant Leste so liek in de Lucht,
 Drüm, Mörkes, hävvt ji se met Åhren erst graut,
 Dann hävvt auf so boll met den Mann kine Naud!

Wo Sucker män iß, ja de Flaigen auf find,
 So auf bi so'n Därnken, so'n wunnernett Kind;
 O, Mörkes! — dann ümmer de Augen der up!
 Un kämp der en Fliigel, den giwt faots en Schupp.

Män, flött äs so'n Därnken lück üöwer den Strand,
 Dann niemt se nich faots so unnüsel in Twank,
 Dann denkt nett: wao Hänsken iß, waß fröher Hans!
 Un denk ji't, dann glick et de Mōder doch ganz.

Bu männiget Mörken, dat junck waß en Strick,
 Dat döht nu gewöltig bi't Döchterken dich,
 So'n Kind dat mott sitten so stiew äs en Paol,
 Män o! — blivv et sitten, wat iß dat fataol!

Drüm, Mörkes, drüm holst se nich loß un nich stramm,
 't mäck jedet tolest doch en Härtken no tamm,
 Et gaiht män nich all, äs ji denket sofaot
 Un, Mörkes, kämp Tid erst, dann kämp der auf Raod!

46. Friätten ut Naud.

De Jung wuor von sin Bar rächt ährt,
 De Junge harr rächt sletig lährt,
 Präzepter waß he eene Kär
 Up en Gued bi'n risen Här.
 He waß lück stiw, satt, wo he satt.
 Manneeren hedd he gar nich hat.
 He waß gesund, rächt stramm un frisk,
 Att met auf an den Härendist,
 Lück unbeholpen waß he null,
 Schaneeren daih he auf sick vuell.
 Afsonders in de erste Tid,
 Dao keek he nich äs ut de Sid,
 Se daihn den Teller em vuell Supp,
 Den namm he hen un att en up.
 Nu gonk de Rindfleesk-Täller rund,
 He namm der ass bes up en Grund;
 De Här, de hadde rächt sin Spaß,
 De dacht, datt he verhüngert waß.

Män, Här Präzepter, — o Här je!
 Den wuor et fuer — wat glämmde he!
 As nu't Gemös' so bi em quamm,
 Namn he de Schüttel auf wier an,
 Met dat Gemös' gonk't jüst so met,
 As't met dat Rindfleesk gaohen hett,
 De annern harren erste all
 Rächt ähre Kuorswill, ähr Gefall.
 Män, wänn man doch so'n Hunger hett,
 Un eener alls alleene frätt,
 Dann kann man doch verdraitlik wären;
 So gonk et auf de annern Hären!
 De Rentemester, de daa waß,
 De wuor verdraitlik bi den Spaß,
 Den juckde, wat ic̄ licht begriepe,
 Ganz gewiß de Hungerpiepe.
 De snapp'de, as Präzepter jüst
 An'n Braoden kreeg wier so'n Gelüst,
 Den Teller vör de Niäs' em wägg
 Un sagg to em recht breed un fräch:
 „Nu ic̄ as un dann du as wier,
 „Du Kärl, du frättst ja as en Dier! —
 „Ich hab' so gut wie Sie 'n Magen,
 „Das wollte ich nur eben sagen.“
 Un daobi gaff he em en Schupp!
 Präzepter keef versteenert up,
 Verwünnert lait he, — jüste boll,
 As wann he ut de Wolken soll,
 Em sprunk et as en Band von't Hiät,
 He stüende draimaol as en Piäd,
 Dann sonk he lut to röpen an:
 „Ich danke Ihnen, lieber Mann!

„Hätten Sie das nicht gesagt,
 „Ich hätte mich hier tot geplagt,
 „Man sagte mir zu jeder Zeit,
 „Es fordere die Höflichkeit,
 „Den Teller rein zu essen;
 „Was Vater sprach, hab's nie vergessen:
 „Junge, fitt mi grad un riß,
 „Als't sick höret an den Dift,
 „Wann di auf de Hunger driff,
 „Wochte, bes man di wat giff,
 „Wat ower up den Teller iß,
 „Dat mott herunner, dat iß wiß.“
 Un äs Präzepter dat harr sagg't,
 Dao gonk ähr alle up en Lecht.
 Ein Wunder waß't auf, datt he satt,
 Un in drai Dag' nicks wier att.

47. Dat Disßhuwen.

Sunndag waß't, et töwden alle Wiäke,
 Un Naz de gonk ganz stäödig nao de Kiäke,
 Dao raip de Frau, de Drük, em nao:
 „Sie doch üm halver een wier dao!
 „De fette Gaus hävv'k in den Pott,
 De länger gar nich braoden mott!“ —
 Un Naz laip üm de Tiän dat Water,
 He sagg: „ick kuem wiß nich later!“
 De Miß un Prädigt waß vörbi.
 Naz dacht: nu köfft' en Halven di,

De fall den Magen erst flatteeren,
 Dann kann he't Gausken gued hanteeren.
 Int Wadshus gaff et düt un dat,
 Et lagg der auf en Tidungsblatt,
 De eene harr't, stonn an de Dör,
 Laß drut von't Disk-Schuwen vör,
 Se hörd'nen't all verwünnert an,
 Un ant Versöken gonk et dann.
 Twe Wichter un en Mann off veer,
 De moken sic nu dat Pläseer;
 De satten bolle üm den Disk,
 De Hände drup, ganz läschenrif.
 Un nao ne halve Stunne dann,
 Dao fonk de Disk ant laupen an.
 Se wünnerden sic Steen un Been,
 De Disk laip würlif ganz alleen
 Un dat so gau, met so'ne Macht,
 Datt he se all hävv möde jagd.
 Naz wuor ganz verweert der von,
 He laip nao Hus so gau he konn,
 Dao stonn de Disk un waß all deckt,
 So rain un proper äs gelecht.
 Ha! — dacht he: ic will di wull wahren,
 Büß du auf en'n von den Baren?
 Ich will die an de Kiede leggen,
 Du saß förwaohr di nich äs weggen.
 Ne Wolltier' holl he dann sic gau.
 „Wat soll dat, Naz!“ raip sine Frau.
 „„Dao will'k den Disk an faste leggen,
 „„De Racker soll sic gar nich weggen!
 „„Dänn, Drüke! — et iß waor un wiß,
 „„Dat Disk för Disk nu unwies iß,

„Se laupt von sölvest, ic hävv et saihn,
 „Un biästet sic ganz kuort un klain,
 „Wenn usse äs so unwies wöär,
 „Un laip us met de Gaus derdöär!“
 Un nu vertelld' he Drük et all
 Von düffen wunderbaoren Fall,
 De namm no ähren Strumpband dann,
 Bunn ähren Stohl an'n Disk fast an,
 Dann settet se der up sic fast,
 Un nu gont Drük un Jans to Gast,
 Dao hävv't se wat to gued sic daohn,
 Se laiten nicks äs Küuoken staohn.

48. Guede Lähre.

Du wußt nu Küökin wären, Wicht,
 Höär! — alle Anfang iß nich licht,
 Doch lährt met gueden Will'n un Flit
 Sic gued un vuell in kuotte Tid.

Dat Nädigst' nu von Hus ut iß
 De Rainlichkeit, dat iß maol wiß;
 Ut Slunzen dao wädd nüms wat Rächt's
 Män saken wull äs rächt wat Slächt's.

Ne gude Küökin treckt sic an
 So rain, äs se män ümmer kann,
 Sett't up ne Müske hagelwitt,
 De fast ähr up de Haore sitt.

So äs se sölvest so blank un fin,
 Sorott et nu auf üm ähr fin,
 't mott alle blenken, so datt man
 Sicke in de Stölpchen spaigeln kann.

Dat twedde best, äs sick verstäikt,
 Dat iß för'n Wicht de Sparsamkeit,
 En Upkuok wädd man bolle leed,
 Wat mancher ut Erfahrung weet.

Up Sparen, Kind, das sie du stolt!
 Denk ümmer: Buotter dat iß Gold!
 Un briänn auf nich so'n glainig Für,
 Denn weeß du wull! — dat Holt iß dür.

Sie ümmer flink un nich so drao,
 Un wat du döhst, dat denk erst nao!
 Denk wieder, äs de Niäse staiht,
 Dat nicks so äs in'n Duesel gaiht.

Pack alles an rächt met Geschick,
 Schell de Kartuffeln nich to dick,
 Draih fine Knudeln met de Hand,
 Stipp met de Finger nich in'n Smand.

Un wat du bruk't häft, sette faort
 Wohän et häört, an sinen Dart!
 Sett' alle nich so rund üm di
 Un pliare nich so vuell vörbi.

Dat iß för't erste nu genog,
 Denk': wat din Vader iß de Plog,
 Dat iß för di, min Kind, de Pott!
 Nu gaoh, min Kind! — nu gaoh met Guod!

49. Dat Küekenwicht.

Wat wäör de Mensk der üvel an,
Wenn man nich kuoken könn,
Wenn Prüeteln man bi Pott un Pann
Nich ut en F verftönn.

En freeden Mensk de sitt auf gärn'
So ächtern queden Difk,
De snaore Jung', de schraoe Därn',
De wädd dao drass nu frisk.

So manchen Dickebalg schüff dao hiär
Es wann't en Stükstatt wäör,
He iß us ganz gewiß nich quär,
He döht sich gärne däör.

Holt ju an usse Küokerie,
Un bliewt ut de Ap'thek:
Dann wär't so rund als Appeln ji
Un ligget Nachtens weck.

Well rauder Backen saihen will,
De kiel' us int Gesicht,
Un selden plaogt sich met 'ne Grill
En düftig Küekenwicht.

Wi staohst den ganzen Dag bi't Für
Un stuoket met Gewold,
Un iß dat Holt auf no so dür,
Rüms wädd dat Härt us kold.

Drüm söket ju en Küekenwicht,
Gaoht ut ji up de Frie',
Daobi verhüng're ji nich licht,
Un wär't nich kold der bi.

50. Jost up Reise.

(1849.)

Jost Piper waß en Buerßmann,
 De rächt däör Fliet int Vörne quamm,
 He passde ümmer up de Uhr
 Un waß allreits en fetten Buer,
 En Jungen äs en Baum harr he,
 Un in Berlin daa dainde de.

„Gi wat!“ — sagg Jost to sine Frau, —
 „In Berlin iß man nu gau,
 „Un wainig Geld kost't dat nu män, —
 „Ick mögg will nao den Jungen hän!“
 „Gi wat, ei wat! — so wid int Land;
 „Gaoh doch so wid nich von de Hand!“
 „Jau, Frau, ick doh't, — saih'n will ick wiß,
 „Datt de Welt kin'n Huosen iß!
 Un'n annern Muorn, in'n Sunndagsrock,
 Den Hod up, in de Fust en Stock,
 Dat Geld vernaiht in't Unnerjack,
 En Knappsfack met för sin Gerack,
 Stonn up de Iserbahn de Mann
 Un füsede gin Nälde an.
 Boll schreen de Flaite em int Dahr,
 Man sagg, datt he in Nälde waor;
 He will nu soots von'n Wagen klahn
 Un will dat Nälde äs besaihn;
 Män de Schaffner sagg: „Bliw' staohn,
 „Et fall sofaotens wieder gaohn!“
 Jost dacht bi sick: „Sofaot, sofaot!“
 Un soll verdratlich an den Baod

Un üöwertügde sick sofaoten,
 Datt he sick moß rasseeren lachten.
 Dat wull he dohn auf allsoboll,
 Wenn de Zug äs wier holl.
 Dat quamm auf boll, man sagg em dann:
 „Wi hollt hier taihn Minuten an!“
 Jost funn nu in de naigste Straot
 Den Rasseerer allsofaot,
 De sagg ganz fröndlik: „Sett' t ju, Mann!“
 Speeg in de huole Hand sick dann,
 Üm so den Seepenschum to slavhn.
 Jost keef un sagg: „Watt hävv ji daohn?“
 Un de: „„Ich kenne auf Manneeren,
 „„Hävv ic Bekende to rasseeren,
 „„Dann mack ic mi't noch ens so licht,
 „„De spig ic richtweg int Gesicht!““
 Un Jost de dacht: „Iß dat dann fin?
 „Mi dügg, de Kärl dat iß 'n Swin!“
 He wuor den Baod nu bolle quit
 Un quamm noch jüste rächter Tid.
 De Zug gont nu wir ilig wägg,
 De Dogwind waß unnüssel fräch.
 Jost kreg et in de Tiäne boll,
 Datt he de Pine kum utholl,
 Un so'n Bur iß resolut,
 He dacht': „De Tand, de mott der ut“.
 So boll de Zug män wier holl,
 Sogg he den Dokter allsoboll.
 De Dokter pock den Bur
 Un trock un trock rächt stur,
 Drai Tiäne smeet he riß
 Äs Wüörpels up den Disf,

Sagg: „So! — nu sinn ji ut de Pin,
 „Dao fall he jä wull tüskēn sūn!“
 Un Jost de wünnerde sicf förwaohr,
 Datt de Land der tüskēn waor! —
 De Jost waß würklich ut de Pin,
 Un aobens waß he in Berlin.
 He wünnerde sicf waohrlīc vuell,
 „Marjo!“ raip he, „t iß doch to dull!“
 He frogg nu sinen Jungen nao,
 Un süh! — de Junge, de waß dao!
 Natürlich hadden baide
 'ne ganz unmüsse Fraide.
 Paraode waß den annern Dag,
 De Küenink quamm, so äs man sagg.
 Un Jost de stonn rächt int Gedränge,
 Un swaor so fast, so grülik enge,
 Datt et rein unmüglīk waor,
 De Hand to kriegen an dat Oahr.
 Up'n Maol dao hett et in den Tropp:
 „De Küenink kämp, den Hod von Kopp!“
 Jost de häörde dat wull an,
 Män he konn et nich de Mann,
 Up'n Maol „Puff!“ en Slag waß dat,
 De Hod bez an dat Kinn em fatt!
 Un wat auf all sicf wünnern daihn,
 He hävv kin'n Küenink, gar nicks saihn,
 Erst äs sicf wier verlaip de Tropp,
 Kreeg ut den Hod he wier den Kopp.
 Jost gonk verbraitlik von den Platz,
 Wao sūnn he sinen Suon nu, Naž?
 He mok en paar Stunn' up em Jagd,
 Dao kreeg he aower grülk'ken Smacht;

Up eene Restauration gaff dann
 Sick Jost nu ant Jagen an,
 De funn he, un 'ne jaſ'ge Därn'
 Frogg up Berlinsk: „Wat harr he gärn?“
 Off he wull nao de Käte iäten!
 „Wat Kätenſpiel'n, — ic̄ will wat friätten,
 „Breng ſe mi män en Öſtken Braoden!“
 Se brogg der wat, et waor'n Karbnaoden,
 Jost namm de Därn' ſe ut de Hand,
 Sagg: „Dat ſtiäk' ic̄ in'n huolen Land,
 „Gaoh ſe män gau un hale mi
 „Noch jüst draimaol ſo vuell derbi!“
 För twintig Grosken harr he hatt,
 Un Jost de waß no gar nich fatt.
 He ſogg nu wier den Jungen dann,
 Un glücklik troff he den auf an.
 Jost blev en Dag no in de Stadt
 Un hävv beſaihen dütt un dat
 Auf up de Kunſtkammer he waß,
 Wao fitt de aolle Fritz von Waß;
 De fatt dao, keek em an ſo riſſ,
 De Flait' lagg vör em up den Diſt.
 Jost quamm't nich anners in den Sinn,
 Dat wöär en Mensk met Liäven drin,
 Un nich, et wäör 'ne waffne Pupp';
 He ſagg: „nu ſpiel' es eenen up!“
 Dao ſonk de Suon ant Lachen an,
 Sagg: „Vader, de iß daud de Mann!
 „Wäör de der weſt noch vöär'ges Jaohr,
 „Dann härr he upſpielt, — dat iß kloor,
 „Un danzet härr nao ſine Flait'
 De ganze annde Fürſtlichkeit!“

Jost wuor to Last dat Stadtgebrus,
 He kreeg so'n Trecken wier nao Hus,
 Up den Bahnhoff quamm he dann
 Den andern Dag all tidig an.
 De Raisen gont bes Minden nett,
 Män Jost waß een'n, de gärn wat ätt,
 Un grade dao in Minden waß't,
 Wao he den Zug hävv rain verpaßt,
 He quamm der an, de Zug waß weg,
 „Ei“, sagg he recht westfälisch frech:
 „Ei wat, ei wat, wat iß dat dann,
 „Datt so'n Dink nich wachten kann!“
 „Still!“ sagggen se em dao:
 „En Frachtzug gaiht so glik no nao.
 „Dao kannst du met, män doh' din Best,
 „Dat du dao nich swindlik wäddft!“
 Jost dacht bi sic: „Dat miärk di denn!
 Lagg lanck sic up den Wagen hän
 Un holl de Hände fört Gesicht;
 Denn de Gefaehr namin he nich licht.
 He waß so een'ge Stunnen föhrt,
 Kin Ungemack harr em no stört,
 Dao quamm em up en Maol de Grill:
 „Mi dügg, de Wagen staicht ja still!“
 „He waogde't dann, feek up tolest,
 Un würlik waß't kin Irrtum west,
 De Wagen hakede sic los,
 Wiß waß et, datt he hollen möß.
 Jost sagg to sic: „Dao holle wi!
 „Et iß doch all män Aperie!
 „Slaoh in de Plunnermiälk de Blitz!“
 He gaff sic los von sinen Sitz

Un gonk to Tote stur fördann.
 He luowde faste bi sic̄ an:
 „Föhr' met dat Dink, well Lüsten hett,
 „Ick föhr min Liäwen nich wier met.“
 To Hus quamm he den annern Dag,
 Un't waß't erste, wat he sagg:
 „Frau, ik bliw' bi Hußmannspott,
 Up Raisen hävv man män Verdrott!“

51. De Schruthahn.

(Bei Gelegenheit eines Festessens unter Freunden.)

So'n Schruthahn iß en leckern Vietten,
 Mi dügg, dat föll ji all wull wietten,
 Süht doch de Wärd von't graute Dier
 Auf stump nicks äs de Knuoken wier.
 Nu aower gued män drup gedrunken,
 Denn iß he nich to Grunde sunken,
 Dann döht so'n Racker gar nich gued,
 Un wäör man gaiwe äs 'ne Nuet. —
 Up ussen Hof gonk äs so'n Racker,
 En düftig Dier un auf recht wacker,
 He rausde immer: „fukulkfu!“
 Un lait kin Dier, kin Mensk in Ruh',
 Afsommers wenn't en Traumenesk waß,
 Up de harr he en mächt'gen Haß,
 Met finen Snabel prufeld he
 Ähr in de Been', un dat daih weh!
 De Frechheit wuor ant Lest to graut,

De Fraulüd' swaoren em den Daud,
 De Fraulüd hävvt em't Urdel spruoken,
 Hävvt in den dullen Kopp em stuoken;
 Un runner moß de ganze Staot,
 Metamt den schönen rauden Baod.
 Sobolle nu en Sunndag quannim,
 Dao mossen Möhnen, Öhms heran,
 De leste Ehr' em to erwisen,
 Se mossen helpen em verspisen.
 As he nu up den Disk up quamm,
 Wat saog he sick apptitlik an!
 Alles sonk auf an to schraien:
 „Well hävv sin Liäwen so wat saihen!“
 He glemme auf so bar von Tett
 Un in den Snabel; denkt, wu nett:
 Daüh he en Fraulüd'benken hollen,
 Wil em de ümmer so geflossen!
 Dat waß nu för de Öhms recht wat,
 Wat hävvt de Lüd' ne Fraide hat!
 Män grötter waß de Fraid' appat,
 As se'n hävvt up den Teller hat.
 O, dat gaff di 'ne Smuserie,
 Se drunken auf en lück derbi,
 Auf all de Fraulüd drunken met,
 Se raipen all: „He hävv sin Tett!
 „Nu kann he us doch nicks mehr dohn,
 „Vertiäret iß de Mordpatron!“
 Män höärt, wenn ji et recht will't wieten,
 Düftig hävv he se noch bieten.
 In'n Magen gonkt ähr: „fukulkfu!“
 De Pine lait ähr fine Ruh,
 So lange hävv he raoßt un wehrt,

Bes datt he iß herut spaßeert.
 Drüm raod ic ju, o gläuwt et mi!
 En qued Glas Win dat hört derbi;
 So'n Schruthahn, de mott rain versupen,
 Süß kann he solke Kniepe bruken.

52. Wat all een'n üöwertluemen kann.

He liawde so för sich alleen
 Un holl sin Geld so hüpsk bineen
 He harr genog, beärwd' auf no 'ne Tante,
 Doch setted' he sin Geld all in de Kante.
 He harr recht stramm to Middag giätten
 Un dann no lück to kuren siätten,
 Nu knäipd' he fast sich in den Rock,
 Namm sinen Hot un sinen Stock
 Un gonk spaßeeren vör de Stadt,
 Denn't Wiäder waß no wull sowat.
 He dacht nu viel an düt un dat,
 Männ't meerste an sin Geld appat;
 An Altien, Staatspapier' dacht he,
 Off he drin waogen soll, doch ne!
 Hypotheken-Sicherheit —
 Auf bi de g'ringste Kleinigkeit —
 Dat wass't, wat he vör't beste holl;
 Un so waß he 'ne Stunne voll
 Bi't Denken, all an düt un dat,
 Ne Stunne wid wuss von de Stadt.

Dao quamm' ne flinke Därn' herau,
 Un sagg: „gueden Nobend, Mann.
 „Wat Tide soll et nu wull sin?“
 „„Fürste veer Ihr wiß de min.““
 Un „rufst“ snappd' se den Hod em aff,
 Laip weg daomet in vullen Draff.
 He laip, he schimpde wat he konn
 Saog von de Därne nicks mehr von.
 Dao stonn he nu, sin Hod waß weg,
 Dao gonk en Buersmann auf den Weg.
 De drog en Päcksen unner'n Arm;
 Man saogt em an, et waß em warm.
 „He,“ raip de Mann, „ji arme Blod,
 „Staoht ji dao aohne Hod?“
 „„Ich staoh hier, un mi brennt de Suolen
 „„Ne Därn' hävv mi den Hod aff stuolen!““
 „Dat iß ja lubitsk, funder Glichen!
 „Wao daih de Därn sick hän verstriken?“
 „„Se laip den Weg nova, dann int Holt!““
 „Wenn ji min Päcksen äffen holst,
 „Dann krieg'k de Därn' bi't Nackenfell
 „Un breng se ju up düsse Stell.“
 Un usse Här holst Päcksen gärne,
 De Mensk mok Jagd nu up de Därne.
 De Här de holl dat Päcksen stännig,
 Up'n Maol dao wuor de Puck lebännig,
 Well hävv sin Liäwen so wat saihn?
 Dao gonk en Kind in an to schrain.
 Kin Mann, kin Hod quamm' wier,
 Un usse Här stonn hier,
 Waß Batter wuorden to dat Kind,
 Kin Mensk weet wao de Ellern sind!

So fann et wunnerlich passeeren,
 En Mann gaiht in dat Feld spaheeren,
 Un frigg — de arme, arme Blod!
 En Kind för sinen aollen Hod!

53. De Buer de utwannern will.

Int Kontor bi guede Tid,
 Bi dat Pult links an de Sid
 Stonn de Här, de Fiäder achtert Dar.
 Dao quamm en Buer, recht krusig, daor,
 In de festig waß he dick,
 Un settede sofaotens sic;
 „Ja Här! — icf sett mi faots! — ji siket so! —
 „Iß hier dat amerikanske Postbüreau?“
 „Ja woll, ja woll!“ de Här nu sagg.
 „Will ji noch hen up juen aollen Dag?“
 „Utwannern will icf, dat mein icf män!
 „Män nao Amerika will icf nich hän!
 „Wacht äs! — wu hett et doch? — ei wat! — wiß'
 „Mi de Nam' affallen iß!
 „Ei wat! — icf kuem vättaihn Stunne wid
 „Un hävv den Namen nommt von Tid to Tid,
 „Un wuß en noch för jue Döär,
 „O, wann'k doch nu so dumm nich wöär,
 „Sid'k hier hävve siätten
 „Hävv'k en rain vergiätten.
 „Ei wat, Här! — ji sind jä auf in Schole west,
 „Ji wiet't den Namen up et Best,
 „In Schole nommden se'n so faken —
 „Ei! ei! — wat iß dao nu to maken?“

„Jä, jä! — utwannern doht se män
 „Nao Amerika nu hän!“
 „Ne, ne! — dat iß et nich dat Land, —
 „Ei! — de Nam' iß mi doch so bekannt!
 „So'n Water flütt dao wisse däör,
 „Dat trätt manfst ut, so äs ick höär,
 „Un lött dann trügge so Kloaken,
 „Dran brukt man wieder nicks to maken,
 „Man smitt dat Korn män so der in,
 „Dann gaiht et up un wäß geswinn
 „Un schiäpelt auf antleßt noch vuell,
 „Draimaol mähr äs hier, 't iß stump to dull!
 „Un ick gavh' gän all an en Stock,
 „Dat Plog holl'n wädd mi all to drock,
 „Ick sinn all festig allewiel!“
 „„Ji maint Ägypten met den Nil!“
 „De Donner slaoch! — dao hävv he't seggt,
 „Dat iß dat Land, so iß et recht!
 „Also nao Ägypten will ji hen? —
 „Dat giew't män dran, dat laotet män!
 „Dao sind viel Mensken mehr äs hier,
 „Auf sind dao folke laige Dier',
 „Krokodille haitet se.
 „Dat iß en ganz abscheulick Beh!
 „Tiäne hävvt se, äs se seggt,
 „So lank ji s' in de Ziege hävvt.
 „Un wenn se gapet, dann
 „Iß't Mül so graut, datt man
 „Drin kann föhren, up Glauben, jau!
 „Met en For, sie't Hei off Strauh.
 „In dat Water jüst, wao ji von seggt,
 „Dao hollet sich de Baister recht,

„Un son'n Mensk slukt se so gued,
 „Süst äs ji ne Biäperniet,
 „Se legget Eier in den Sand,
 „O saken kuemet se ant Land,
 „Wull zwintwintig Foot sind s' lanf
 „Un doch is aislit flink ähr Gank,
 „Sodatt en Jungen no so flink,
 „Dör stännig laupen in'n Krink
 „Sin Liäwen manfst män retten kann,
 „Ja, Vader, daö könn ji up an!“
 „Dann häör'k et auf wull, Här!
 „Un daö ik doch licht zwinnlick wär,
 „Nut Laupen raine iß vörbi,
 „So frait so'n Dier ja saortens mi!“
 „Seß so Kärls äs ji bi'nen'
 „Frätt't tom Fröhstück all alleen'!“
 „Ei, ei! — wat iß 'ne Laigkeit in de Weld,
 „Wat hävvt se mi nich all vertellt,
 „Bi all's quaim man aon' Maite bi,
 „Un nu iß't doch all män Narrerie!“
 „Jau! äs Jakobs Suon, de Josep daö noch waor,
 „Daö waßt daö gued, — dat iß kloor!“
 „De fall wull wiſſe daut si'n, Här!“
 „Ik gläuwe auf, he liäwt nich mähr!“
 „Ja Här! ik danke vielmaol ju!
 „Ik wannre nao min Düörpken nu;
 „Un laot se naigstens noch so praelen,
 „Mi frigg fin Mensk hier ut Westfaolen!

54. De Sansfaçon.

Up L..... f waß all's binav;
 Ich gläuw', ganz Mönster dat waß daov;
 De Mörs met ähre Döchter all,
 Viel so rächt nao Mannsgefall.
 Se drenen Staot, et waß to dull,
 So Wichter kost't doch grülick vuell!
 Auf Mannslüd harrn sic puyt un roß't,
 De Augen gaffen se de Kost;
 Un de Därnkes glurden so
 Nao de Mannslüd aff un to,
 De Musick rengsterde daobi,
 Ich satt un ammüserde mi.
 So manche junge Menik der waß
 De holl vör't linke Aug' en Glas,
 De glurd' un glurd' un harr he se,
 Dann gonk he like los up de
 Un namm sin Hödken daipe aff,
 Wao se sic dann ant Nigen gaff;
 Un waß't de Recht', dann wuor up'n Maov
 So'n Wichtken ganz unniuesel kraol;
 Dann gonk dat Mülken äs en Rad,
 Un fölvst de Mor, de bi ähr satt,
 Gaff auf en Waod vuell Ardigkeit
 Dertüsken met Geliägenheit.
 Un wänn so'n Tropp tolate quamm,
 Dann gaffen sic de Mannslüd an,
 Dann gaffen viel sic up de Föte
 Un gongen ähr nett in de Möte;

Un wenn so'n Därn' harr inholt hat,
 Dann wußt' man, dat bedudde wat,
 Dann waoren't Brüdigam un Brud,
 Dann saogen se ganz strunzig ut,
 De Mor de quamm dann achter nao
 Un brusde äs 'ne Schrut binao.
 Et waß der'n Staat, dat main icf män,
 So'n Wicht, dat stoni so brästig hän
 Un kehrde doch, et dairh' mi leed,
 Stump den Grund doch met ähr Kleed,
 Se wahrden't nicks nich, all to Haup,
 't waß wiß all von den Utverkaup.
 Un quammen se nu all so fin,
 Dann mossen der auf Stöhle fin,
 Dao hadd'n de Mannslüd graute Last.
 Icf satt up minen Stohl recht fast.
 Als alle fatten, so giegen sieben Uhr,
 Dao quamm en grülik Riägenschur.
 Un o! wat gaff di dat 'ne Jagd,
 An'n Riägenschirm harr finer dacht.
 Dao harr'k di doch en recht Pläseer,
 Icf harr en Riägenschirm för veer,
 Den hadden se wiß gärne hat,
 Icf flaitete de Därnkes wat.
 Icf dairh' mi an dat Wehren
 Recht gnöglich amüseeren,
 Un äs icf't Kiken harre satt,
 Gonk icf ganz drüge nao de Stadt.

55. Timmermanns-Spruch.

Richtet waß dat Hus
 Un up den Giewel grön un krus
 Satt en Struk, en Dok deran;
 Dao klad' de ölldste Timmermann
 Up den Gievel äs ne Kätte
 Un fürde boll von dütt un datte:
 „Met Gott den Här'n sin wi so wid,
 „Un Gott de Här höd' alle Tid
 „Für Ungemack den Bau,
 „Den Bauhär un de Frau.
 „Gaiwe iß dat Fundament,
 „Riß staiht dat Hus nu up en End,
 „Un wänn't de Wind aufstur ümweicht,
 „Wenn't riagn't un sniet 'ne Kleinigkeit,
 „Daoran iß alle nicks geliägen,
 „Et kann et alle gued verdriägen.
 „Wi alle hävvt met Lust un Flit
 „All baut fröh in de Morgen-Tid.
 „De Keller iß rächt daip un graut,
 „En Fatt full Win litt dao kin Naud,
 „Un wat man sūß däör'n Halse spöllt,
 „Ich weet, datt' t sich dao prächtig höllt.
 „De Küeke, daarin de Kamin,
 „De kann auf gar nich biäter sin,
 „De Koakeri'n, besonders Braoden,
 „Söllt dao wull ganz gued geraoden,
 „De Braodgeruch stigg riß heran,
 „Dat man't in'n Hiemel ruken kann.
 „Un so viel Kammern, so viel Stuowen
 „Sind der ummen un der buowen,

„Datt hier Frau un Mann,
 „En Duzend Kinner wuenen kann.
 „Dat Daek wäd auf ganz up et Best,
 „So hauge wädd't, datt wiß sin Nest
 „De Stuork der gärn up mäck,
 „De aolle Kinnerged.
 „Wat ussen Mester nu angaicht,
 „So wull'k, datt Gott en lang' us laiht,
 „He mäck den Bau erst up't Papier
 „Un dann hantert he met us hier;
 „Un alle, de der flitig sind,
 „Dao suorgt he för, äs för sin Kind!
 „Män well der süpp viel Brandewin,
 „De draff bi em nich lange sin.
 „Un dat'z en Dink, dat siß verstaikt,
 „Icf drink män mankst ne Klainigkeit,
 „Süß soll mi't nett hier buowen gaohn,
 „Icf soll hier wull nich lange staohn,
 „Kopp öüwer, Kopp unner
 „Quäim ick von buowen herunner!
 „Jä! — nu gavh ju't gued! — iß Smuserie!
 „Un dao sin'k doch so gärn met bi.
 „Icf niem min Glas nu an den Mund
 „Un drink et ut bes up den Grund:
 „Den Bauhäär un de Frau,
 „All siägne Gott de Häär,
 „Un daomet fär'
 „Icf min Gläzzken rund üm rund
 „Un smit et nao den Grund.“

56. De Luftballon, de in Steenlaor hän soll.

He un se waorn alle Baide
 Dat Beh to jaichen in de Waide.
 Bläžken lagg un kaude wier,
 Et harr sick qued, dat nette Dier,
 Un Wittkopp un de Bunt,
 De Strip, — se wassen all gefund.
 Se jaogen se so lang sick an,
 Bes Heumännken heranne quam.
 Dao sagg se: Nu kumm gau män, Mann!
 „Süß fank ic̄ wier ant Hosten an!
 „Män alle Hagel! — wat iſt dat?
 „Wat föllt dao ut den Hiemel, wat?
 „Döht usſe Härguod dao en Wunner!
 „Smitt de 'ne Biäre us herunner?“
 „Da wat! — du Dummkopp! büß du wies,
 „Sind Biären dann so dic̄ un gries?
 „t wädd ümmer grötter, — wat en Wunner?
 Dao sick en Menskenkopp herunner!
 „Biäre! Dummkopp dao du büß,
 „De Här schick us den Antichrist!“
 Un up den Laup gonk Frau un Mann,
 Dat Beh sonk an to biffen an,
 Un von ähr, hundert Schritte män,
 Föllt undier in de Wieske hän,
 Un Mensken steegen drut, o, o!
 Se quammen life up ähr to.
 Se raipen: „O mon cher paisan!
 „Restez donc! — was lauf Sie dann?
 „God bless you! wir sind ja fut!

„Sehn Sie! — wir sind von Fleisch und Blut!“

Un se un he, se höärden dat,
 Et waß kin Dütsk, et waß kin Platt,
 Un doch nao Mensken laiten de,
 Se harren Arms un Been', äs se.
 Un he poch sick en Hiärt und trock
 De Frau met an den rauden Rock.
 Se blewen up de Stiäde staohn,
 Dat Lustvolk quamm der an to gaohn.
 „God bless you!“ raip de eene wier.

„Zau, Bläßken iß en ganz gued Dier!“
 Se sollen drincken ut de Püss'n,
 Wat he un se denn doch nich wüll'n,
 Män daomet quammen se in'n Klaoren,
 Datt et doch würklich Mensken waoren,
 Se miärkden auf no bolle dat,
 Datt gar kin Laigheit in ähr satt.
 Dat Undier lagg dao unwies dic
 Un pusd' un pusde fürchterlich;
 Et pusde aff un to geswinner,
 Un daomet wuor de Balg wat minner.
 Toleft, dao äöhmd' et aislik swaor,
 „Un äs de Aohm der ute waor,
 Dao lagg der niks mehr an den Grund,
 Äs en Lappen graut un rund,
 Den hävvt se up den Wagen bracht
 Un sind der met int Wide jagd,
 Un he un se staohnt alle Baide
 Noch ganz verdueteld up de Waide.

57. Waohre Geschichte.

Up 'ne Buren-Diäl — dat'ß klaor,
 Dao danzt sic̄ wull äs wunderbaor,
 Brüllt auf 'ne Koh wull ass un to,
 Daorüm iß man doch äffen froh!
 Lest waß 'en Kärmisdan̄z, dao dao —
 Ja! ic̄ sägg et ju nich, woa,
 Genog de Diäl waß bližeblank,
 Met Briäder deckt de Kump vuell Drank;
 De Musik spield den Hüpper up,
 Man freeg bi'n Danz wull manchen Schupp,
 Un hier un dao soll auf wull een',
 Män saortens waor'n se wier to Been',
 't waß der kriegel un lebendig,
 Un lacht und juxtert wuor der ständig.
 Allerwelts nett danzten twee
 En Kammerfättken, dat waß se
 Un he waß Snider, en Gesell,
 Se harr so'n recht fin witt Fell.
 Un se un he wassen baide fin,
 So fin äs Lüde män könnt fin;
 He harr 'ne Bukse an, de waß
 So fin, so fin äs Utterlaß.
 Un o! — se waß't — dat main ic̄ män,
 Se stoni so stiw, so brästig hän;
 De Rock waß unden wiß appat
 So wid wull äs en Wagenrad.
 Un woa et hän quamm so düt Paar,
 Dao raovt so schön, so wunderbar,
 Von Otterkolonk un allerhand
 De Lüde ruoken ganz charmant!

Se harren wiß en Maol off acht
 Sick so rund üm de Diäle jagd,
 Dao blewen se appat äs staohn,
 De Aohmpiep wull ähr ute gaohn.
 „Hää, sagg se, ich feint jo swiemelig!“
 „Ich feint der auch was duselig!
 „Laß uns nicht auf die Steine stehn,
 „Mitsammen auf die Bretter gehn!““
 Se daihen't auf. „Wie fein feint Sie,
 „So'n schönes Westchen sah ich nie,
 „Was geht es alle auf un dal!“
 „Mein Herz das schlägt so kolossal,
 „Das tut es immer, Himmelskind,
 „Wenn Sie in meiner Nähe sind!
 „Ach! — hier, an dieser Stelle hier,
 „Bin ich im Paradies mit dir!““
 Un „bums!“ dao bruok de Briäder-Bant,
 Se laigen in den Kump vuell Drank,
 Twe Musikanten sollen nao.
 Ganze veere plumsteden dao,
 Wat gaff di dat 'ne Spuottlerie,
 Un wat krijolde se daobi! —
 Se, de so fin, so brästig waor,
 Quamm der ut, so natt, so snaor
 Un so strieplig äs 'ne Wuorft.
 He, de sick smeet so in de Wuorft,
 Wat quamm de arme Mann
 Met sine West un Bukse an!
 Förn' Wielen ruoken se
 Dao Rausenwater alle twe,
 Nu ruoken se äs eenen Drank,
 Man ruokt de ganze Diäl entlanf.

Un't Lachen harren se no to!
 Jä, et gaiht een'n wull äs so!
 Mankst fögg een't Glück up vapne Straot,
 Un dann wier gaiht een'n alles quot!
 En Jider kann hier ut ersaihn,
 Wat Wunders alle kann geschaihn,
 Hier hävv ji sainen, wu de Mann
 Ut't Paradies in't Dranksatt quamm!

58. Wu Jan-Bänd to 'ne Frau quamm.

I. De Hieraotsplan.

Bader.

Nu segg äs Moder, de Tid iß dao,
 Ich sin all fiewenzig Jaohr binao,
 Datt Jan-Bänd nimp en Wiw,
 Wi baide sind jä aold un stiwo.

Moder.

Bänd-Hiäm, ich wünft' ut Hiärtensgrund,
 Du nimmst dat Waord mi ut den Mund,
 Ich säög et hiärtlich gärne,
 Dat he naim 'ne kraole dralle Därne,
 Met en strammen Bül vull Geld;
 Wann he sick män der gued to stellt,
 De Jung', dao sitt kin Liäwen in,
 He gaiht so statig up de Pinn
 Un sick de Wichter gar nich an,
 't döht doch de meerste junge Mann!

Bader.

Ja Libbeth! — ernſtlich iß he wull, —
Icf gläuwe, — Jan-Bänd denket vuell.

Moder.

Icf gläuwe nich, fo äs mi't lätt,
Datt dat bi em viel up ſick hät;
De Jung iß fiefunwintig Jaohr
Un iß no äs en Kind fo daor.
Nester föhlen, Nüette plücken,
Den Dummen in den Lehm aſſdrücken;
Ja! — wat iß dat all?
Solk Wiärks iß all nao ſin Gefall.

Bader.

He baut doch äs de beſte Buer
Un hävv doch auf en Immenshur.

Moder.

He kann wull bauen, wenn he will,
Män he höllt to ſaken ſtill,
Stunnen liegg de ſule Hund
Faken an den Grund,
Nich dat he Slaop dann friege,
Dann ſick he liek weg in de Hiege.

Bader.

Ne halve Stunne hölt he dann,
Dann iß he wiß ant Smaiken an.

Moder.

Nowat ſmaiken! — du fürſt nett,
Dat he ſaortens üewel wädd,
Solk Wiärks dat lährt he all nich licht,
So halv un halv iß he en Wicht.

Bader.

Ja Moder! — Iß nümmer all's bi'n een,

Un man finnt auf ümmer'n Steen,
Wenn man'n Rüen smiten will.

Moder.

Nu swig üm Gottes Willen still!
Wat iß dat för 'ne Quaterie,
De passed gar nu nich hierbi!
Min'n Augappel, datt he dat iß,
Dat iß jä sieker, dat iß wiß.
Män nu, nu laot uß denken, gau,
Wao frig' wi för den Jung'n 'ne Frau?

Bader.

Lütke Hirg'm, de hävv 'ne Därn,
De härr en Mann wull aislid gern,
Twehundert Dahler frigg se mett,
De Därn iß gau un dick un fett.

Moder.

Dat iß ne Jäfke, dör un dör,
Un kämp nich achter un nich vör,
Wenn et an de Arbaid gaiht,
Süß iß de Därn vuell Munterkeit.
Wat dügg di von Leen' Lötterfeld?
De Därne de hävv auf no Geld.

Bader.

O Jeses! — Moder ne!
Dat iß en waohr Stück Beh;
Dann kreeg een Schaop dat and're Schaop,
De quaimen gar nich ut den Slaop!
Ne, he mott 'ne kraole hävven,
Un se mott sick örndlid weggen.
Mitthin Uphoff, de iß nao sin Gerack,
Dao köff he nich de Katte in'n Sac.

Drai hundert Dahler krigg de met.
Iß kraol, nich snaor un nich to fett.

M o d e r.

Jä, jä! — Bänd-Hiäm! daō heft du recht,
Daō häst du wull en waohr Waord säggt,
En Gunstag fall hier Kaffee fin,
Dann maſt wi uſſen Jungen fin
Un lad't de Värn met sammt de Moer
Un met den Bader un den Broer,
Dat ganze Kräömk'en lad wi in;
Bänd-Hiäm! — dat quamm di gued in'n Sinn.

II. De Kaffee.

Jan-Bänd satt ganz kistenfin,
Nao de Klock konnt eene fin;
De Haore satten fast un glatt,
He harr den Kopp int Water hat
De Halsdok waž as Gold so giäl
Un satt recht stramm em üm de Kiäl,
't Chemiſken waž nao Moders Sinn,
Daō saiten Messings-Knäukes in,
Lük all to kuort waž wull de West,
Män't Farbenspiel waž up et Vest,
Un kuort waž auf, un dat recht vuell,
De blaue drillne Buckſe wull.
De Moer, de alles rentlich moſt,
Daih auf Bänd-Hiäm en rainen Dok,
Un twe Uhr, — jau de waž't afraot, —
Daō harr de Moder alles praot.
Un halwer drai iß't jüſte west,
Daō quaimen ſe, de lad'nen Gäſt.

Mitthin waß et met de Moer
 Met den Vader un den Broer;
 Mitthin waß ant Glapfen an,
 Män häörd et, äs se naiger quamm,
 Et waß en rechten glämm'gen Föß,
 'ne sture Därn, en strammen Kloß.
 Libbeth, äs ne Mersk' so döht,
 Gonk se alle in de Möt,
 Bänd-Hiäm un Jan-Bänd folgden nao,
 Se waoren alle draie dao.

Libbeth.

„Gued'n Aobend all to Haup!“

Merske Uphoff.

„Wi gaffen all us up den Laup!“

Libbeth.

„Dat iß gued, dat iß nett von ju,

„Nu alloh! — lück naiger nu!

„Süh! — Mitthin, dat iß Jan-Bänd nu, —

„Si kennt jä von de Schole ju.“

Mitthin.

„Jau wull! — män't iß all lange hiär,

„Män't denkt mi doch no gued, Herr Lähr'

„Harr't recht up Jan-Bänd packt,

„Si hävvt em faken Knabbeln backt.“

Jan-Bänd gnesede, sagg: „jau!“

Un freew de Niäse up de Mau.

Nu towes saiten all bi'n Disf

Un drunken, atten frist.

Dat Kür'n draicht sich üm Korn un Flaß,

Üm Beh un wat der süß no waß.

Un Libbeth lait, wenn't paßd' afraot,

Dertüsten fallen wull en Waord,

Datt Jan-Bänd 't Erwe hävven föll,
 Naim he ne Frau, de ähr geföll.
 De Uphoff's k waß wull jüst nich slau,
 Män miäken daih se't simlick gau,
 Un äs de Tid der so nao quamm,
 Saog se sick de Gelägden an;
 De annern alle gongen met,
 Wao't sick dann auf so maket hät,
 Datt Mitthin, de to't Upstaohn dreew,
 Met Jan-Band ganz alleene bleew.
 Se fount nu faortens an, de Därn'!

Mitthin.

„Sägg, Jan-Bänd, danzest du nich gärn?
 „Du büß nüms bi den Danz verbi,
 „Noch nümmer häft du danzt met mi!“

Jan-Bänd.

„Dao wädd man viel to möde bi,
 „Bi so'ne wahne Springerie.“

Mitthin.

„Ei! — de Mannslüd doht doch all
 „De Wichter wull wat to Gefall.“

Jan-Bänd.

„Iau! — dat iß wull waohr,
 „Män ik fin doch nich so daor!
 „Bu iß't met juhe Höhner wull,
 „Legget de wull vuell?“

Mitthin.

„Dat könnt se maken äs se willt,
 „Se wär't von mi der nich to drillt;
 „Wat iß de Niäf' di dicl un raud,
 „Wat glämmst di de, — büß du benaud?“

Jan-Bänd.

„Dat hävpt de Immēn giffern daohn,
„Dav hävv ic̄ viel met üm to gaohn.“

Mitthin.

„Wat kiefft de denn so niepen an?“

Jan-Bänd.

„Ja, dat quamm so, äs et quamm!“

Mitthin.

„So'n Imm dat iß en flitig Dier,
„Dav lähr' män von so hen un wier.“

Jan-Bänd.

„Mitthin! häft du all woll friet?“

Mitthin.

„Ne! — daoto hävv ic̄ fin Tid!

„Bättaihn Kohkopp hävve wi; —

„De Arbeid iß alleen för mi.“

Jan-Bänd.

„Ich hävv't auf no nümmer daohn!“

Mitthin.

„Well frie'n will, mott auf danzen gaohn,

„Swank äs 'ne Wiede mott he fin

„Un Stunnen laupen, üm to frien.“

Jan-Bänd.

„Ich woll män, datt ic̄ danzen könn,

„Ich woll män, datt ic̄ et verſtönn,

„Män ic̄ triäd so faste to

„Un so hölten, äs 'ne Koh!“

Mitthin.

„Naigste Wiärk dann kumme ji,

„Dann lähr' ic̄ dat Danzen di!“

Jan-Bänd.

„An juhen Huse? — iß dat waohr?“

Mitthin.

„Jan, saßt' saihen, du lährst es raor! .
 „Lähr' alle Wil, heß de Arbeit daohn
 „So lück dat up de Teene gaohn!“
 Nu quammen all to haupe wier,
 Se atten auf nich mehr en Spier.
 Se hävvt no lück ant Quatern daohn,
 Dann sind se wier nao Hus hen gaohn.

III. De Verluowung.

Libbeth gaff de Röh no Foer,
 Und Jan-Bänd gonk met Bar un Mor
 Nao Uphoffs hen, twee Stunn binao,
 De Kaffee waß van Dage dao.
 Jan-Bänd waß wier up sin Best,
 Füerraut waß sine West,
 Un no en End von'n Kinn
 Satt met in'n Halsdok in.
 De Bukse waß nu lank genog.
 De Rock lait äs en grönen Twog.
 De Hod satt daip em int Gesicht,
 De Haore satten glatt un flicht.
 De Moder ovwer waß in'n Staod,
 De Kappe blitzd' äs Gold akraot,
 Dat Kleed, ic gläuw ähr Brudkleed waß't,
 Dat harr allehr ähr biätter paßt,
 Et waß ähr nu lück all to eng
 Un auf lück all to kuortt von Läng'.
 Bänd-Hiäm de stive, avolle Mann,
 De harr den Hiraoetsrok no an;
 Se wassen baide ut de Jahren,

Wao jocke Lüd' recht däftig waoren.
 Se gongen nu so sacht bineen.
 Jan-Bänd laip mankst up de Teen
 Un sloug, de Weg waß jüst recht ful,
 So lanck he waß upt Mül.
 De Jung waß erst so sien,
 Nu lait he äs en Swien;
 Wat Mor un Bar auf schimpen daihn,
 Jan-Bänd wuor nich wiér rein,
 So quaimen se an Uphoffs an,
 Wao alles ähr entgiegen quamm,
 De Därn, ähr Moer,
 Ähr Bar un Broer.
 „As Jan-Bänd up den Hof up quamm,
 Dao snüffelden de Swien em an;
 Jan-Bänd raip, „ja kiek äs Därn,
 „Glik to glik gesellt sick garn!
 „Dat hävv ic in de Stieg dao daohn,
 „Dao sin'k wier up de Teene gaohn.“

Mitthin.

„Dat soll boll wiér drüge wären,
 „Glik will ic di dat Danzen lähren,
 „Erst will wi'n Schäölklen Kaffe drincken
 „Dann iätt wi'n Butteram met Schinken.
 De Kaffekittel waß ganz fulwerblank,
 De Wippup quamm nu stor in'n Gant
 De Ellern gongen bolle all,
 Bekeden 'n Keller un den Stall,
 De Linnenkist um düt un dat,
 Off Mitthin auf rächt guet sick fatt.
 Dewil waß Mitthin all an'n Gant,
 Un Jan-Bänd sprunk de Diäl entlanck,

Se raip män ümmer: „Swanker, nich so stiw,
„So lurig nich, äs so'n aold Wiw.“

Jan-Bänd.

„O! — Mitthin t' wädd mi voll de drock!“

Mitthin.

„Dann smit äs ut den dicken Rock!
„So nu loß! — son'n stiwen Trand!“
Se kreeg de Swiepe von de Wand.
Dao wuor de Jung' so flink, so gau
Un sprunk doch äs de beste Flau.

Mitthin.

„Aha, aha! sühst du wull?
„Du kannst et ja äs dull!“

Jan-Bänd.

„Dowar nu för düsse Kähr
„Kann'k appat nich mähr.“

Mitthin.

„t iß auf nu genog, saß't äs saihn,
„Du kannst di noh ant Danzen frai'n,
„Un häörst du de Viol derbi,
„Dann saß äs saihn, dat segg ic di,
„Dao danzt sick no viel biätter nao,
„Äs nao de graute Swiepe dao!“

Jan-Bänd.

„Dat gläuw ic wull! — laot us sitten gaohn,
„Ic saihe dao en Kohtrog staohn! —
„Mitthin, kreegst du en Mann,
„Ic gläuw', du kreegst de Buckse an.“

Mitthin.

„Ic sin män so'n lück resolveert,
„So eene, de auf gärn lück wehrt,

„Un süss, — daō kif mi män up an,
„Icf wör ne guede Frau för'n Mann!“

Jan-Bänd.

„Jau! — daō will'k auf nicks von seggen,
„Kannst di wull recht mütte weggen.
„Mitthin, segg äs du,
„Icf krieg et Järwe nu.“

Mitthin.

„Jau, din Mōder hävvt to mine seggt,
„So äs ic häör, iß et nich schlecht.“

Jan-Bänd.

„Et iß en ächt gued Järwe, — jau!
„Män wat iß en Järwe oahne Frau?“

Mitthin.

„Icf bleew doch auf nich so alleen,
„Dann fök di doch äs een!“

Ban-Bänd.

„Icf hävv all een, si gau män still!
„Icf weet män nich, off de mi will.“

Mitthin.

„Dann sägg mi doch, well dat wull iß?

Jan-Bänd.

„Hm! Hm! — Mitthin Uphoffs, — waor un wiß!
„Segg, Mitthin, — föll wi frien?
„Wußt met mi upt Järwe fin?“

Mitthin.

„Jau! wänn icf mi so gued setten kann,
„Jau! — Jan-Bänd, dat niem icf an!“
He daih 'ne Krone int Papier,
Sagg: „dä, Mitthin, kumm hier!
„Icf giew di dat up Ähr un Trü’,
„Icf bliv di trü jüst äs en Rüh!“

De Ellern un de annern all,
 De häörden't nu rächt met Gefall,
 Jan-Bänd sine Moer tradd fäör
 Un sagg dann: „Mitthin häör!
 „De Jung iß fromm, jüst äs en Daud,
 „Män sine Fulheit iß lück graut,
 „Wenn he so för sic hän gaiht knurren,
 „Dann mošt du'n mankst es üörndlick purren.“

Jan-Bänd.

„O, hädde Moder doch män swiegen,
 „Se hett all erst de Swiepe friegen!“
 Dat lachten all de annern recht,
 Se hävvt sic düt un dat noch seggt,
 Auf datt de Hochtid all recht holl
 Up Uphoffs Diäle sien soll! —
 Se hävvt noch üöwerleggd un daohn,
 Dann sind se all nao Huf' hen gaohn.

59. Landmanns Leed.

Muorgens, wenn de Hahn män kraikt,
 Landmann ut den Bedde kraitht,
 Gaiht so fuorts un fuorgt för't Beh,
 Dann för sic erst fuorget he.
 Landmann, Landmann weet et wull,
 Daobi wäd de Schüren vuell.

Ha! un kümp de Sunne dann,
 Spannt he sine Piärde an.
 Treckt bi schönen Fuegelsank

Met den Plog den Kamp entlant,
 Plögt he flitig, weet he wull,
 Wäd de Schüren däftig vuell.

Ei, wu't Föhrken līke wädd,
 Ei, wu schinnt de Sunne nett,
 Un wat hett de Pip Tabak
 För en allerwelschen Smack.
 Lust un Flit verdriegt sich wull,
 Flit mäck em de Schüren vuell.

Treckt he nu de Piär in'n Stall,
 Rück he Młoders Pöttken all,
 Erste dankt he Guod den Här,
 Un dann gaiht' t der übwer hiär,
 Kräfte krigg he nu äs dull,
 Un Kraft mäck de Schüren vuell.

O nu gaiht he, gaiht he gau,
 Legg sicf sachte lück up't Strauh,
 Un boll wädd he wir ganz frisk,
 Gaiht wier achtern Plog so riss,
 Flitig, flitig, weet he wull,
 Dat mäck em de Schüren vuell.

Aobends gaiht' t nao Bedd üm Acht,
 O wu ligg he dann so sach!
 Tidig nett nao'n Bedde gaohn,
 Tidig nett wier uppe staohn:
 O! förwaehr, he weet et wull,
 Dat mäck em de Schüren vuell.

60. O Brandewin.

(Nach der Melodie: „O Dannebaum, o Dannebaum, wu
grün sind dine Twige.“)

O Brandewin, o Brandewin!
Büß manche Chefrau tor Pin!
Gifft int Hus Krakäilerie,
Gaiht he bi de Pusle bi;
Un Brandewin, un Brandewin,
De fänk dann an to slaohen!

O Brandewin, o Brandewin!
Du jaß all fak de Ursack sin,
Datt eener moß von Hof un Grund,
Wil he met di stoni in den Bund;
O Brandewin, o Brandewin,
Rittst een'n den Rock von'n Liwe!

O Brandewin, o Brandewin!
Watt sägg din Bror von Bader Rhin.
De mäck ja auf will Snakerie,
Män doch fine Prüglerie;
O Brandewin, o Brandewin,
Du büß en grauten Sünder!

O Brandewin, o Brandewin!
Dat Menskenblod wädd heet nog sin,
Giff doch de Pruekerie der an,
Wil et män alls verdiärwen kann;
O Brandewin, o Brandewin,
Verbröd're di met Water!

61. An den Spieler.

(Melodie: „Schier dreizig Jahre bist du alt.“)

De Düwel hett de Raten makt
Un alle Spielerie;
De Nacht in Dag verfählen,
Sick üm sin Wiärk nich schären,
Dao wädd man arm derbi.

Un spielfst du auf wull äs met Glück,
't iß doch dien Unglück män,
Lött's du't an Arbaid schälen,
Moß du't an Kaorn verspielen,
Kriggß nicks nao'n Balken hen!

Un wat auf Frau un Kind verdaint
To Huf' in suren Sweet,
Wat helpet all ahr Plaogen?
Mäckst du, din Glück to waogen,
Die an den Spieldisf breed.

Spielfst du de Piädde von den Plog,
De Köhe ut den Stall,
Well soll dat Land dann bauen?
Wat melket dann de Frauen?
Dat Wiärk kump in Verfall.

Du spielfst den Rock di von dat Liw,
De Schute ut de Hand;
Un du kannst allerwägen
Doch von den Wind nich läwen!
Up Aerden giffst kin Land.

Drüüm raod icf di, icf main et gued,
 Holl di bi Piär un Plog;
 Si flitig allerwiägen,
 Dann häft du Gottes Siägen,
 Un dat iß alls genog.

62. Dat Beer.

(Melodie: „Hier sitz ich auf Nasen.“)

:: Hier sitt wie, hier sitt wie
 Bi't schümende Beer!" ::
 :: Nu will wie äs singen, ::
 Dat Singen, dat Singen, dat mäck us Pläseer.

:: De Giäste, de Giäste
 Wie hävvt se verbaut, ::
 :: Wie hävvet se duorskten, ::
 De Wärd dann, de Wärd dann hävvt Beer der
 ut braut.

:: Nu drinf wi, nu drinf wi
 Den smacklichen Saft, ::
 :: Denn mäötig genuotten, ::
 Dann mäck he us friegel, dann giff he us Kraft.

:: Un saih wi wir Giäste,
 Wi doht met Pläseer, ::
 :: Wi willt se behiägen, ::
 Je biätter de Giäste, je biätter dat Beer.

63. Dat beste Liäwen.

(Melodie: „Ein freies Leben führen wir.“)

Dat beste Liäwen hävve wi,
 Müett' wi us auf wull quiälen,
 In frier Lust dao arbeid wi,
 Wägg met de Fiäderfurerie,
 De Lust draw us nich schiälen!

Well ümmer in de Stuovens sind,
 Zwaor Mensken sind, doch halve;
 Waiht ähr män an en scharpen Wind,
 Dann wärd se saotens lamm un blind,
 Verstriket Pött vuell Salve!

Wat fraoge wi nao Riägen wull,
 Un so auf usse Blagen?
 Hävv wi män düft'ge Schütteln vuell,
 Et gaiht der ümmer in äs dull,
 Wi hävvt en queden Magen.

Un wenn et dann so Abend wädd,
 Us brukt kin Mensch to waigen;
 Well män en qued Gewieten hett,
 Sin Biärf dann döht recht flitig nett,
 De slöpp troz Mügg' un Flaigen.

64. Jagdleed.

(Melodie: „Auf, auf zum fröhlichen Jagen.“)

Alloh, Alloh, wie jaget,
 Laot män de Piär in'n Stall,
 Un wat auf Vader klaget,
 Se doht et jä nu all.
 Ich will em hüt wat flaiten,
 Ich plög hüt nich, ne, ne!
 De Hasen müett wi schaiten,
 Dat Mos, dat friättet se!

De Städtken könnt nu jagen
 De Flaigen an de Wand,
 Wi kriegt se bi den Kragen,
 Kuemt se us up dat Land;
 Alloh, män stor geladen,
 Erst Pulver un dann Bli,
 De Hasen doht män Schaden,
 Un daorüm jage wi.

Krieg Sultan von de Kiëden,
 De fall nu Jagdhund sien,
 Hävv lange nog dran liëden;
 He fall nu ut de Pin!
 Hävv de en Hasen packet,
 Lött he en nich wië los;
 Woa sine Tiän hen hakket,
 Dao wäß nich äs mähr Moß.

Alloh nu langs de Kämpe,
 Gaoh dao un icf gaoh hier,
 Niém erft een'n up de Lämpe,
 Dann schütt sicb biätter'n Dier.
 De Höhner, äs icf maine,
 Liggt auf män an den Grund,
 Se fitt't nich up de Bäume,
 Alloh voran — den Hund!

„Wach to! — de Höhner, Junge!
 „Schait doch! — büß du dänn blind?“
 „Ne, ne — schon' dine Tunge!
 „Se wassen mi to geswind!“
 „Kirroh! — de Hase springet,
 „Nu schait doch, schait doch du!
 „Nu schait doch, datt et klinget!“
 „'t Gewiähr steiht no in Ruh!“

„Wat flaigen will, dat flaeige,
 „Wat laupen will, dat laup,
 „So'n Schüett iß all to laige,
 „So'n Haſ' rulst äs en Knaup.
 „Män laot he fitten bliwen,
 „Dann kümp he laige an,
 „Dann will icf em wull frigen,
 „Daſför fin icf de Mann.“

„Alloh! de Sunn iß unner,
 „Nao Hus', nao Hus' hän to!
 „Hieg up un Hieg herunner,
 „Man stüött' ja äs 'ne Koh,
 „Icf will di naigst wat flaiten,

„Wat hävv'k en grüll'gen Smacht,
 „De Düwel hal dat schaiten,
 „De Düwel hal de Jagd!“

65. Katuffelleed.

Katuffel, Katuffel, wat büß du doch raor,
 En Jeder krigg di in de Maße,
 Et sind nu all wull üöwer draihunnert Jaohr,
 Dao brogg di us met Vader Draße,
 Dat waß no en Mann,
 Dao dentkt män äs an,
 En Jeder de ähr' em, so vuell äs he kann!

Gerött de Katuffel, wat hävv wi för Naud?
 Dann hävv wi jä dusend Gerichte!
 Katuffelmiäl schickt sic ganz prächtig to Braud,
 Se kuoken met Water gaiht lichte.
 Met Buotter un Solt,
 Met Eßig auf kold,
 Katuffel, Katuffel, büß mähr wärt äs Gold.

Well iß, de Katuffel-Pannkoken nich magg?
 Denn mögg ic doch gärne äs saihen,
 So viel de smarožet so Dag hän up Dag,
 O wenn se en ruken män daihen!
 Se laiten förwaohr
 För'n Stücksken so raor
 Dat beste Stück Late wat hän staohn, dat'ß klaor.

Bi jedet Gemös' mott Katuffel met bi,
Datt se rächtten Smack deran make.
O wüß icf dat Graff män, icf ilde mi,
Dat Graff main icf von Vader Drake,
En Steen kreeg et dann,
Dat Schrievens der an:
„Hier ligg he, de graute Katuffeln-Mann!“

Inhalt.

	Seite
1. Dat billige Roseeren	5
2. De Stoppelhahns-Danz	7
3. Dat Buegelschaiten	10
4. Dat Huskrüz	13
5. Burenkaffee	15
6. Die Teegeellschaft	17
7. De Tidungsläser	21
8. De gemästete Hafe	23
9. De angachende Krieger	25
10. De Kinddaupe	28
11. Die eilige Dienstmagd	29
12. Halv achte	32
13. De Bejuopenheit I.	33
14. Dat Upwaken II.	36
15. De Hosen in't Strick	39
16. De bejuopne Jäger	41
17. Mönster-Siend	43
18. De Härvistgejelle	48
19. De olle Frau	50
20. An'n Maifuotten	54
21. De Kaffeejüstern	57
22. De Nuetprobe	59
23. De Buer up den Bahnhof	61
24. De Kinnermägde	63
25. De Außtern	67
26. Jan-Bänd äs Bedienter	69
27. In'n Winter up et Is	73
28. Dat Miälen un sin Härtliedien	75
29. De plattdürtske Spraote	78
30. In de Schänke	80

31. Jan-Bänd up de Brudschau	84
32. Handelskniep	88
33. Jagdñaf	90
34. Der erste Ball	93
35. Dat eerste Buren-Driewen	96
36. Das Ballfieber	99
37. De Piärdehandel	102
38. Dat Swienslachten	104
39. Modwiäl	106
40. De Polksaitinne	106
41. Mao de Sunnenfinsterniß	108
42. Up Lütkenbief	111
43. De Nöwerraßung	114
44. Spazeergant int Fröhjaohr	115
45. An de Möderkes	118
46. Friädden ut Naud	119
47. Dat Diskchuwen	121
48. Guede Lähre	123
49. Dat Kückenwicht	125
50. Jost up Reise	126
51. De Schruthahn	131
52. Wat all een'n üöverkuemen kann	133
53. De Buer de utwannern will	135
54. De Sansfaçon	138
55. Timmermanns-Spruch	140
56. De Luftballon, de in Steenlaor hän soll	142
57. Wahohe Geschichte	144
58. Wu Jan-Bänd to 'ne Frau quammi	146
59. Landmanns Leed	157
60. O Brandewin	159
61. An den Spieler	160
62. Dat Beer	161
63. Dat beste Liäwen	162
64. Jagdleed	163
65. Katuffelleed	165

Anmerkungen.

Nr. 1. Billige Nasereen.

Baodschräpperie — Barbierstube.

Nr. 2. Stoppelhahns-Danz.

Der Tanz nach dem letzten Erntefuder; wösebraken — wüst und lärmend sich gebärden; Diäle — Denne; Hille — Strohgeläß an der Denne über Kuh- und Pferdeställen.

Nr. 3. Buegelschaiten.

Inäppf — schnippisch; wacker — nett, fein; taohen Racker — zähnen Racker; Verlöß — Erlaubnis; Danzbüen — Tanzboden.

Nr. 4. Huskrüüt — Hauss-Kreuz.

Dullereren — tollköpfig räsonieren; Liedverbriew — Zeitvertreib; Fiägen — Fegen, freche Weiber; saf — oft; Kartuffelstrut — Kartoffelkraut.

Nr. 5. Bureukaffee.

Kiettel — Kessel; Smand — Rahm; Knabbeln — hartgebackene Brotsücke; Stuten — ein größeres Weißbrot; Meerske — Schulzenfrau; bliest — bellt; Wippup — ein hölzerner Kessel-Untersatz, der auf und nieder geht; äislik — außerordentlich; in de Mule — im Maule; Signiß — Niederung; Schäölken — Untertasse; Hinniksen — Heinrichschen; jachte — langsam; Fueselpullen — Schnapsflaschen; Butteramm — Butterbrot; spigg int Füer — spuckt ins Feuer.

Nr. 7. Tiedungsläser.

Valgpiene — Leibweh; Gauske — Gosse; Güörtenteller — ein Kleinigkeitenkrümer; Kolett — Jacke.

Nr. 8. De gemästete Hase.

Berdrott — Verdrüß; Schufkar — Schiebkarren; Kabus — Kapps; Graite — Margarete; Suerpott — verdrießlich, mißlaunig; Bosen — Rauchfang; Diälennagel — Brettnagel; Ploglin — Pfuglein; tüerde — zielse.

Nr. 9. De angaohende Krieger.

jnuof — jchnob; grint — weint; Suege — Sau.

Nr. 10. Kinddaupe.

Blage — Kind; Fünntensteen — Tauffstein; Bänd·Hiärm — Bernhard·Hermann; Hiärm — Hermann.

Nr. 11. Die eilige Dienstmagd.

absünners — besonders; hüevle — hoble; Pickfister — Schuhmacher.

Nr. 12. Halv achte — 7 $\frac{1}{2}$ Uhr.

Snütfken — Küßchen; Mülkes — Küßchen; vergünnen — vergönnen.

Nr. 13. De Besuopenheit — Trunkenheit.

Gauske — Gosse; Pinne — Beine; frätt — friß, iß.

Nr. 14. Dat Upwaken — Aufwachen.

bievede — behte; Moskuorv — Kohlkorb; Köter — Groschen; Kalv — erbrechen; to swiel — zu toll.

Nr. 15. De Hasen in't Strik — i. d. Schlinge.

jnollen — essen; jnüssleeren — genau herum spähen; Lampe — Hase; Bollen — Beine; Goarenhiegen — Gartenhecken; Suckeldraff — Schaukeltrab; met Minng'keit an — mit Verachtung an.

Nr. 16. De besuopene Jäger.

tappet — zapft; stürtete — stürzte; tüerde — zielte; strunkelde — strauhelte.

Nr. 17. Mönster-Siend.

Siend — Messe; Bohn' — Butike; tüsken — zwischen; quicket — singet; Hohmissen-Döke — Tücher für das Hochamt; Behmarft — Viehmarkt; fränst — wiehert; Köhe bölt — brüllen; gluren — bejehren; twiässfämig — querköpfig; gepärverten Stärt — gefesserten Schwanz; Mieke — Marie; Mitthin — Marie-Kathrine.

Nr. 18. Hiärvitgeselle — Hagestolz.

Katuffel-Schellen — Kartoffel-Schalen; Timpfusse — Zipselmütze; to'ne annre Kähr — zu einer anderen Zeit; strunzt — stolziert.

Nr. 19. De olle Frau.

drall — rund gewachsen; gluren — ansehen; luren — lauern; käissenlief — kerzenograd; Jäl' upslaoen — Elle

aufgeschlucht; bräsig — reichlich, bauischig; Verschial — Bedürfnis; Seß Friers up de Hacken — 6 Freier hinter sich; Slunzen — nachlässige, unakurate Frauenzimmer; Quaote — Quere; Snakerie — Narrheiten.

Nr. 20. An'n Maikuoten.

Simmeriſ — St. Mauriſ; Maikaste — Laube; Kipp — Müze; gängeln — spazieren; Wolfentäumfen — weißer Schmetterling; towers — nach und nach; glasene Schapp — gläserner Schrank (Bezeichnung für gute Aufbewahrung); Stiepmiſl — dicß gewordene, durchgeschlagene Milch; ſlöären — schlendern.

Nr. 21. De Kaffeesüſtern.

Schöäſken — Untertasse; Stuten weken — Weißbrot anfeuchten; fuort aff — schnippisch, kurz angebunden; ſluren — wie wenn die Hühner federn.

Nr. 22. De Nuetprobe.

rouf an alle Küörve — sah in alle Körbe; Bieker — Becher.

Nr. 23. De Buer up den Bahnhof.

met de Snut like ut — mit der Nase grade aus.

Nr. 24. De Kinnermiägde.

Daß ſlöärt ſe alle hiär — da gehen ſie alle langsam her; Drückſel — gedrucktes Zeug; Küerdrükſken — Plauderdrükchen; böädgen Mann — bärtingen Mann; Warske — Wärterin.

Nr. 26. Jan-Bänd äs Bedienter.

Proat — Gespräch; Schaut — Schuß.

Nr. 27. In'n Winter up et Jſ.

ſpaigelglatt — spiegelglatt; töwet — paufen; glainig — glühend; halven Ord — halben Ort Brannthein; löchten fine Pull — er trank aus der Flasche; Sippeltrine — ein zimperliches Frauenzimmer.

Nr. 28. Dat Miäken un ſin Hiärtlieden —

Das Mädchen und sein Herzleiden.

Biaſterie — eifrige, anstrengende Bewegung; ſchuddert — ſchaudert.

Nr. 29. De plattdeutsche Spraake.

däſtig — gut und dauerhaft; Radebraken — Hochdeutsch und Plattdeutsch durcheinander und fehlerhaft sprechen.

Nr. 30. In de Schänke.

Lustern — aufhorchen; laighaft — boshaft; quaod — quer.

Nr. 31. Jan-Bänd up de Brudschau.

Meerike — Schulzenfrau; Mörs — Mütter; gnesen — lachen; Kistenwagen — Wagen voll Haussmöbeln; Huof'n — Strümpfe; kielde — lief.

Nr. 32. Handelskniep — Handelsschliche.

Fränskede — wieherte; towes — allmählich.

Nr. 33. Jagdsnak — Jagdscherz.

Quatern — schwäzen.

Nr. 34. Der erste Ball.

Schupp — Stoß.

Nr. 35. Dat erste Buren-Driewen —

Bauern-Treibjagd.

Raosen — laut rufen; Alle Wiel — mit der Zeit;
Greepe — Mistgabel.

Nr. 36. Ballfieber.

Pottsmitt — das Schwarze, was sich an Kochtöpfen
ansetzt; Tölpeligkeiten — Dummheiten.

Nr. 37. Pürdehandel.

Speckhals — zu dicker Hals; Krippen-setter — Krippen-
seher (eine Untugend bei Pferden); bäß — bärstet.

Nr. 38. Swienstlachten.

Üöwerjährligen Bären — ein überjährig männliches
Schwein; Slörde — schleppte; töwde — säumte; up de
Schuoten — auf die Beine; Rusk — Stoß.

Nr. 39. Modwiäl — Mutwillen.

Klumpen — Holzschuhe; Huosen — Strümpfe; Snakerie
— mutwillige Streiche.

Nr. 40. Polkaistunne.

Buck iß fett — der Bock ist feist; unniiesel — un-
vernünftig, unendlich; Müffen — Brötchen; Driewenack —
ein Steifnacken, der sich treiben lässt; Schrottstein —
Schornstein; Verkrupt — verkriechen; Stüewlen — kleine
Erzählung.

Nr. 41. Rao de Sunnenfinsterniß.

Graite — Grete; Niedendöär — eine Tür, deren obere

und untere Hälste zu öffnen ist, eigentlich untere Hälste einer Tür; Pedde — Kröte; snärf — schnatterartig sprechen; luster — höre; filen — sehen.

Nr. 42. Lütkentbiel — ein Gut in der Nähe von Münster.

Tawwert — ein Kleid, eigentlich Umhängsel; Struotte — Kehle.

Nr. 43. Übwerraskung.

ösig Wiäder — schmückiges Wetter; Gelüst — Verlangen; unnuësse Fraide — unendliche Freude.

Nr. 44. Spazeergauk.

Kuortswill — Kurzweil; in de Möte — entgegen; allerwels — allerliebst; schuddert — schütteln (ängstlich werden); tutke — warm.

Nr. 45. Au de Möderkes — an die Mütterchen.

Kükskes de Klucke — Küchlein der Henne; taoh — zäh; faaf — oft.

Nr. 46. Friätten ut Naud — Fressen aus Not.

Nr. 47. Dat Difschuwen — Tischräuden.

töwden — feierten, standen still; kaißenriß — kerzengrade; Wollkiere — eine dicke Kette.

Nr. 48. Guede Lähre.

Sluszen — nachlässige Frauenzimmer; Stölpchen — Topsdeckel; drao — langsam; Knudeln — Klöße.

Nr. 49. Küekenwicht.

prüeteln — brodeln; freeden — gesunden; snoore — schlake, magere; drass — rund und prall; de schraoe Därn' — die magere Dirne.

Nr. 50. Jost up Reise — Joseph auf Reise.

allreits — schon; Knappjact — Speisebeutel; schreen — schrille; jaß'ge Därn' — ein Mädchen, das gern mit anderen auffschlägt; Plunnermiäfk — Plundermilch; Husmannspott — Haussmannskost; Verdrott — Verdrüß.

Nr. 51. Schruthahn.

Raoß'd — spektakeln; Kniepe bruken — Kniffe brauchen.

Nr. 52. Wat all een'n üöwerkuemen kann.

Geld im de Kante setten — Geld sparen; wat Zide
— wieviel Uhr.

Nr. 53. De Buer, de utwannern will.

Krusig — einfältig; Nam' assallen — Namen vergessen;
allewei — bis jetzt; Ziege — Egge; gavet — gähnen;
oahn' Maite — ohne Mühe.

Nr. 54. De Sansfacon.

Rengsterde — rauschen; glurden — bedächtig ansehen;
Nigen — Verbeugung machen; inhaft hat — Arm in
Arm ging.

Nr. 55. Timmermanns-Spruch.

Nichtet — das Sparrendach war aufgesetzt; Smuserie
— Essen.

Nr. 56. De Luftballon, de in Steensvor

hän soll.

Heumännken — ein dichter Nebel, der abends auf den
Wiesen liegt; gries — grau; bissen — wenn die Kühne mit
erhobenem Schwanze in der Weide herumlaufen.

Nr. 57. Waohre Geschichtte.

Kump vuell Drank — ein Kump auf der Tenne, worin
Rüben und Grünfutter mit einer Schlempe eingemacht
werden; Hüpper — Hopsawalzer; allerweilis — wunderschön;
Kammerkäftken — Kammer-Jungfer; Diäle — Tenne;
Aohmpiep — Atem.

Nr. 58. Wu Jan-Bänd to 'ne Frau quamm.

froale, dralle — lustige, gesetzte; smaiken — rauchen;
Quaterie — Quatscherei; aislid — außerordentlich; Jafke —
ein Mädelchen, das gern mit andern ausschlägt; Gunstag —
Mittwoch; glapken — laut auflachen; all to Haup — alle
zusammen; drillt — angerieben; benaud — warm; niepen —
neugierig; allehr — früher; Krone int Papier — Kronalter
im Papier, ein alter Gebrauch, wobei der Bräutigam sagt:
ich gebe dir das auf Ehre und Treue.

Nr. 59. Landmanns Leed.

ut den Bedde klaiht — aufsteht; Schüren — Scheunen;
Föhrken — Furche.

Nr. 60. Brandewin.

Krafkilerie — Krafelerei; Urſack — Urſache.

Nr. 61. An den Spieler.

Schute — Spaten.

Nr. 62. Dat Beer.

duorſken — gedroſchen; ſmacſlich — ſchmachaft; behägen
— das Land hegen, worauf die Gerſte geſät wird.

Nr. 63. Dat beſte Lääwen.

De Lust draw us nich ſchälen — nicht fehlen.

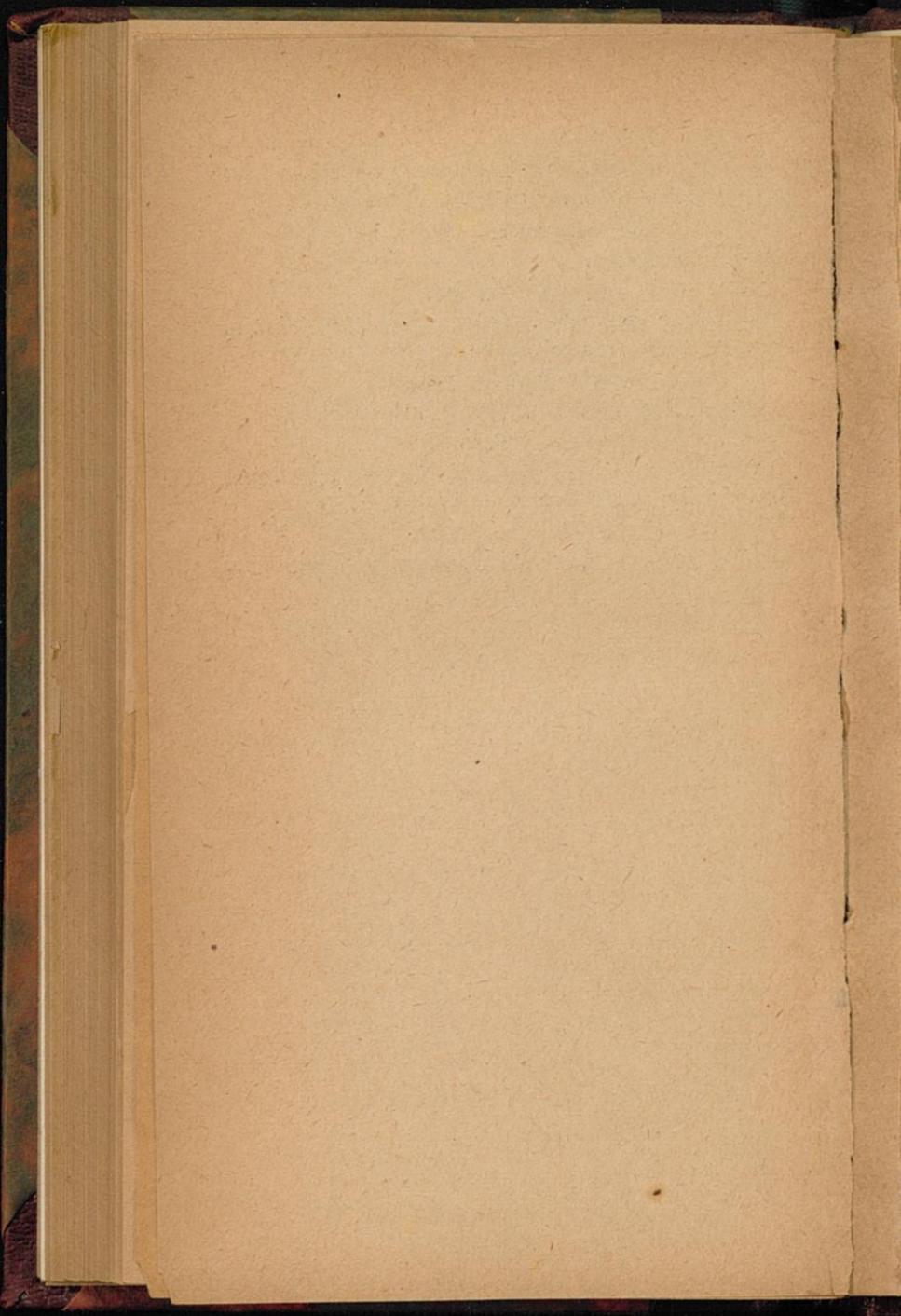
Nr. 64. Jagdleed.

So'n Haf' ruſt äs en Knaup — der Hase läuft einem
rollenden Knopf gleich; Smacht — Hunger.

Nr. 65. Natuffelleed.

In de Maſe — in der Maſe; ſmarothen — verpraffen.





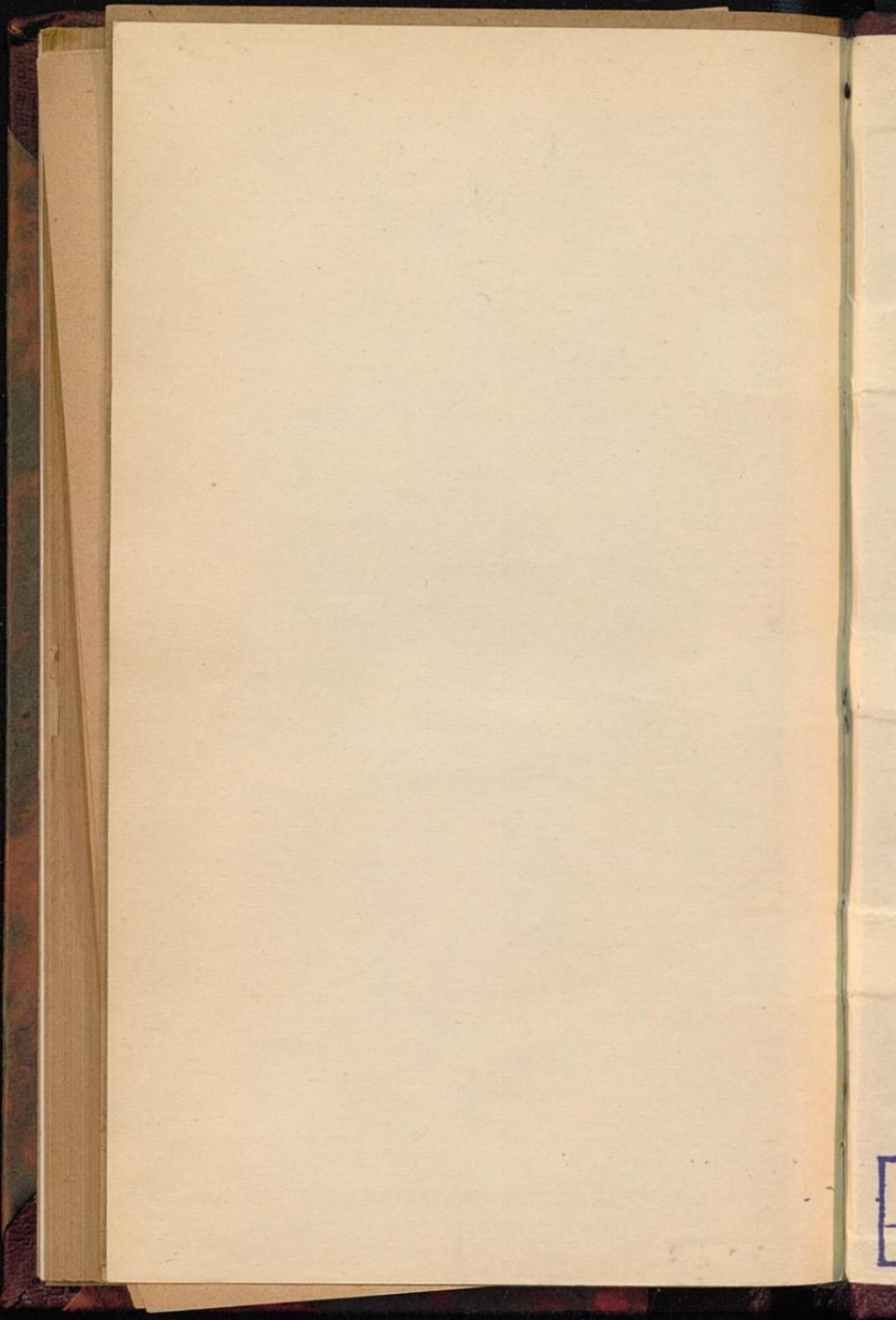
Im Verlage der Aſchendorffſchen Buchhandlung sind erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Poetische Versuche in westfälischer Mundart von F. Zum broek.

- | | | | |
|----|--------------------|---------------------|------------|
| 1. | Bdhn. (65 Nummern) | 12. Aufl. 1910 | Mf. 1,— |
| 2. | " (71 ") | 5. " | 1903 " 1,— |
| 3. | " (56 ") | 3. " | 1909 " 1,— |
| 4. | " (42 ") | 2. " | 1898 " 1,— |
| 5. | " (65 ") | 1888 (ausgpl. 1889) | " 1,— |

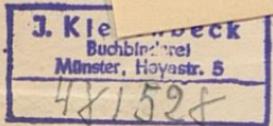
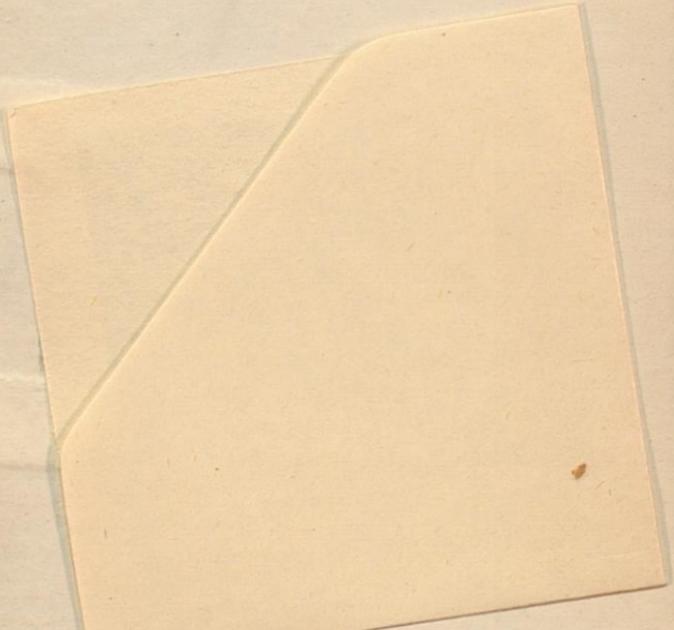
I 10. Aufl. 1883
II 4 1884
III 2 - 1887
IV 2 - 1895
V 1 - 1898





1721991-257

\$096896



X

